



Hopfgartner

Blattl

**Jahresrückblick des
Bürgermeisters** Seite 3

Ärztendienste Seite 4

Schneeräumung Seite 6

Von den Chronisten
Seite 8 u. 9

**Gewinnspiel der
Wirtschaft** Seite 13

Eisgarten Hopfgarten
Seite 21

**Die Ferienregion
Hohe Salve berichtet**
Seite 26 - 29

Aus dem Pfarrverband
ab Seite 32

**Aus dem Sozialzentrum
s*elsbethen** Seite 42 u. 43

Schritt für Schritt
Seite 45

**Aus Kindergarten und
Schulen** Seite 46 - 53

Jugendtreff Seite 54 u. 55

Eltern-Kind-Zentrum
Seite 58 u. 59

**Bericht vom Schiklub
Hopfgarten** Seite 70



FROHE
Weihnachten
& EIN GUTES NEUES JAHR

Foto: Heinz Reiter

**Redaktionsschluss:
Mi., 14. Dez. 2022
10.00 Uhr**

Tel. 0 53 35 / 22 05 -95
zeitung@hopfgarten.tirol.gv.at

**WIR WÜNSCHEN VON HERZEN EINE
SCHÖNE ADVENTS- UND WEIHNACHTSZEIT
UND BEDANKEN UNS FÜR DAS
ENTGEGENBRACHTE VERTRAUEN.**

Füreinander mehr Werte schaffen. WIR MACHT'S MÖGLICH.

**Raiffeisenbank
Wilder Kaiser - Brixental West**



www.rb-wilderkaiserbrixental.at

S A P P L

deine Fahrschule in Wörgl

WEIHNACHTSSCHNELLKURS

Start: Di., 27.12.2022

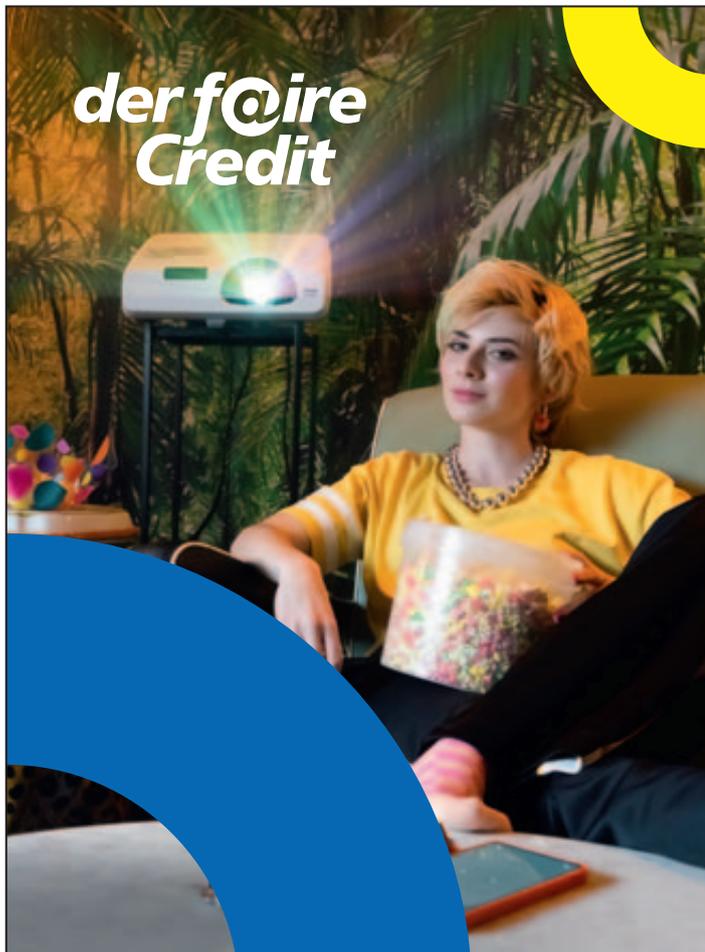
Melde dich schon heute an!



Bahnhofstraße 4a - 6300 Wörgl - Tel. 05332/72194 - www.fahrschule-sappl-woergl.at

Design: macromedia.at - Fotos: stockphoto.com, fotolia.de

der faire Credit



Unsere Region kann.

Ganz entspannt finanzieren.

Ihr wollt auch können können?
Erweitert jetzt euren finanziellen Spielraum mit dem fairen Credit.

Vermittlung des fairen Credit für die TeamBank Österreich.

Raiffeisenbank Wilder Kaiser - Brixental West
eGen
Brixentaler Straße 15
6361 Hopfgarten im Brixental
info@rb-wb.at
www.rb-wilderkaiserbrixental.at

Raiffeisenbank
Wilder Kaiser - Brixental West





*Ich wünsche allen Hopfgartnerinnen und Hopfgartnern,
allen Leserinnen und Lesern des Hopfgartner Blattls
sowie allen Gästen einen besinnlichen Advent
und ein frohes Weihnachtsfest.*

Ihr Bürgermeister Paul Sieberer

©pixabay

Liebe HopfgartnerInnen, wahrscheinlich geht es Ihnen gleich wie mir. Wir werden tagtäglich mit irgendwelchen Negativschlagzeilen, mit Vermutungen über strafrechtliche Handlungen von irgendwelchen Funktionsträgern über Monate hinweg - oft ganz gezielt -, mit Anschuldigungen und nicht selten mit Vorverurteilungen konfrontiert. Oft stellt sich mir deshalb die Frage: „Was ist eigentlich wahr? Wem kann ich noch glauben bzw. vertrauen?“ Des Öfteren höre ich an den diversen Stammtischen: „Das sind ja alles Gauner“, wobei immer die Anderen, die Nichtanwesenden, gemeint sind. Solche Aussagen lassen natürlich jede Menge an Schlüssen zu. Ich will hiermit niemanden in Schutz nehmen, der wirklich Straftaten begeht, andere bzw. eine ganze Gemeinschaft schädigt. Darüber müssen die ordentlichen Gerichte entscheiden.

Ich weiß allerdings, dass die meisten Menschen in unserer Gemeinschaft sich mehr als bemühen, ihr Leben nachhaltig und

sinnvoll zu gestalten und nicht nur auf sich selbst, sondern auch auf andere schauen. Eine kürzlich erlebte Begegnung in unserer derzeit herausfordernden Zeit mit einer älteren Dame auf der Straße hat mir großen Respekt abgerungen. Sie erzählte mir auf meine Frage hin: „Wie geht es dir?“, ganz gut, trotz allem. Ich habe eine kleine Rente (€ 660,-), zahle regelmäßig meine Miete und komme so gerade über die Runden. Was soll man darauf antworten? Ich habe einen Respekt vor solchen Menschen, die mit wenig Geld auskommen und auch noch zufrieden sind.

Aufgrund der weltweiten Entwicklungen, dem Krieg in der Ukraine und der seit Jahren lockeren Geldpolitik der Europäischen Zentralbank, die die jetzige Inflation maßgeblich zu verantworten hat, werden wir wohl alle unsere Gürtel enger schnallen müssen, denn auch unser Staat kann nicht ewig Geld verteilen.

Eine äußerst positive Nachricht ist fast untergegangen. Unsere

Regierung hat mit der teilweisen Abschaffung der „Kalten Progression“ vor allem eine wirklich große Entlastung für alle EinkommensbezieherInnen geschaffen, die im nächsten Jahr auch auf den Lohnzetteln spürbar werden wird. Dies ist zwar sehr erfreulich, doch noch zu wenig. Es braucht vor allem Reformen, um die dauernden Ausgaben der öffentlichen Hand zu reduzieren, damit unsere jungen Menschen in Zukunft auch gute Chancen haben und nicht nur Schulden zurückzahlen müssen. Ich weiß, dass wir alle in einer vernetzten und komplexen Gesellschaft leben. Trotzdem möchte ich festhalten, dass das Wort „Eigenverantwortung“ wieder mehr Bedeutung bekommen muss und der Einsatz von ein bisschen mehr an „Hausverstand“ uns allen gut täte.

An dieser Stelle wünsche ich Ihnen allen eine schöne Adventzeit und frohe Festtage. Ich bin überzeugt, gemeinsam werden wir die Herausforderungen unserer Zeit gut schaffen.

Sieberer Paul, Bgm.



Marktgemeinde Hopfgarten im Brixental

Sachbearbeiter: Mag. Christoph Zellner

Telefon: +43 (0)5335/2205-75, Fax-90
E-mail: amtsleiter@hopfgarten.tirol.gv.at
Marktplatz 8, 6361 Hopfgarten

STELLENAUSSCHREIBUNG

Für den Kindergarten Elemauka in Hopfgarten gelangt ab April 2023 die Stelle der

Kindergartenleitung

zur Nachbesetzung (Vollbeschäftigung).

Aufgabenbereiche:

- Pädagogische, organisatorische und administrative Leitung des Kindergarten Elemauka mit fünf Kindergartengruppen inklusive Waldkindergarten
- Professionelle Zusammenarbeit mit den Eltern, Bildungspartnern und dem Erhalter
- Verantwortung für die Umsetzung sowie die Weiterentwicklung des pädagogischen Konzepts in der Einrichtung
- Eigenständiges Führen einer Kindergartengruppe

Aufnahmevoraussetzungen:

- Abgeschlossene Ausbildung als Kindergartenpädagogin/e mit Zusatznachweis für die Berechtigung zur Kindergartenleitung
- Hohes Maß an Verantwortungsbewusstsein und Führungskompetenz
- Flexibilität, Selbständigkeit und Belastbarkeit
- Bereitschaft zur Weiterbildung wünschenswert

Dienstrechtlich erfolgt die Anstellung nach den Bestimmungen des Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetzes 2012 (G-VGB 2012). Bei Vorliegen der vorausgesetzten fachlichen Ausbildung erfolgt eine Einreihung in Entlohnungsgruppe ki1, zudem gebührt die gesetzliche Leiterzulage für fünf Kindergartengruppen; entsprechend der anrechenbaren Vordienstzeiten, der fachlichen Qualifikation und der Berufserfahrung ist eine Überzahlung bzw. Vorrückung möglich.

Aussagekräftige Bewerbungen (Personaldokumente, Zeugnisse, Lebenslauf unter Anführung der bisherigen beruflichen Praxis) sind **bis spätestens Freitag, den 13.01.2023** bei der Marktgemeinde Hopfgarten, Amtsleitung, einzubringen. Nähere Auskünfte erteilen Amtsleiter Mag. Christoph Zellner unter der Tel. 05335/2205-75 oder per Mail: amtsleiter@hopfgarten.tirol.gv.at sowie die Kindergartenleiterin Fr. Claudia Thurner, Msc. unter der Tel. Nr. 05335/228160.

Der Bürgermeister: Paul Sieberer, e.h.

**Wochenend- und Feiertagsdienste der Ärzte
Dezember 2022**

- 03.04. - 04.12.** **Dr. Robert Mair/ Dr. Ingo Soraruf**
6361 Hopfgarten, Brixentaler Straße 4
Tel. 05335/2000
Notordination: von 12.00 – 14.00 Uhr
- 08.12.** **Dr. Peter Brajer**
6363 Westendorf, Sennereiweg 8/BB
Tel. 05334/208 20
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr
- 10.12. – 11.12.** **Dr. Hannes Müller**
6361 Hopfgarten, Brixentaler Str. 21
Tel. 05335/2590
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr
- 17.12. – 18.12.** **Dr. Hans-Peter Kröll**
6363 Westendorf, Dorfstraße 110
Tel. 05334/6727
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr, mit der Bitte um Terminvereinbarung ab 09.15 Uhr
- 24.12.** **Dr. Robert Mair/ Dr. Ingo Soraruf**
6361 Hopfgarten, Brixentaler Straße 4
Tel. 05335/2000
Notordination: von 12.00 – 14.00 Uhr
- 25.12.** **Dr. Hans-Peter Kröll**
6363 Westendorf, Dorfstraße 110
Tel. 05334/6727
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr, mit der Bitte um Terminvereinbarung ab 09.15 Uhr
- 26.12.** **Dr. Lukas Aschaber**
6361 Hopfgarten, Bahnhofstraße 8
Tel. 05335/2217
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr
- 31.12.** **Dr. Hannes Müller**
6361 Hopfgarten, Brixentaler Str. 21
Tel. 05335/2590
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr
- 01.01.2023** **Dr. Peter Brajer**
6363 Westendorf, Sennereiweg 8/BB
Tel. 05334/208 20
Notordination: von 10.00 – 12.00 Uhr

122 Feuerwehr 133 Polizei 144 Rettung
141 Nacht- u. Wochenend- 140 Bergrettung
bereitschaftsdienst (Ärzenotdienst)

DANKE!

Ich möchte mich bei allen Frauen herzlich bedanken, die mich in meiner Ukraine-Hilfe so liebevoll unterstützen.

Hedi Leithner

Holen Sie sich das Friedenslicht aus Bethlehem!

Am 24. Dezember 2022 von 8 - 12 Uhr beim Gerätehaus der Feuerwehr Hopfgarten



Einen besinnlichen Advent und ein schönes Weihnachtsfest

wünschen die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Hopfgarten

Gleichzeitig möchten wir uns bei der Bevölkerung und den Betriebsinhabern von Hopfgarten für die Spenden anlässlich unserer Haussammlung recht herzlich bedanken. Durch diese Einnahmen ist es möglich, immer wieder Anschaffungen zu tätigen, die letztendlich wieder uns allen zugutekommen.

Kdt. Hannes Sandbichler

Marktgemeinde Hopfgarten im Brixental



Bürgerservice

Mitteilung an alle Hauseigentümer und Betriebsinhaber!

Ausgabe der Müllsäcke für das Jahr 2023 gemäß den Bestimmungen der Müllabfuhrordnung i.d.g.F.

ab Montag, den 12. Dezember 2022

Die betroffenen Hauseigentümer und Betriebsinhaber werden gebeten, die Müllsäcke **im Gemeindeamt - Bürgerservicebüro (Erdgeschoss)** abzuholen.

Hauseigentümer und Betriebsinhaber die im Einzugsbereich der Müllabfuhr liegen sind von dieser Ausgabe nicht betroffen, da der Müllanfall mit dem Müll-Messsystem gemessen wird.

**Die Gemeinde Hopfgarten im Internet:
www.hopfgarten.tirol.gv.at**

Jungbürgerfeier der Jahrgänge 1999 bis 2003 in Hopfgarten im Brixental



Die Marktgemeinde Hopfgarten lud am 25. Oktober 2022 zur Jungbürgerfeier der Jahrgänge 1999 bis 2003 ein. Viele Jungbürger folgten der Einladung und besuchten zum Auftakt der Feier die vom Rhythmix-Chor feierlich umrahmte und von Pfarrer Sebastian Kitzbichler festlich gestaltete Messfeier in der Pfarrkirche Hopfgarten.

Der offizielle Festakt in der Salvena wurde von der Obfrau des Ausschusses Familie, Senioren und Soziales, Frau Magdalena Berger, moderiert. Zwei junge Bürger – Maximilian Huber und Simon Rabl – konfrontierten den Bürgermeister mit aktuellen Themen wie Wohnen

und Katastrophenschutz. Bürgermeister Paul Sieberer berichtete von den engagierten Aktivitäten im Bereich Wohnen (Brantlfeld, Wohnanlage Dietre, Elsbethen, Brumma und Talhäuslweg) und Katastrophenschutz (Wildbachverbauungsmaßnahmen Steinergraben/Hochwasser in der Kelchsau 2021).

Nach dem Gelöbnis der JungbürgerInnen sorgte die Band BriXit für eine tolle Stimmung und eine gelungene Feier. Viele interessante Gespräche zwischen den GemeinderätInnen und den jungen Bürgern von Hopfgarten dauerten bis in die tiefe Nacht hinein.



Information der Marktgemeinde

Schneeräumung – Streuung - Eiszapfen

Grundsätzlich hat im Ortsgebiet der Straßenerhalter für die Schneeräumung auch auf Gehsteigen und Gehwegen zu sorgen. Das ist in der Regel die Gemeinde.

Diese Verpflichtung wurde durch die StVO (Straßenverkehrsordnung) auf die Liegenschaftseigentümer übertragen.

Pflichten der Anrainer

Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten land- und forstwirtschaftlichen Liegenschaften, haben dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege, einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6 bis 22 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sind.

Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen. Die gleiche Verpflichtung trifft auch die Eigentümer von Verkaufshütten.

Die im vorigen Absatz genannten Personen haben ferner dafür zu sorgen, dass Schneeweichten oder Eiszapfen von den Dächern ihrer an der Straße gelegenen Gebäude bzw. Verkaufshütten entfernt werden.

Diese Sonderbestimmung verpflichtet die Liegenschaftseigentümer unter allen Umständen zur unverzüglichen Beseitigung der besonders gefährlichen Schneeweichten und Eiszapfen.

Hinweis: Vor dem Wintereinbruch unbedingt Dachrinnen und Dachrinnenheizungen auf Funktionstüchtigkeit überprüfen!

Durch die vorhin genannten Verrichtungen dürfen Straßenbenützer nicht gefährdet oder behindert wer-



den; wenn nötig, sind die gefährdeten Straßenstellen abzuschränken oder sonst in geeigneter Weise zu kennzeichnen.

Bei den Arbeiten ist darauf Bedacht zu nehmen, dass der Abfluss des Wassers von der Straße nicht behindert, Wasserablaufgitter und Rinnsale nicht verlegt, Sachen, insbesondere Beleuchtungsanlagen nicht beschädigt werden.

Zum Ablagern von Schnee aus Häusern oder Grundstücken auf die Straße ist eine Bewilligung der Behörde (Gemeinde) erforderlich.

Die Bewilligung ist zu erteilen, wenn das Vorhaben die Sicherheit, Leichtigkeit und Flüssigkeit des Verkehrs nicht beeinträchtigt.

Ablagerung des Schnees auf privaten Grundstücken

Da es immer wieder zu Meinungsverschiedenheiten bezüglich der Ablagerung des Schnees von den Gemeindestraßen und Gehsteigen auf Privatgrundstücken zwischen der Gemeinde und Grundbesitzern kommt, wird auf folgendes Gesetz hingewiesen:

Das Tiroler Straßengesetz (§ 53 Abs. c) besagt, dass die Eigentümer von Grundstücken an den Straßen bzw. die sonst Verfügungsberechtigten die Ablagerung des im Zuge der Schneeräumung von der Straße entlang ihrer Grundstücke entfernten Schnees und Abräummaterials auf ihren Grundstücken zu dulden haben.

Die Gemeinde Hopfgarten ist bemüht, eine ordentliche Schneeräumung durchzuführen. Um diese zu gewährleisten, ist aber auch nötig, dass auf und neben der Fahrbahn keine Hindernisse vorhanden sind.

Zahlreiche Beschwerden zwingen uns dazu, Grundstückseigentümer aufzufordern, unverzüglich ihre Hecken, Sträucher, Bäume und dergleichen, welche die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den Straßenverlauf oder auf die Einrichtungen zur Regelung und Sicherung des Verkehrs oder die Benutzbarkeit der Straße beeinträchtigen, auszuästen oder zu entfernen. Der Eigentümer eines Baumes, dessen Ast in Höhe von 3,2 m in das Lichtraumprofil der Fahrbahn hineinragt, hat im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht für die Entfernung des Astes zu sorgen (StVO § 91/1, Bäume und Einfriedungen neben der Straße).

Der § 91/3 besagt, dass Personen, die den Vorschriften der vorgehenden Absätze zuwiderhandeln (abgesehen von den Straffolgen), zur Entfernung, Reinigung oder zur Kostentragung für die Entfernung oder Reinigung verpflichtet werden.

Wir hoffen, dass diese Hinweise, Erläuterungen und Informationen zur Vermeidung von Problemen hilfreich sind und Missverständnisse aus dem Weg geräumt werden konnten.

Marktgemeinde
Hopfgarten im Brixental



SKISCHULE HOPFGARTEN
Carving - Snowboarding - Langlauf
Kinderskikurse für Einheimische

Leitung: Alois Hofer
A-6361 Hopfgarten - Tirol - Austria
Tel.: +43 (0)664 - 513 30 00
info@skischule-hopfgarten.at
www.skischule-hopfgarten.at



Büro neben Gondel-Parkhaus




KINDER SKI- UND SNOWBOARD-KURSE
für Einheimische
während der ganzen Wintersaison
zum Sonderpreis !!!



Kostenlose Rechtsberatung
im NOTARIAT DR. STRASSER
Brixentaler Straße 2b, 6361 Hopfgarten
Tel: 05335/3666, Email: strasser@notar.at
www.notar-strasser.at

An jedem ersten DO im Monat von 16 - 18 Uhr

Nächster Termin:
Donnerstag, 1. Dezember 2022
Um telefonische Voranmeldung wird gebeten!

Kostenlose Erstberatung
durch Steuerberater

NUTZEN SIE UNSERE KOMPETENZ
IN UNSERER KANZLEI

ERHARTER WIRTSCHAFTSTREUHAND
SteuerberatungsgmbH
Brixentaler Straße 71
6361 Hopfgarten, Tel. 05335/2894

Nutzen Sie das Service der kostenlosen Erstberatung in allen Steuerfragen. Experten geben Ihnen wertvolle Informationen wie Sie Ihre Steuerlast reduzieren können. Profitieren auch Sie!

Lehrlingswettbewerb 2022 Stefanie Schroll ausgezeichnet

Die Wirtschaftskammer lud kürzlich wieder zur traditionellen Abschlussfeier des Lehrlingswettbewerbes 2022 und ehrte erfolgreiche Lehrlinge.



Herzliche Gratulation an Stefanie Schroll zum Landessieg!



Hausbesuche des hl. Nikolaus

Der Nikolaus freut sich, wenn er auch heuer wieder am 5. und 6. Dezember viele Kinder besuchen darf.

Der Erlös pro Hausbesuch von € 10,00 wird an einen **sozialen Zweck in Hopfgarten** gespendet.

Die Kinder werden für ihre besonderen Taten oder lobenswerten Eigenschaften vom Nikolaus belohnt. Gerne liest er diese Merkmale aus dem goldenen Buch vor – dafür bitte einen Zettel mit dem Namen und dem Alter des/r Kindes/r vorbereiten und **nur Stichworte** notieren. Sollten Geschenke vom Nikolaus verteilt werden, diese bitte vor der Haus- bzw. Wohnungstür bereitstellen. Den Stichwortzettel und die € 10,00 dem Nikolaus oder an dessen Begleiter übergeben.

Die Anmeldungen und näheren Auskünfte werden folgenden Tagen unter der Telefonnummer **0664 34 44 798** zwischen **18:00 und 20:00 Uhr** entgegengenommen:

Freitag, 2. Dezember
Samstag, 3. Dezember

Von den Chronisten

Bedanken möchte ich mich recht herzlich bei der Markt-gemeinde und all jenen, die uns mit Bildern etc. unterstüt-zen und darf diesen seitens des Chronikteams ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr wünschen.

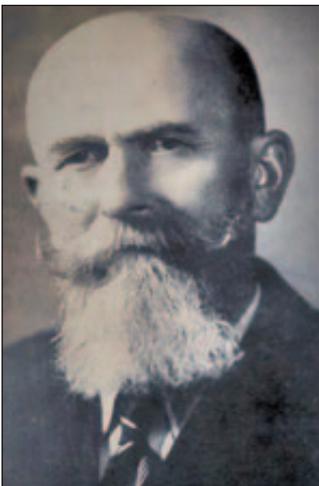
OSR Franz Ziernhöld

Aus Staffner Theresias Aufzeichnungen:



Vinzenz Hechenblaickner

Zum Grundbuchführer beim Be-zirksgericht Hopfgarten u. ehm-aligem Gemeinderat Hechen-blaickner Vinzenz kam der aus Znaim in Mähren stammende Bezirksrauchfangkehrermeister Franz Jelinek und bemängelte, auf seinem Grundbesitzblatt sei sein Name „Jelinek“ mit „ck“ falsch geschrieben. Jelinek schreibe man mit einem „k“! Hechenblaickner darauf un-wirsch: „Des is wurscht, a Böh-m bleibt a Böh-m!“



Franz Jelinek



Dieses Bild stammt von Hubert Schipflinger. Die Mander waren auf einer Bergtour. Wo sie waren und wo sie einkehrten ist unbekannt. Es braucht auch niemand glauben, dass die sechs Mander gerade nur zwei Bier und ein kleines Flascherl Schnaps konsumierten.

V.l.n.r.: Pankratz Rudi, Habr Dieter, Jessacher Hansjörg, Schipflinger Hubert, Maurermeister Ludwig Schwöllnbach und Gemeindepolizist Julius Klemm.



Bild links: Die drei Foischingdirndl (Fam. Hausberger – Grafenweg) 1934 beim Anklöpfeln vor dem Kellerwirt in Oberau. V.l.n.r.: Anna Astner (Itter), Traudi Ehrensberger (Kühle Luft) und Elisabeth Weißbacher.



Rechts die Anklöpfler des MGVD`Engelsberger - v.l.n.r. sitzend: Mathias Sillaber (Itter) und Hörll Sepp (Brixen i.Th.), Dummer Hans vulgo Kugltaler Hansei, Schroll Anton vulgo Kratz Toni und Traxler Hans.

Die Ausgaben des Hopfgartner Blattl stehen auch als pdf Download zur Verfügung:

www.hopfgarten.tirol.gv.at



Welch ein beschauliches Dörfchen Hopfgarten vor mehr als 100 Jahren war (links das Ziegelwerk – ganz rechts das ehemalige Spital bzw. Altersheim noch ohne Entbindungsstation – beide Objekte wurden schon abgerissen).



So kennen diesen Gasthof nicht mehr viele Hopfgartner. 1967, also vor 55 Jahren, kauften Rupert und Traudi Trigler aus Rauris, dieses Objekt, so wie es auf dem Bild aussieht, von der Familie Staffner. Auf dem Bild sehen Sie noch die ehemaligen Kastanienbäume und dahinter die Kegelbahn, die zu jener Zeit gelegentlich an Sonntagen noch in Betrieb war. Durch Zu- und Umbauten wurde der Betrieb modernisiert und vergrößert.

Zum Gedenken:



Gedenket im Gebete
des Heren
Rudolf Steiner
Dauerlohn zu Untersichta in Reichsbau,
Gefreiter im Geb.-Jäger-Reg. 110, 8. Komp.,
welcher am 1. Mai 1940 im 23. Lebensjahre den Heldentod fürs Vaterland erlitten hat.
Herr, gib ihm die ewige Ruhe!
Ist auch fern dein Grabeshügel,
Bist doch auf des Glaubens Flügel
Aufgeschwungen zu neuen Höhen,
Wo ein Jeges Wiederkehrt.
+
Darmbeiziger Jesuo, gib ihm die ewige Ruhe! (7. Jahrb. u. 7. Quadr. Abt. 6)



Christliches Andenken
an unseren geliebten Sohn, Bruder und
Mutter
Josef Mayrhofer
Hauptfeldwebel bei der 1. Gebirgs-
Division
welcher anfangs Dezember 1944 im
29. Lebensjahre nach schwerer Krank-
heit in russischer Kriegsgefangenschaft
gestorben ist.



Christliches Andenken
an unseren geliebten Sohn, Vater, Sohn,
Bruder, Kaffen und Schützgenossen
Franz Mayrhofer
Unterschwärmer, Flugzeugführer u. Blind-
flugschüler in einer Blindflugschule in
Dänemark
welcher am 5. März 1943 in seinem
25. Lebensjahre abgestürzt ist.




Ehrendes Andenken
an unseren unergötlichen Sohn, Vatten und
Bruder
Rudolf Egger
Feldwebel in einem Gebirgsjägerregiment
welcher am 23. Dezember 1943 nach
einer schweren Verwundung im Alter
von 29 Jahren den Heldentod für seine
geliebte Heimat fand. Er ruht auf
russischem Boden in einem Helde-
friedhof.
R. I. P.
Im fernem Ost! im Friedensland,
Stehst du als Held fürs Vaterland.
Du unser Hoffnung, unser Glück!
Du lebst nie mehr zu uns zurück.
Dein Grab lo fern von hier,
Nicht können wir es besuchen dir.
Doch unser innigst Bittgebet,
Als Immergrün an Grab die steht.
Mein Jesus Barmherzigkeit!
(100 Tage Abt. 6)
Darmbeiziger Jesuo, gib ihm die ewige Ruhe!

Einladung zum Nikolauszug in die Kelchsau



Am 03.12.2022 vor der Mehrzweckhalle Kelchsau

Der Nikolaus wird um ca. 18:00 Uhr bei der Mehrzweckhalle eintreffen.

Auch heuer hat der Nikolaus wieder für alle Kinder ein Nikolaussäckchen vorbereitet!

Für das leibliche Wohl ist ab 17:00 Uhr mit Brodakrapfen, Würstel, Glühwein und Punsch bestens gesorgt.

Im Anschluss an den Nikolauszug werden die Kelchsauer Gromtoifi und die Treichl Pass auftreten.

Auf viele Besucher und strahlende Kinderaugen freut sich
die **Freiwillige Feuerwehr Kelchsau!**



Einladung zur Krippenausstellung

im Kulturraum der Marktgemeinde Hopfgarten
mit Exponaten unserer KrippenbauerInnen.



Eröffnung
am Mittwoch, den 7. Dez. 2022
um 19:00 Uhr

Auf Euer Kommen freuen sich die
„Hopfgartner Krippeler“

Öffnungszeiten der Ausstellung

Donnerstag, 08.12.

09:00 Uhr bis ca. 20:00 Uhr

**Um 18:00 Uhr wird der Gewinner
der Loskrippe ermittelt!**

Wir danken der Raiffeisenbank Hopfgarten für die
Unterstützung



17. Penningberger Nikolausabend

im Penningdörfli

Montag, 5. Dezember 2022

17.00: Beginn mit **SCHEUCHLÄTT-MUSIG**

18.00: **NIKOLAUSEINZUG**
mit musikalischer Begrüßung durch die
Penninger Schulkinder
anschließend

Kinderperchten – GROAHOIZ PASS aus Itter
danach Adventstimmung mit

Chorall & LARA BIANCA FUCHS
wieder mit dabei ab

ca. 20.30: **PERCHTENTANZ** der Gruppe **SALVENPASS**
anschließender Ausklang mit **STINA GABRIELL**

Für das leibliche Wohl sorgen die Penninger Bäuerinnen und die Milchbuben.
Der Reinerlös kommt einem sozialen Zweck zugute.

WEIHNACHTS- AUSSTELLUNG

of Switzerland
DEESE
cosmetics

Mittwoch, 30. Nov.
15.00 - 18.00 Uhr

Modefachgeschäft Schoela Buchmayr
Brixentalerstraße 18

ES ERWARTET DICH:

- kostenloses 5 Min. Make-up
- tolle Geschenkideen
- ein kleines Geschenk uvm.

Ich freue mich auf dich!
Elke Klingler-Buchmayr

Bauernladen
HOPFGARTEN. HEIMAT GENIESSEN.

Vergelt's Gott
für Euer Vertrauen!
Wir wünschen frohe Weihnachten
und ein gesundes, neues Jahr!
Euer Bauernladen-Team

Zeit
des Friedens

Tage
der Besinnung

Stunden
der Stille

Sekunden
des Glücks

Augenblicke
der Hoffnung

Gerne machen
wir wieder
Geschenkkörbe
auf Vorbestellung!

Vorweihnachtszeit

26.11.
AB 18:30
JOHANNA
KOCHT
UM ANMELDUNG
WIRD GEBETEN

17.12.
AB 16:00
LIVE MUSIK
MIT LILLY

DAS
Lois
CAFÉ & CONCEPT

GLÜHWEIN,
PUNSCH
UND VIELE KLEINE
KÖSTLICHKEITEN

*Wir wünschen unseren Gästen frohe Weihnachten
und ein gesundes neues Jahr!*

#LOVE
LOVE
LOIS

@das.lois
Brixentaler Straße 18, 6361 Hopfgarten, Tel.: +43 699 11451175, mail@daslois.at

Lesung mit Genuss: Der Geschmack von Holz

Weihnachtliche „Buchverkostung“ von Netzwerk Handwerk

Der Verein Netzwerk Handwerk lädt am 9. Dezember in die Tischlerei Biembacher in Hopfgarten zu einer weihnachtlichen „Buchverkostung“: Artur Cisar-Erlach begibt sich auf die Suche nach dem „Geschmack von Holz“.

Wonach schmeckt Holz? Und wie wird es zum Kochen, Destillieren und Fermentieren verwendet, um einen einzigartigen Geschmack zu erzeugen?

Auf der Suche nach dem wilden Aroma von Bäumen, von Wurzeln, Blättern, Saft und Rinde hat sich der Waldökologe und Lebensmittelexperte Artur Cisar-Erlach auf eine kulinarische Entdeckungsreise um die Welt begeben. Mit jeder Begegnung, jedem ungewöhnlichen Experiment in der eigenen Küche und jeder

neuen Erkenntnis über die Herstellungsprozesse der von Holz beeinflussten Lebensmittel wurde ihm bewusster, dass jeder Baum sein ganz eigenes Aroma besitzt.

Wie schmeckt ein Nadelpesto, wie Chips aus Rinde oder Brot aus Sägemehl? Und wie esse ich meinen Christbaum? Darüber und und noch viel mehr berichtet Artur Cisar-Erlach am 9. Dezember 2022 in der Tischlerei Biembacher – neue Geschmackserlebnisse und Verkostung inklusive.



Das unterhaltsame und lehrreiche Buch „Der Geschmack von Holz – auf der Suche nach dem wilden Aroma der Bäume“ ist ein Muss für jeden Foodie, der auf Reisen am liebsten das lokale Essen probiert, für jeden Gastronomen

auf der Suche nach innovativen Ideen, für jeden Feinschmecker, Wein-, Bier- und Whiskyfreund, genauso wie für Fans von Wild Food und Menschen, die den Wald, die Bäume und die Natur einmal ganz neu erfahren wollen.

Datum und Zeit: Freitag, 09.12.2022, 18.30 Uhr

Ort: Tischlerei Biembacher, Meierhofgasse 25

Achtung! Begrenzte Plätze – Reservierung notwendig!

info@netzwerk-handwerk.tirol Die Veranstaltung ist kostenlos!



Wir bedanken uns bei allen Kunden und Lieferanten für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen gesegnete Weihnachten sowie viel Glück und Gesundheit für das neue Jahr.

Familie Neuschmied mit Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter



© by Paul

2. Brixentaler Weihnachts-Gewinnspiel

vom 26. November bis 24. Dezember 2022

NICHT VERGESSEN:
MIT DEM BRIXENTALER EINKAUFEN

Gültig in mehr als 300 Mitgliedsbetrieben
Informationen: www.derbrixentaler.at



Foto: © stock.adobe.com

HAUPTPREISE 2022:

- 1 x Brixentaler im Wert von € 500,-
- 3 x Brixentaler im Wert von € 300,-
- 5 x Brixentaler im Wert von € 200,-
- 7 x Brixentaler im Wert von € 100,-

Weitere Top-Preise:

Tablet • Thomas Sabo Halskette • Panasonic Fernseher 39" • Fondue- und Raclette-Sets • Bluetooth-Stereoanlage • Rucksack nach Wahl • Head Smart Watch • Zipfelbobs • Reise-, Restaurant-, Massage- sowie Frisör-Gutscheine uvm.

In 6 Orten im Brixental: Hopfgarten, Itter, Westendorf, Brixen, Kirchberg und Reith

1 Los pro Einkauf aber doppelte Gewinnchance!



Bei jedem Einkauf ab € 25,-, erhalten Sie in einem Brixentaler-Mitgliedsbetrieben 1 Los. Des Weiteren nehmen wieder alle Brixentaler-App-Nutzer, die eine Rechnung über € 25,- im Zeitraum von 26. November bis 24. Dezember scannen oder fotografieren, automatisch am Brixentaler Weihnachtsgewinnspiel teil unabhängig davon, ob sie ein Papierlos erhalten haben. Damit verdoppelt sich die Gewinnchance! Viel Glück beim Einkaufen!

DIE 2. CHANCE NUTZEN:

Für all jene, die bei der ersten Ziehung leer ausgegangen sind, wartet im April 2023 die 2. Chance. Schreiben Sie dazu bitte auf der Rückseite Ihres Papierloses Ihren Namen und Ihre Telefonnummer und geben Sie dieses bis 31. März 2023 in einem Brixentaler Mitgliedsbetrieb ab. Aus allen „Nieten“ werden jene Preise nochmals verlost, die bis 31. März 2023 nicht abgeholt wurden.

Die Ziehung der Gewinnlose erfolgt am 31. Dezember und wird voraussichtlich 2. Januar in den teilnehmenden Betrieben ausgehängt und im Internet auf der Website www.derbrixentaler.at sowie in der Brixentaler-App veröffentlicht. Die Gewinner über die Brixentaler-App werden mittels Push-Nachricht verständigt. (Rechtsweg ausgeschlossen! Preise können nicht in bar abgelöst werden! Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.)

33. CHRISTKINDLMARKT

Die Kaufmannschaft Kirchberg-Reith lädt zum traditionellen Christkindlmarkt am Sonntag, 11. Dezember um 13:30 Uhr am Dorfplatz herzlich ein und freut sich auf Ihren Besuch!

KUNSTWEIHNACHT HOPFGARTEN 2022

Sonntag, 11. Dezember 2022, ab 14 Uhr

Rückschau mit einem „Gemischten Satz“ im Kunstraum Hopfgarten

**Sonntag, 11. Dezember,
14.00 Uhr bis 19.00 Uhr**

Allgemeine Öffnungszeiten: Mo, Di,
Do, Fr, von 10–12 Uhr und 15–18
Uhr, Mi und Sa von 10–12 Uhr,
oder nach tel. Vereinbarung
+43 676 372 41 94
Kunstraum Hopfgarten,
Brixentalerstraße 8
www.kunstraum-hopfgarten.at
andrea@glasschneider.at

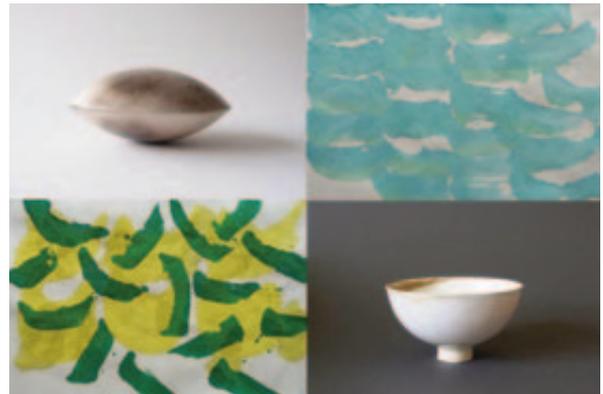


Zum Abschluss des Ausstellungsjahres 2022 serviert der Kunstraum Hopfgarten bis Ende
Jänner einen „Gemischten Satz“: Arbeiten von **Adi Holzer, Roman Strobl, Günter
Leiter, Hans Seifert, Wolfgang Sinwel, Stefan Rizk** und anderen...

Achatz/Geschwendtner: Keramik und Malerei in der Galerie APEX

**Sonntag, 11. Dezember,
14.00 Uhr bis 19.00 Uhr**

Geöffnet bis 6. Jänner nach
tel. Vereinbarung +43 676 331 67 83.
Galerie APEX, Meierhofgasse 19
andrea.achrainer@aon.at
www.apex-tirol.at



Im Rahmen der Hopfgartner Kunstweihnacht zeigt die Galerie APEX Arbeiten mit Tusche
auf Xuan-Papier der Innsbrucker Künstlerin **Anna Maria Achatz**, Keramikarbeiten der
Oberndorfer Künstlerin **Helga Geschwendtner** und ausgewählte Schmuckarbeiten.

Jakob Anton Bucher in der Galerie Toni/Toni: Ungezeigte Arbeiten

**Sonntag, 11. Dezember,
15.00 Uhr bis 19.00 Uhr**

Toni/Toni, Schmalzgasse 2

Die Galerie Toni/Toni öffnet im Rahmen der
Kunstweihnacht. Heidi und Toni Pletzer führen
durch die Ausstellung von bisher ungezeigten
Arbeiten des Hopfgartner Künstlers **Anton
Jakob Bucher** (1927- 2012) und Skulpturen
von **Max Biembacher**.



KUNSTWEIHNACHT HOPFGARTEN 2022

Ausstellung im Atelier Irmgard Haggenmüller

**Sonntag, 11. Dezember,
14.00 Uhr bis 19.00 Uhr**

Atelier Haggenmüller, Brixentalerstr. 5

Zusätzlich geöffnet: Sa 17. und So 18. Dez.
15-19 Uhr oder nach tel. Vereinbarung
+43 680 2063814

Zur Adventzeit bietet sich die Möglichkeit für einen Besuch im Atelier von **Irmgard Haggenmüller**. Ausgestellt werden alpine **Landschaften und Abstraktes**. Am 11. Dezember werden auch textile Siebdrucke von **Franziska Mußmächer** präsentiert und Last Minute Weihnachtsgeschenke angeboten.



Engelwerkstatt und Advent in der Stöckl Schmiede

**Sonntag, 11. Dezember,
14.00 Uhr bis 16.30 Uhr / 19.00 Uhr**

Stöckl Schmiede, Brixentalerstraße 7.

14 Uhr: endlich wieder basteln, malen, zuhören und Pony reiten... Um 14.30 Uhr reitet ein Engel zur Schmiede und erzählt am offenen Feuer der Esse seine Geschichten.

ADVENTSTIMMUNG in der Schmiede, 19 Uhr
Lassen wir uns mit Geschichten, Gedichten, Musik, Gesang und den Anklöpflern auf eine besinnliche und besondere Zeit einstimmen!

ÜBER FREIWILLIGE SPENDEN FREUT SICH DAS
SOZIALZENTRUM S*ELSBETHEN!



Die Weisenbläser der Bundesmusikkapelle Hopfgarten wandern am Nachmittag von Station zu Station der Kunstweihnacht und sorgen für besinnliche Stimmung.

Weitere sehenswerte Kunstwerke in Hopfgarten:

- **Barockkirche Hopfgarten** (erbaut 1758–1764 von Kassian Singer) mit der **Marienkappelle** im Ostturm, 1995 gestaltet von Soja Litvinowa (Malerei) und Galina Gorovaja (Pieta und Messingleuchter), Mobiliar Max Biembacher. Die farbenprächtigen Arbeiten in der Kapelle wurden in Enkaustik-Technik (Bienenwachs mit Farbpigmenten) gestaltet und sind die größten ihrer Art in Westeuropa.
- **Aufbahnhalle am Friedhof:** Gestaltung (Wandmalereien, 2001) von Künstler Adi Holzer.
- **Objekt von Alois Schild** im öffentlichen Park zwischen Kulmerhaus und Ordination Dr. Müller (früher Postamt).

Wohlfühlhotel LeamWirt

Fam. Fuchs Penningbergstrasse 65 A- 6361 Hopfgarten

Tel: 05335/2296 oder 0664/3809535



Danke für ein Jahr voller zauberhafter Momente!

Wir wünschen unseren Freunden und lieben Gästen eine besinnliche Vorweihnachtszeit, fröhliche Weihnachten und ein erfolgreiches, gesundes Jahr 2023!

**Ab 17.12.2022 sind wir wieder täglich für Sie da!
Wir würden uns freuen, Sie speziell zur Weihnachtszeit kulinarisch mit traditionellen Weihnachtsgerichten zu verwöhnen!**

Am 24.12. ist unsere Küche bis 20.00 h geöffnet. Tischreservierungen erbeten!

**31.12. Silvesterschlagerparty mit Lara Bianca Fuchs
und sensationellem Feuerwerk zu Mitternacht!**



VORSCHAU SOMMER 2023

**Freitag 07.07.2023 Lara Bianca Fuchs Schlagerfestival
mit den Gaststars**

**Hannah, Bergdoktor's Lilli Gruber „Ronja Forcher,
der Zillertaler und die Geigerin sowie Martin Locher
*Kartenvorverkauf bis Jahresende zum ermäßigten Preis!***

reservierte Sitzplätze: 40,--





MUSIKKAPELLE
HOPFGARTEN
IM BRIXENTAL

+ lädt zur

CHRISTBAUM FEIER

KONZERT MIT
CHRISTBAUM- UND
MARSCHVERSTEIGERUNG

**26.
DEZEMBER
2022**

—
20.00 Uhr
IN DER SALVENA

WIR FREUEN
UNS AUF EUER
KOMMEN!

EURE
MUSIKKAPELLE
HOPFGARTEN

Einladung zur Christbaumversteigerung der Musikkapelle Kelchsau

Donnerstag, 29. Dezember 2022 um 20:00 Uhr
in der Mehrzweckhalle der VS Kelchsau

Programm: **Konzert**
Christbaumversteigerung
Marschversteigerung

Der erste Marsch wird zugunsten des Sozialfonds „Kelchsau hilft“ versteigert.

Auf Ihren Besuch freut sich die Musikkapelle Kelchsau!

Wir wünschen schöne Weihnachten & frohe Festtage!

Programmänderungen vorbehalten!



KFZ ZULASSUNGSSTELLE

mit unserem Versicherungs-Partner
GARANTA!

Wir wünschen Ihnen frohe Festtage
und bedanken uns herzlich für das
entgegengebrachte Vertrauen!

Martin Niedmoser, Sonnwiesenweg 14, 6361 Hopfgarten
Telefon: +43 (0)5335 2423, www.auto-niedmoser.at

nimo Automobile
Martin Niedmoser
Das etwas andere Autohaus!

Weihnachtsausstellung *Modellbahnclub*

MEC Bruckhäusl

Wann: Sonntag 18.12.2022 9.00 - 17.00
 Samstag 24.12.2022 9.00 - 12.00

Wo: Am Dachboden der Volksschule Bruckhäusl 

Eintritt: Freiwillige Spenden

Was es gibt:

Auch dieses Jahr wird wieder auf der gesamten Anlage ein reger Fahrbetrieb mit ca. 40 Zügen geboten. Neben den modernsten Schienenstars drehen auch nostalgische Garnituren und Schmalspurzüge ihre Runden. Ein besonderes Highlight bietet heuer die technisch erweiterte Fallter Car Strecke mit automatischer Steuerung.
 Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Auf Ihr Kommen freut sich der

Modellbahnclub Bruckhäusl
www.mec-bruckhaus.at



Weil Weihnachten ein Zuhause braucht.

**GENIEßEN SIE MIT UNS
 DIE BESINNLICHE ADVENTSZEIT**

Unsere Highlights im Dezember:

- **17.12. 2022 - Weihnachtliches Beisammensein:**
 Am letzten Wochenende vor Weihnachten wollen wir uns mit Ihnen gemeinsam auf die besinnliche Zeit einstellen.
- **28.12. 2022 - Gemütlicher Glühweinumtrunk:**
 Wir lassen das Jahr mit Ihnen bei einem heißen Getränk entspannt ausklingen.

Wir freuen uns, mit Ihnen in die zauberhafte Welt der Weihnacht einzutauchen.

Es wird weihnachtlich

*Kerzenlicht die Nächte wärmen,
 im Advent ein ruhiger Schein
 Glocken läuten in der Ferne,
 stimmen auf die Zeit jetzt ein.*

*Kinder freuen sich auf die Weihnacht,
 sind schon aufgereggt und froh
 Schnee grüßt von den Bergen runter,
 deckt die Gräser sorgsam zu.*

DESIGN & RELAX SHOP
 Schmalzgasse 2, 6361 Hopfgarten
 T +43 664 85 85 987, E design@pletzer-resorts.com

ÖFFNUNGSZEITEN

Montag & Dienstag 10.00 - 12.00 Uhr	Mittwoch - Freitag 10.00 - 12.00 Uhr 15.00 - 17.00 Uhr	Samstag 10.00 - 17.00 Uhr
--	--	------------------------------



**DESIGN
& RELAX**

**Wahre Weihnacht ist dann,
 wenn der Mensch in Frieden leben kann.**

**In diesem Sinne wünschen wir euch allen
 gesegnete Weihnachten
 und ein gesundes neues Jahr 2023!**

Erdbau Gerhard Wieser



Spende vom Verein „U.S. Sheriff’s Museum“

Die Covid-19 Pandemie hat unser Vereinsleben in den letzten zwei Jahren stark eingeschränkt, jedoch ist es unserem Verein „U.S. Sheriff’s Museum Austria“, welcher seinen Sitz in Hopfgarten im Brixental hat, wieder gelungen, Spenden zu sammeln.

Der gesamte Museumsvorstand bedankt sich recht herzlich bei allen Personen, die uns geholfen haben, andere zu unterstützen.

Unser Hauptprojekt ist das namensgebende „U.S. Sheriff’s Museum Austria“, welches wohl eine der größten U.S. Sheriff-Sammlungen außerhalb der USA beherbergt. Wir haben uns zum Ziel gesetzt, die amerikanische Kultur mit dem amerikanischen Polizeiwesen zu verknüpfen und deren Werte und Verhaltensweisen interessierten Personen näherzubringen.

Auch heuer konnten wir wieder € 500,— an Bastian Weißbacher übergeben, welcher an spinaler Muskelatrophie, Typ I, leidet. Diese Krankheit hat Lähmungen mit Muskelschwund und verminderte Muskelspannung zur Folge, welche etwa 1 von 10.000 Neugeborenen betrifft.

Mama Monika möchte sich ebenfalls recht herzlich bei allen Helfern und Unterstützern bedanken.

Im heurigen Frühjahr konnte Bastian, traditionell in Lederhose, im Kreis seiner Mitschüler, Freunde und Familie die erste heilige Kommunion empfangen. Weitere aufregende Ereignisse für Bastian waren sein 10. Geburtstag und der Beginn des letzten Schuljahrs der Volksschule.

Jetzt freut sich Bastian, wie jedes Jahr, schon auf die vor-

weihnachtliche Zeit mit Liedern von seiner Mama und dann auf das Christkind.

Unser „U.S. Sheriff’s Museum“ findet ihr auch online unter www.ussheriffsmuseumaustria.at sowie auf Facebook & Instagram. Auf diesem Weg möchten wir allen besinnliche Weihnachten wünschen.



Bastian und Monika Weißbacher, Barbara Rietzler, Maria Thaler, Renate Sollerer-Schellhorn

Jetzt sollte ihn jeder kennen!
Der Kia XCeed.

KIA
Movement that inspires

€ 22.640,-

Hans Brunner GmbH.

Lofererstraße 10 | 6322 Kirchbichl
Tel.: 05332 725 17 | office@autobrunner.at | www.autobrunner.at

CO₂-Emission: 161-130 g/km, Gesamtverbrauch: 5,0-7,1 l/100km

Symbolfotos, Satz- und Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Geräuschpegel nach vorgeschriebenem Messverfahren gemäß der Verordnung (EU) Nr. 540/2014 und Regelung Nr. 51.03 UNECE [2018/798] ermittelt: Kia XCeed Fahrgeräusch (dB(A)) 70,0-63,0 / Nahrleistungspegel (dB(A) / min⁻¹) 76,9-72,1 / 3750-3000. 1) Listenpreis Kia XCeed Titan € 24.540,00 abzgl. Preisvorteil (inkl. Kia Partner Beteiligung) bestehend aus € 500,00 Retail-Bonus, € 1.000,00 Leasingbonus bei Finanzierung über Kia Finance und € 400,00 Versicherungsbonus bei Abschluss eines Kia Versicherung Vorteilssets. Der Kia Versicherungsbonus ist nur gültig bei Kauf eines Neu- oder Vorführwagens und bei Abschluss eines Vorteilssets bestehend aus Haftpflicht, Vollkasko mit Insassenunfall- und/oder Verkehrs-Rechtsschutzversicherung. Die Bindefrist bzw. Mindestlaufzeit des Vertrages beträgt 36 Monate inkl. Kündigungsfrist. Gültig bei Kaufvertrags- bzw. Antragsdatum bis 31.10.2022. Die Abwicklung der Finanzierung erfolgt über die Santander Consumer Bank GmbH, Stand 09/2022. Angebot gültig bis auf Widerruf. Erfüllung banküblicher Bonitätskriterien vorausgesetzt. *7 Jahre/150.000km Werksgarantie.





Hopfgarten
EIS-
GARTEN

Eisgarten Hopfgarten

Um diese Jahreszeit besonders genießen zu können, öffnen wir ab **17. Dezember täglich von 14.00 - 21.00 Uhr** den **200 m² großen Eisgarten in Hopfgarten** wieder für euch. Schlittschuhlaufen ist für Groß und Klein ein wahres Erlebnis.

Kinderdisco – Ein unvergessliches Erlebnis, besonders für kleine SchlittschuhläuferInnen!

Jeden Donnerstag von 16.30 – 20.00 Uhr besucht euch unser Pletzi Bär auf dem Eis und feiert mit euch zu toller Musik. Schaut vorbei und tanzt mit unserem Pletzi Bär.

UNSERE VERANSTALTUNGSHIGHLIGHTS:

- 24. Dez. 2022 Christkindl-Eislauf-Nachmittag mit Musik und kostenlosem Eintritt
- 31. Dez. 2022 Silvester-Eislauf-Party bis 23.30 Uhr mit musikalischer Begleitung
- 21. Feb. 2023 Faschingsdienstagsparty mit Kinderdisco und kostenlosem Eintritt

ÖFFNUNGSZEITEN*
AB 17. DEZEMBER
TÄGLICH VON 14.00 - 21.00 UHR

Schlittschuh - und Equipmentverleih
(Lernhilfen) direkt vor Ort beim Betreiber
Das Hopfgarten Familotel Tirol erhältlich.
Alle Informationen findet ihr auch hier:



*Komm vorbei und
schwing die Kufen!*

*Bei Schlechtwetter geschlossen.

Pensionistenverband – Ortsgruppe Hopfgarten im Brixental:

Törggelefahrt nach Südtirol

Am 20. Oktober 2022 veranstaltete die Ortsgruppe Hopfgarten im Brixental wieder eine "Törggelefahrt" nach Südtirol zum "LARMHOF" in Villanders.

Wir fuhren gegen 12.00 Uhr in Hopfgarten weg Richtung Brenner und weiter zu unserem Ziel, den „LARMHOF“ in Villanders, wo wir zu einem gemütlichen "Törggelenachmittag" erwartet wurden.

Gegen 14.00 Uhr trafen wir dann, nach einer aufregenden Fahrt über eine enge und stellenweise steile Bergstraße, an unserem Ziel, den "Larmhof" ein.

Gegen 18.00 Uhr ging es dann, nach einem sehr guten Essen, wieder über den Brenner zurück nach Hopfgarten, wo wir gegen 20.30 Uhr wohlbehalten eintrafen.

Der Schriftführer:
Sepp Haselsberger



Pensionistenverband – Ortsgruppe Kelchsau:

Törggelen in der Wegscheid

Am 28.10.2022 luden die Kelchsauer Pensionisten zum Törggelen in der Wegscheid ein. Es nahmen 46 Mitglieder teil. Das ist eine unfassbare Teilnehmeranzahl.

Die Wirtsleute verwöhnten uns nach Strich und Faden. Dafür möchten wir uns bedanken.

Unser Dank gilt auch noch unseren Musikanten Brix Jakob, Pletzer Gerhard und Riedmann Matthias.

Alle Teilnehmer haben sich blendend unterhalten und bei manchen hat es auch länger gedauert.

Nun ist es wieder soweit: Das Jahr nähert sich mit großen Schritten seinem Ende zu. Wir möchten die Gelegenheit nutzen und uns bei allen Mitgliedern für die rege Teilnahme an unseren Veranstaltungen bedanken.

Unser Dank gilt auch den fleißigen Helfern, welche uns bei der Produktion von Waren unterstützen, die wir dann beim Weihnachtsbasar verkaufen können. Dies ist ein sehr wesentlicher Teil unserer Einnahmen. Dadurch können wir dann wieder Veranstaltungen durchführen. Unseren treuen Sponsoren sprechen wir ebenfalls unseren Dank aus.

Allen unseren Mitgliedern möchten wir ein friedliches und besinnliches Weihnachtsfest wünschen und bleibt vor allem gesund.

Euer Obmann
Brix Jakob mit seinem Team

GLASEREI



0664 10 555 49

AT-GLAS.TIROL

MÜHLTAL 12 6363 WESTENDORF OFFICE@AT-GLAS.TIROL WWW.AT-GLAS.TIROL

- REPARATURVERGLASUNGEN
- MÖBELVERGLASUNGEN
- KÜCHENRÜCKWÄNDE
- OFENVORSATZSCHEIBEN
- RAUMABTRENNUNGEN
- PLEXIGLAS
- DUSCHKABINEN
- GLASDÄCHER
- SCHIEBETÜREN
- GLASTÜREN
- SPIEGEL
- SILIKONFUGEN



WIR BERATEN SIE GERNE

KURZ

SKI • SNOWBOARD

Service - Aktion

Großes - Skiservice € 19 Großes - Snowboardservice € 25

bis 16. Dez. 22

skiverleih-kurz.com • info@skiverleih-kurz.com • 0664 / 48 35 174

berge(r) besser Christian Berger • Hopfgarten

Seniorenbund Hopfgarten im Brixental Ein Hoch den Jubilaren!

Nach 2 Jahren Corona-Pause hatte der Seniorenbund wieder die Möglichkeit, mit seinen Mitgliedern die „runden und halbrunden“ Geburtstage im festlich geschmückten Saal in der Salvena zu feiern. Ebenso werden auch Ehepaare, die den 40. und 45. Hochzeitstag, die „goldene“ oder „diamantene“ Hochzeit feiern, zu Kaffee und Kuchen eingeladen.

Mundartdichterin Wimmer Lisi mit ihrer Schwester Barbara und das „Achner Trio“ sorgten für die musikalische Unterhaltung. Bgm. Paul Sieberer überbrachte die Glückwünsche der Marktgemeinde und Obmann Pepi Decker hob in seiner Ansprache das nette Miteinander beim Seniorenbund und die gute Zusammenarbeit mit der Marktgemeinde besonders hervor. 100 Jubilare haben kürzlich an dieser Feier teilgenommen.



Bgm. Paul Sieberer, Altbgm. Karl Huber und Obmann Pepi Decker mit den Jubilaren

MHK KÜCHENSPEZIALIST
MIT DEM ROTEN DREIECK

*Küche und Wohnen
LEBEN mit
Leidenschaft!*



GENUSSVOLLE WEIHNACHTEN!

Das gesamte Team von BRIX Küchen & Wohnen bedankt sich herzlich bei allen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünscht ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie alles Gute, Glück und Gesundheit im neuen Jahr!

BRIX
Küchen & Wohnen

Mühltal 28, 6363 Westendorf
Tel. +43 (0) 5334 30106
office@moebel-brix.at
www.moebel-brix.at



Jahreshauptversammlung 2022 der Schützenkompanie Johann Georg Angerer Hopfgarten

Am 11.11.2022 hielt die Schützenkompanie „Johann Georg Angerer“ Hopfgarten in der Salvana ihre Jahreshauptversammlung ab. Hauptmann Josef Erharter konnte dazu BM Paul Sieberer, in Vertretung des Wintersteller-bataillons den Bildungsoffizier DI Christian Hopfensperger, Ehrenhauptmann Josef Pockenauer und eine sehr große Zahl an Mitgliedern begrüßen.

Nach den beiden corona-bedingt schwierigen Jahren 2020 und 2021 kann das Jahr 2022 wieder als normales Vereinsjahr bezeichnet werden.

Die Kompanie rückte 14 Mal in voller Stärke und 5 Mal mit Abordnungen aus. Zusammen mit diversen Sitzungen und sonstigen Anlässen gab es im Vereinsjahr insgesamt 39 Aktivitäten. Die Ausrückungen in Kompaniestärke betrafen vorwiegend kirchliche und weltliche Anlässe in der Gemeinde. Nach auswärts fuhr die Kompanie zum Gründungsjubiläum der Prangerstutzenschützen Elixhausen im Salzburger Flachgau. Zusätzlich wurde dreimal zu runden Geburtstagen von Schützenkameraden ausgerückt (Josef Ager und Balthasar Sieberer zum 70er und Mathäus Thaler zu 80er). Auch beim Marktfest und beim Almbtrieb war die Kompanie jeweils mit einem Stand vertreten.

Erfreuliches konnte auch der Kassier berichten, denn die Kompanie steht nach wie vor auf finanziell sehr soliden Beinen.

Erfreulich auch die Standesverhältnisse der Kompanie. Die Kompanie hat derzeit ein Ehrenmitglied, zwei Ehrenoffiziere, sechs Marketenderinnen, 47 aktive Schützen und 40 unterstützende Mitglieder. Ganz besonders wichtig ist, dass es im abgelaufenen Jahr gelungen ist, wieder junge Menschen für die Mitgliedschaft bei der Kompanie zu gewinnen. Rund die Hälfte der Mitglieder ist unter 30 Jahre alt. Somit kann man mitgliedermäßig ziemlich beruhigt in die Zukunft blicken.

Traditionell wurden bei der Jahreshauptversammlung auch wieder Ehrungen von Kameraden durchgeführt. Josef Ager, Balthasar Sieberer und Ägidius Schroll sind seit 50 Jahren aktiv, Josef Hausberger bringt es auf 60 und Franz Hausberger auf 65 Jahre aktive Mitgliedschaft.

Ehrenhauptmann Josef Pockenauer wurde auch heuer wieder eingeladen, ein Referat zu einem Schützenthema zu halten. Diesmal widmete er sich den Grundsätzen des Bundes der Tiroler Schützenkompanien.

Bürgermeister Paul Sieberer und DI Hopfensperger gratulierten in ihren Grußworten der Kompanie zu den erbrachten Aktivitäten, gratulierten den Geehrten für ihren Einsatz und ersuchten die Kompanie, weiterhin mit vollem Einsatz zum Wohle der Allgemeinheit und des Tiroler Schützenwesens tätig zu sein. Besonders hervorgehoben wurde von den beiden Rednern, dass wieder junge Leute zu den Schützen gestoßen sind.

Nach einigen internen Anlässen beendete Hauptmann Erharter die Versammlung mit der

Bitte an die Mitglieder weiterhin aktiv mitzuarbeiten.

Am Tag nach der Versammlung kam es noch zu einer besonders ehrenvollen Ausrückung. Die Marktgemeinde Hopfgarten richtete eine Feier zu Ehren des Ehrenbürgers und Altbürgermeisters Karl Huber anlässlich seines 90. Geburtstages aus und lud dazu die Musikkapelle und die Schützenkompanie zur Umrahmung der Feier ein.

Die Kompanie gratulierte dem Jubilar, der auch Ehrenmitglied der Kompanie ist, nach Schützenart mit einer exakten Ehrensalve. Karl Huber war immer ein Freund der Schützen und unterstützte während seiner Amtszeit als Bürgermeister die Kompanie bei den verschiedensten Anlässen.

Josef Pockenauer Ehrenhauptmann



V.l.n.r.: Treichl Klaus, Pockenauer Josef, Schroll Ägidius, BM Paul Sieberer, Ager Josef, Hausberger Josef, Sieberer Balthasar, Hausberger Franz, Fuchs Matthias, Erharter Josef, DI Hopfensperger Christian

MILCHBUBEN

*Unsichere Zeiten fordern
Fett-, und Glücksreserven!*

*Also gönn dir den Käse, die Schokolade
und das Gläschen Wein!*

**WIR WÜNSCHEN
SCHÖNE WEIHNACHTEN
& EINEN GUTEN RUTSCH
INS NEUE JAHR!**



GESCHENKSBOX



GESCHENKSKORB

UNSERE GESCHENKSKÖRBE & BOXEN
KÖNNEN NACH GESCHMACK ODER
EINFACH NACH WERT BEFÜLLT WERDEN.

NUR MIT VORBESTELLUNG

MILCHBUBEN KG · MARKUS & THOMAS EHAMMER
Penningdörf 17a · 6361 Hopfgarten

+43 664 21 00 62 4 · mail@milchbuben.at · www.milchbuben.at

**ÖFFNUNGSZEITEN
MILCHBUBEN-STUBE:
MONTAG-SAMSTAG
VON 08.00-18.00 UHR**

UNSERE PRODUKTE





**Hopfgartner
Weihnachtswald**

Liebe Familien,
liebe Kinder!

Ab 1. Dezember verwandelt sich unser Marktzentrum in einen kleinen Weihnachtswald. Ca. 40 Tannenbäume werden am Marktplatz und in der Meierhofgasse aufgestellt. Vielen Dank an dieser Stelle an die Gemeinde Hopfgarten für das Sponsoring der Bäume!

Aber ohne Schmuck ist ein Tannenbaum noch lange kein Christbaum. Wir würden uns sehr freuen, wenn ihr uns beim Schmücken im Laufe der Adventzeit helfen könnt. Egal, ob Christbaumkugeln, Selbstgebasteltes, Lametta oder Girlanden – Kreativität ist gewünscht! Gerne könnt ihr euch einen bestimmten Baum zum Schmücken aussuchen oder einfach bei jedem Baum etwas dazu hängen. Wir freuen uns auf ein farbenfrohes und weihnachtliches Marktzentrum.

Kids Club Hohe Salve

Spaß und Action gibt es in Hopfgarten bereits für die kleinsten Winterurlauber. Egal ob an der Mini-Kletterwand, beim großen Klettertraktor, bei Geschicklichkeits- und Lernspielen oder in der Mal- und Bastelecke – Langeweile hat hier keine Chance. Und wer nach dem Spielen und Toben müde ist, kann sich in die gemütliche Kuschel- und Schlafecke mit Stern-

Öffnungszeiten Kids Club: 27.12.2022 bis 31.03.2023
 MO bis DO von 09.00 – 16.00 Uhr
 Preise Winter 2022/23: Tagestarif inkl. Mittagessen € 72,00 (ohne Gästekarte € 82,00)
 Stundentarif pro angefangener Stunde € 14,50 (ohne Gästekarte € 16,00)
 Mittagessen € 7,00
 Geschwisterrabatt 50%
Voranmeldung: in den Infobüros der Ferienregion Hohe Salve
 Kinder unter 2 Jahre auf Anfrage!

himmel zurückziehen. **Gerne können auch Einheimische Kinder dieses Angebot der Tagesbetreuung annehmen.**

Auf die Loipe – fertig – los!

Langlaufen zählt zu den gesündesten Sportarten überhaupt, ist besonders gelenkschonend und zugleich ein perfektes Ganzkörpertraining, da fast alle Muskelgruppen beansprucht werden. Ob Skating oder Klassisch: Langlaufen in der Natur ist Erholung pur. Wir hoffen, dass auch diesen Winter wieder sehr gute Bedingungen herrschen und somit ein Langlaufnetz am Penningberg und in der Kelchsau für alle Einheimischen und Urlaubsgäste kostenlos angeboten werden kann.

**NEUERUNGEN
WINTER 2022/23**

Für die kommende Wintersaison haben wir uns vorab schon wieder ins Zeug gelegt. So ist es uns gelungen, eine neue Loipe im Kurzen Grund (auf Höhe Buchaualm) einzurichten. Wir hoffen, mit dieser mittelschwierigen Loipe v.a. erfahrene und sportliche LangläuferInnen zu begeistern. Start ist bei der Mautstelle. Von dort aus geht es in Richtung

Kurzen Grund, dann über den Bach und über zwei wunderschöne Runden zurück zum Ausgangspunkt.

Wir bitten die gespurten Bahnen ausschließlich mit Langlaufequipment zu betreten. Hunde sind auf den Langlaufloipen nicht erlaubt. Der Hundekot verschmutzt die Felder und ist auch für den Langläufer äußerst unerfreulich. Wir bedanken uns für das Verständnis und bitten uns dabei zu

helfen, die Qualität unseres Langlaufnetzes zu sichern, um ein tolles Angebot für Alle bereitzuhalten.

Ein herzliches Dankeschön gilt jetzt schon all unseren Grundstückseigentümern für die Erlaubnis zur Präparierung der Langlaufloipen und die stets gute und unkomplizierte Zusammenarbeit – ohne sie wären es nicht möglich dieses tolle Angebot abseits der Skipisten zu ermöglichen.



Die Streckenführung

**Das Hopfgartner Blattl - unsere
Gemeindezeitung als ideales Medium für
Werbung, Veranstaltungstermine,
Ankündigungen, usw. -
jeden Monat kostenlos an jeden Haushalt!**

Das Winter-Aktiv-Programm der Ferienregion Hohe Salve

Gemeinsam mit einer Kleingruppe durch den Schnee wandern, neue Sportarten erlernen oder mit einer Pferdekutsche durch die winterliche Landschaft fahren – der Winter in der Ferienregion Hohe Salve bietet so viel mehr als nur Skigenuss der Extraklasse. An diesem Aktivprogramm dürfen auch die Einheimischen zum Gästekarten-Tarif teilnehmen.

Montag:

13:00 Uhr – Schneeschuhwanderung in Hopfgarten
15:00 Uhr – Winterliche Entdeckungsreise mit Esel und Lamas

Dienstag:

08:30 Uhr – Yoga auf der Kleinen Salve
09:30 Uhr – Schneeschuhwanderung in Hopfgarten

Mittwoch:

09:30 Uhr – Schneeschuhwanderung in der Kelchsau
15:45 Uhr – Pferdeschlittenfahrt am Penningberg

Donnerstag:

15:30 Uhr – Kaiserschmarrn Workshop im Restaurant zeitlos
19:00 Uhr – Ein Abend rund um die tiroler Tradition in Itter

Freitag:

09:30 Uhr – Langlaufschnupperkurs in Hopfgarten
13:00 Uhr – Winterliche Familien-Naturführung



Copyright: Magdalena Laiminger

Alle weiteren Infos dazu finden Sie unter www.hohe-salve.com/winteraktivprogramm.

Wir laden dich ein zum
HOPFGARTEN
BERGSILVESTER
RIESEN FEUERWERK

31. DEZ.
Tenner Stadt & Salvenalm
Gondelbetrieb von 19:00 - 02:00 Uhr
Keine Reservierungen notwendig.

KONGARNER
Alpen
Skiwelt
Hopfgarten

Salvenalm
Tenner Stadt

www.salvenalm.at | www.tenn.at

Bergbahnen Hohe Salve Hopfgarten-Itter-Kelchsau - Skigebiet Kelchsau

Nach über 50 Jahren Seilbahnbetrieb haben die Bergbahnen Hohe Salve beschlossen, das Skigebiet Kelchsau ab sofort nicht mehr zu betreiben und abzutragen. Zu diesem Beschluss kam es aus verschiedensten Gründen:

- seit ca. 10 Jahren massive jährliche betriebliche Abgänge aufgrund von fehlenden Kunden, Kleinskigebiete werden von Skigästen nicht mehr angenommen
- ab 2023 kaum erfüllbare neue behördliche Vorschriften und Auflagen für die Hofstattbahn
- unsichere Situation mit der Gastronomie am Berg
- die wirtschaftliche Gesamtlage, hohe Energiekosten, schwierige Personalsituation, zu wenig Gästebetten im Ort

In der kommenden Saison werden wir im Talstationsbereich einen Zauberteppich aufstellen und ab Weihnachten in Betrieb nehmen. Die genauen Betriebszeiten werden noch zeitgerecht bekannt gegeben.

Wir bedanken uns bei allen Kunden, die das Skigebiet Kelchsau besucht haben.

Erfolgreiche Zusammenarbeit dem Wetter zum Trotz

Wie die Dorfrunde der Kelchsau eine Aufwertung erhielt und jetzt eröffnet wurde!

Im vergangenen Jahr wurde die Kelchsau von Niederschlägen stark in Mitleidenschaft gezogen. Genauer führten die resultierenden Hochwasser zu einer Zerstörung konkreter Teilbereiche beispielsweise bei der beliebten Achenpromenade und der Achenaubrücke-Wieshäusl. Durch die Zusammenarbeit zwischen Gemeinde, TVB und den Grundeigentümern konnte ein kleiner Wanderweg zu einem vielseitig verwendbaren Spazierweg ausgebaut und nun offiziell eröffnet werden.

Schwere Wetterbedingungen sind in alpinen Destinationen wie auch der Region Hohe Salve ein nicht seltenes Ereignis und treten aufgrund der sich ändernden Klimabedingungen auch häufiger und intensiver auf. So führte das Hochwasser der Kelchsauer Ache im Jahr 2021 zu Überflutungen, Murenabgänge und Zerstörungen an Teilen der Infrastruktur wie Straßen, Wegen und Brü-

cken. Diese Bereiche waren teils nicht mehr wiederzuerkennen und die Aufräumarbeiten sowie die Wiederaufbaumaßnahmen zogen sich dementsprechend in die Länge.

Aus solchen Katastrophen entwickeln sich aber in den meisten Fällen Chancen und so konnte durch die Zusammenarbeit zwischen der Marktgemeinde Hopfgarten, dem TVB der Region Hohe Salve und den Grundstückseigentümern die Achenpromenade als Wanderweg komplett erneuert und zu einem Spazierweg ausgebaut werden. Dies inkludiert nach diversen Wiederherstellungsmaßnahmen die Erweiterungen und Anpassungen der Wegbreiten und Längsneigungen sowie die Errichtung von zwei neuen Aufenthaltsbereichen mit gemütlichen Sitzbänken für eine Rast. Die ab jetzt vorliegenden Bedingungen erlauben eine ganzjährige Betreuung und machen den Weg auch im Winter für Gäste und Bewohnern nutzbar.



Ein Appell soll hier gleichzeitig auch an Hundebesitzer gehen, die angehalten sind die Tiere an der Leine zu führen und die umliegende Natur sauber zu halten.

Es geht um das Gemeinwohl und ein gutes Miteinander!

Die erfolgreiche Kommunikation zwischen allen Parteien bestehend aus Gemeinde, TVB und Eigentümern führte somit zu einer zeitgerechten Wiederherstellung und Aufwertung der vorhandenen Infrastruktur. Dem ist ein Dank geschuldet!



v.l.n.r: Hans-Peter Gastl, Christian Rieser, Bgm. Paul Sieberer, Robert WurZRainer, Rupert Haas, Manuel Pichler, Stefan Astner

Wir möchten uns bei allen unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen herzlich bedanken.

Wir wünschen eine besinnliche Adventzeit, ein schönes Weihnachtsfest, viel Erfolg und Gesundheit im neuen Jahr.

ktz-manzl

Inh. Andreas Manzl

Westendorf

Tel. 05334 2039



HOPFGARTNER
 markt
 advent

Advent in Hopfgarten

Alle Veranstaltungen im
 Advent gibt es hier:

18. November 2022 bis 01. Jänner 2023



Neujahr in der Region Hohe Salve

Kitzbüheler
 Alpen
 REGION HOHE SALVE

Heißen Sie gemeinsam mit uns und den Vereinen aus Hopfgarten das neue Jahr willkommen! Lassen Sie sich von der winterlichen Stimmung und kulinarischen Köstlichkeiten verzaubern und genießen Sie den Jahresanfang gemeinsam mit Ihren Liebsten. Für Stimmung sorgen einheimische Musikgruppen, unter anderem das Musikduo „Hand aufs Herz“. Auch für die kleinen Besucher gibt es ein buntes Programm.

Sonntag, 1. Jänner 2023
 ab 16:00 Uhr
 Marktzentrum Hopfgarten

**Das Team der Region Hohe Salve wünscht Allen eine schöne und besinnliche
 Adventszeit.
 Starten Sie gut und gesund in das neue Jahr!**

Hier gibt's alle
 Veranstaltungen im Winter



© Monika Wille



Hopfgarten • Itter • Keichsau • Wörgl • Angerberg • Kirchbichl • Mariastein • Angath

Bezirkshorkonzert in der Kelchsau



Am Freitag, 04.11.2022, fand in der Kelchsau das Bezirkshorkonzert des Chorverbandes Tirol statt. In der Mehrzweckhalle sangen und musizierten zwölf Chöre aus dem Bezirk Kitzbühel und trugen so zu einem musikalischen Abend voller Chormusik bei.

Nachdem die „Unterdörfner-Musikanten“ den Abend musikalisch eröffneten, durften wir, als Gastgeber, das Bezirkshorkonzert chorisch beginnen. Dabei begleitete uns unser Klavierspieler Martin Sailer auf dem Piano, der auch zwischendurch das Konzert mit seinen Stücken am Klavier bereicherte.

Danach sangen der Kirchenchor Hopfgarten, der Singkreis Reith bei Kitzbühel, der Singkreis Oberndorf, sowie die Rhyt-Mix Hopfgarten und der Lehrerchor des Bezirkes Kitz-

bühel. Auch der Kelchsauer Singkreis, der Franziskuschor aus Kitzbühel, der MGV Adler Kelchsau, die SoAlTeBa aus Itter und der ChorArt aus St. Johann in Tirol, sowie die This' voices aus Westendorf unterhielten mit einem abwechslungsreichen Programm.

Am Ende des Konzertes sangen alle zwölf Chöre auf der Bühne den Abschlussjodler „Der Verliebte“, den der Bezirkshorkonzertchorleiter Sepp Bodner dirigierte.

Zum Schluss möchten wir uns nochmals bei allen Chören für das Mitwirken bedanken. Ein weiterer Dank gilt dem Bezirksobmann Hans Foidl und dem Bezirkshorkonzertchorleiter Sepp Bodner, welche auf eine amüsante Art und Weise durch den Abend führten und immer mit Rat und Tat bei der Organisation zur Seite standen. Des

Weiteren möchten wir uns beim Chorverband Tirol und bei der Marktgemeinde Hopfgarten für die finanzielle Unterstützung bedanken.

Vergelt's Gott auch an die „Unterdörfner Musikanten“ für die musikalische Umrahmung und Auflockerung. Ohne unsere freiwilligen Helfer*innen wäre die Umsetzung einer solch großen Veranstaltung für einen kleinen Verein, wie wir es sind, nur schwer möglich. Danke für Eure tatkräftige Unterstützung!

Ein besonderer Dank gilt natürlich auch den zahl-

reichen Besucher*innen, den vielen freiwilligen Spenden und den überwältigenden Rückmeldungen.

„Es war nicht nur ein gelungenes Lebenszeichen der Chöre nach der harten Coronapause, sondern einfach ein ganz stimmiger Gesangsabend, der die Zuhörer, wie auch uns Sänger*innen selbst begeisterte.“ (Sepp Bodner)

Danke an ALLE, die zu diesem erfolgreichen Chorkonzert beigetragen haben!

Eure Gmischtn
aus der Kelchsau



Abschlusslied mit allen Chören - dirigiert von Sepp Bodner

3. – 10. DEZEMBER 2022

WINTER OPENING

EINHEIMISCHENTAGE BEI INTERSPORT OBERHAUSER

20%
AUF ALLES*

WIR
FREUEN UNS
AUF EUCH
IM NEUEN
SHOP AN DER
TALSTATION!

TEST & BUY

DEN SKI ZUERST TESTEN UND DANN KAUFEN!
SALOMON • ATOMIC • BLIZZARD • STÖCKLI • FISCHER ...

GUTSCHEINE

DAS PERFEKTE GESCHENK FÜR WEIHNACHTEN



maloja

ROXY

CRAFT



*Frohe Weihnachten
und ein gesundes
neues Jahr!*

WIR BERATEN SIE GERNE!

INTERSPORT
OBERHAUSER

Hopfgarten, Meierhofgasse 27 & 29
Tel. +43 (0)5335/2254 od. +43 (0)664/5399210
E-mail: info@intersportoberhauser.at
www.intersportoberhauser.at

Verleih • Verkauf • Service • Depot



Pfarrbrief Dezember 2022

Pfarramt: 05335/2244
 Pfarrer Sebastian Kitzbichler
 0676 / 8746 6361
 PA Kerstin Marie-Louise Planer
 0676 / 8746 6655
 pfarre.hopfgarten@pfarre.kirchen.net
 www.pfarre-hopfgarten.at
 Pfarrbüro: **Di, Do, Fr: 8.30 - 11.00 Uhr**

DO 1. 12.

19.00 h Unterkirche:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Barbara Biembacher STA
 *Josef Atzl STA
 m.E. Eltern
 *Anton Gassler STA
 *Loisi Reisinger Gtg.
 *Elisabeth und Christian
 Kogler m.E. verst. Kinder
 anschl. ANBETUNG

FR 2. 12.

6.30h Itter: RORATE

SA 3.12.

7.00 h Pfarrkirche:
RORATE
Musikal.Gest.: Kantorei
 mit Gedenken an:
 *Verst. d. Fam. Hölzl
 und Steindl
 *Sebastian Schwaiger
 *Anna Ehrensberger
 *Alois Leithner

Itter: KEIN GOTTESD.

SO 4. 12.

2. ADVENTSONNTAG
10.00 h Pfarrkirche:
 FAMILIENGOTTESDIENST
 mit Gedenken an:
 *Maria Repperschnee STA
 *Basilus Salcher STA
 *Barbara Manzl Ntg.
 *Karl Köfler
 *Barbara Ehammer
 *Barbara Misslinger Ntg
 *Engelbert Ager Gtg.

*anschl. Segnung der neuen
 Engelsfigur bei der Urnen-
 wand im neuen Friedhof*

Itter: 08.30h GOTTESD.

*„In jenen Tagen trat
 Johannes der Täufer auf und
 verkündete in der Wüste von
 Judäa: Kehrt um! Denn das
 Himmelreich ist nahe. Er war
 es, von dem der Prophet
 Jesaja gesagt hat: Stimme*

*eines Rufers in der Wüste:
 Bereitet den Weg des Herrn!
 Macht gerade seine
 Straßen!“ Mathäus 3,1-12*

MO 5. 12.

9.30 h Sozialzentrum
s*elsbethen:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Barbara Achrainer Ntg.
 *Jakob Astner und
 Peter Achrainer
 *Marianna Ballenberger

DI 6. 12.

7.30 h Penning:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Barbara und Franz
 Ehammer m.E. a.a. Seelen
 *Christina Geistler
 *für die armen Seelen

MI 7. 12.

19.00 h Unterkirche:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Leb. u. Verst. Imker und
 deren Angehörige

DO 8. 12.

**Hochfest der ohne
 Erbsünde empfangenen
 Jungfrau Maria**

8.30 h Pfarrkirche:
 FESTGOTTESDIENST
Musikal.Gest.: Kirchenchor
 mit Gedenken an:
 *Marianne Strobl STA
 *Ursula, Martin und
 Florian Sieberer
 *Johann Rabl
 *Leonhard und Theresia
 Schroll – Doblatt
 *Verst. der Fam. Sojer
 *Thomas Hausberger Gtg. -
 Kink m.E. Sohn Thomas

**Pfarrkirche: 12.00 - 13.00h
 FRIEDENSGET**

Itter: 8.30h GOTTESD.

FR 9. 12.

6.30h Itter: RORATE

SA 10. 12.

7.00 h Pfarrkirche:
RORATE
Musikal.Gest.:
Claudia und Katharina
 mit Gedenken an:
 *Marianne Fuchs STA
 m.E. Anna, Herta
 und Peter
 *Bartlmä Fuchs
 *Andrä Silberberger Gtg.
 *Barbara Eibl-Treichl
 m.E. Vater Jakob Fuchs
 *Josef und Rupert
 Misslinger

*anschl. Roratefrühstück
 im Pfarrzentrum*

Itter: KEIN GOTTESD.

SO 11. 12.

**3. ADVENTSONNTAG
 (Gaudete)**

8.30 h Pfarrkirche:
 PFARRGOTTESDIENST
Musikal.Gest.: d`Gmischtm
 mit Gedenken an:
 *Elisabeth Schroll STA -
 Kratz
 *Magdalena Loinger STA
 m.E. Johann
 *Michael Fuchs STA m.E.
 Kathi und Marianne
 *Elisabeth Salcher STA –
 Formegg
 *Anna Zass m.E. der
 Eltern und Geschwister
 *Erna Hirzinger m.E.
 Hermann

Itter: 8.30h GOTTESD.

*„In jener Zeit hörte
 Johannes im Gefängnis von
 den Taten des Christus. Da
 schickte er seine Jünger zu
 ihm und ließ ihn fragen: Bist
 du der, der kommen soll,
 oder sollen wir auf einen
 anderen warten? Jesus
 antwortete ihnen: Geht und
 berichtet Johannes, was ihr
 hört und seht: Blinde sehen
 wieder und Lahme gehen;
 Aussätzige werden rein und
 Taube hören!“*

Mathäus 11,2-11



MO 12. 12.

9.30 h Sozialzentrum
s*elsbethen:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Ursula Misslinger
 *Heinrich Klingler Gtg.
 *Barbara Manzl
 *Sr. Anna und
 Maria Hagggenmüller
 *Johann Prem

DI 13. 12.

7.30 h Penning:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Elisabeth Schroll
 STA - Kratz
 *Adolf Geistler

MI 14. 12.

19.00 h Pfarrkirche:
 ROSENKRANZ

DO 15. 12.

19.00 h Unterkirche:
 HL. MESSE m. Ged. an:
 *Johann Engl STA
 *Hanna Autengruber Gtg.
 *Klara Prem Gtg.
 *Elfi Kohler
 *Monika und
 Jakob sen. Höck
 anschl. ANBETUNG

FR 16. 12.

6.30h Itter: RORATE

SA 17. 12.

7.00 h Pfarrkirche:
RORATE
Musikal.Gest.: Chorall
 mit Gedenken an:
 *Ursula Gogl STA
 *Josef und Christina
 Hölzl – Gugg
 *Rupert, Anna und
 Josef Sillaber
 *Elise Maier m.E.
 Peter Allram
 *Johann Prem

Itter: KEIN GOTTESD.

SO 18. 12.

4. ADVENTSONNTAG

8.30 h Pfarrkirche:
 PFARRGOTTESDIENST
Musikal.Gest.:

Kitzbüheler Einklang
Bruderschaftsamt
 f. die zuletzt Verstorbenen
Itter: 10.00h GOTTESD.

*„Josef, ihr Mann, der gerecht
 war und sie nicht bloßstellen*

wollte, beschloss, sich in aller Stille von ihr zu trennen. Während er noch darüber nachdachte, siehe, da erschien ihm ein Engel des Herrn im Traum und sagte: Josef, Sohn Davids, fürchte dich nicht, Maria als deine Frau zu dir zu nehmen; denn das Kind, das sie erwartet, ist vom Heiligen Geist! *Matthäus 1,18-24*

MO 19. 12.

9.30 h Sozialzentrum s*elsbethen:
HL. MESSE m. Ged. an:
*Herta Göschl
*Marianne und Simon Manzl
*Theresia Selb
*Katharina Ehrensberger und Maria Friedl Gtg.
*Maria u. Balthasar Manzl

DI 20. 12.

7.30 h Penning:
HL. MESSE m. Ged. an:
*Maria Lettner Gtg.
*Hedwig Fischnaller
*Josef Gratt - Traucha

MI 21. 12.

19.00 h Pfarrkirche:
ROSENKRANZ

DO 22. 12.

19.00 h Unterkirche:
HL. MESSE m. Ged. an:
*Florian Sieberer STA m.E. Ursula und Martin
*Max Biembacher STA
*Anna Ehrensberger
*Gertraud Hausberger
anschl. ANBETUNG

FR 23. 12.

6.30h Itter: RORATE

SA 24. 12. HL. ABEND

7.00 h Pfarrkirche: RORATE
Musikal. Gest.: Hand aufs Herz
mit Gedenken an:
*Jakob Repperschnee STA
*Elisabeth u. Paul Sieberer m.E. Klara und Simon Steindl
*Rupert Misslinger und Vater Josef
*Theresia, Alfons und Maria Hofer
*Katharina und Rudolf Reiter m.E. Wilfried
*Thomas Ebner

16.00 h Pfarrkirche: KINDERKRIPPENFEIER

Allen gesegnete und gnadenreiche Weihnachten!

23.00 h Pfarrkirche: CHRISTMETTE

Musikal. Gest.: Kirchenchor
mit Gedenken an:
*Wawä Manzl STA m.E. Josef und Maria Manzl
*Theresia und Matthias Ager – Schorn
*Anna Sillaber m.E. Josef und Rupert
*Maria Achrainer

Itter: 23.00h CHRISTMETTE

SO 25. 12. GEBURT D. HERRN - WEIHNACHTEN

8.30 h Pfarrkirche: FESTGOTTESDIENST
Musikal. Gest.: Bläsergruppe und Orgel
mit Gedenken an:

*Burgi Ager STA - Lehen m.E. Michael
*Anna Sammer STA - Obing m.E. Andrä
*Maria Manzl STA und Gtg. m.E. Michael
*Theresia Salcher STA
*Josef Ehammer – Petern m.E. Eltern und Geschw.
*Johann Graß m.E. Fam.
*Verst. d. Fam. Sieberer – Rieser

Itter: 10.00h GOTTESD.

„Im Anfang war das Wort und das Wort war bei Gott und das Wort war Gott. Dieses war im Anfang bei Gott. Alles ist durch das Wort geworden und ohne es wurde nichts, was geworden ist. In ihm war Leben und das Leben war das Licht der Menschen. Und das Licht leuchtet in der Finsternis und die Finsternis hat es nicht erfasst.“ *Johannes 1,1-18*



MO 26. 12. STEPHANUS Fest der HL Familie

8.30 h Pfarrkirche: PFARRGOTTESDIENST
Musikal. Gest.: Schroll Dirndl
mit Gedenken an:
*Bartlmä Fuchs m.E. Hannes
*Johann und Anna Wurzrainer m.E. Stefan Krimbacher

*Alois Leithner m.E. Ria und Großeltern
Itter: 10.00h GOTTESD.

DI 27. 12. keine HL. Messe in Penning

MI 28. 12. 19.00 h Pfarrkirche: ROSENKRANZ

DO 29. 12. 19.00 h Unterkirche:
HL. MESSE m. Ged. an:
*Wetti Thaler STA m.E. Elise
*Maria Ager STA
*Alois u. Theresia Hofer
*Anneliese Ehrensberger
*Katharina Nißl
anschl. ANBETUNG

SA 31. 12. SILVESTER

17.00 h Pfarrkirche: Jahresschlussgottesdienst
Musikal. Gest.: Bläsergruppe
HL. MESSE m. Ged. an:
*Erna Salcher STA
*Johann Rabl
*Matthias Gastl Gtg. m.E. Angeh.
*z. E. der hl. Schutzengel

Itter: 17.00h GOTTESD.

Neujahrsgottesdienst 18.30 Uhr

Alle Termine sind ohne Gewähr. Änderungen werden auf unserer Homepage und im Schaukasten sowie über die Gem2Go veröffentlicht.



Das Ewige Licht brennt in unserer Pfarre für unsere Verstorbenen!

vom 28.11. – 04.12.2022:
Barbara Ehammer
Barbara Eibl-Treichl m.E. V. Jakob

vom 12.12. – 18.12.2021:
Alois Leithner
Georg Krall m.E. Angeh.

vom 26.12. – 01.01.2023:
Burgi Ager
Verst. d. Fam. Sieberer - Eham
Penning: Alois und Theresia Hofer

vom 05.12. – 11.12.2022:
Klaus und Gertraud Feichtner
Erich Sojer

vom 19.12. – 25.12.2022:
Theresia, Alfons und Maria Hofer
Johann Dummer
Penning: Michael und Maria Manzl m.E. Irma Achrainer

Das Pfarrbüro ist zwischen den Feiertagen vom 24.12 bis 06.01.2023 geschlossen!

AUS DEM LEBEN DER PFARRE



*Die Eine-Welt-Gruppe lädt ein...
...zu einer Gratis - Kaffeeverkostung!*

*Wann: Sonntag, 18. Dezember 2022
nach dem Gottesdienst*

Wo: Eine-Welt-Laden, Marktplatz 4

Die Eine-Welt-Gruppe freut sich auf euer Kommen!

Adventwanderung - bald ist Weihnachten....

*„Zeit hat man nicht,
Zeit nimmt man sich
für das, was einem
wichtig ist.“*

Nimm dir Zeit und sei bei der Adventwanderung dabei! Wir wandern gemeinsam im Licht unserer Fackeln zur Kirchenruine Hörbrunn, wo wir eine Andacht mit musikalischer Gestaltung feiern.

Wann: Sonntag, 18. Dezember 2022, 17.00 Uhr
Treffpunkt: Schießstand

Wir freuen uns besonders auf DICH!
PGR – Ausschuss Ehe und Familie

Rorate

Jeweils am Samstag, um 07.00 Uhr in der Pfarrkirche Hopfgarten

Musikalische Gestaltung

03.12. Kantorei

10.12. Claudia und Katharina

17.12. Chorall

24.12. Romana und Eva / Hand aufs Herz

Roratefrühstück - 10.12.2022

Im Anschluss an die 2. Rorate-Messe veranstaltet der Ausschuss Ehe und Familie heuer wieder das traditionelle Roratefrühstück.

Dem Wort Gottes auf der Spur

*Jesus ist als das Licht in die Welt gekommen,
damit keiner, der an ihn glaubt, länger
in der Dunkelheit leben muss.
(Johannes 12,46)*



Unser Herr Pfarrer Sebastian Kitzbichler lädt wieder herzlich zu den nächsten Bibelrunden ein:

Freitag, 02. Dezember 2022

Freitag, 16. Dezember 2022

Freitag, 30. Dezember 2022

Jeweils um 20.00 Uhr im Pfarrhof Hopfgarten.
Bitte eine Bibel mitnehmen.

AUS DEM LEBEN DER PFARRE

Ehejubiläen

Gemeinsamer Weg – Hand in Hand
ging ein Tag nach dem anderen ins Land.
Man merkt kaum, wie die Zeit vergeht,
wenn man so zueinandersteht!
Fältchen hier, Wehwehchen da,
alles egal solange der andere ist nah!
Behaltet dieses enge Band
und geht weiter – Hand in Hand.

Das Fest der Ehejubilare war eine sehr schöne
Feier. Ein herzliches Vergelt's Gott allen, die durch
ihr Wirken und Mitfeiern, dieses Fest gestaltet
haben! Besonders bedanken wir uns beim
Ausschuss für Ehe und Familie für die liebevolle
Vorbereitung und bei Karolina und Veronika die
„Oimgoass´n“ aus Söll für die musikalische
Umrahmung!

Bedanken möchten wir uns auch bei unseren Sponsoren
für ihre Unterstützung: Marktgemeinde Hopfgarten,
Raiffeisenbank Hopfgarten, Sparkasse und Volksbank Tirol



AUS DEM LEBEN DER PFARRE

ADVENTSAMMLUNG 2022

Stern der Hoffnung für Kleinbauern in Tansania



Erde schützen. Zukunft säen. Für zukunftsfähige Landwirtschaft in Tansania

Wetter und Klima verändern sich. Das spüren auch die Kleinbauern in Tansania deutlich: Durch den ausbleibenden Regen fällt die Ernte aus, Grundnahrungsmittel fehlen. Dazu kommt der Krieg in der Ukraine. Das so notwendige Getreide für Ostafrika kann nicht verschifft werden. Hunger droht.

Rund 80 Prozent der ländlichen Bevölkerung leben im Schwerpunktländ der heurigen Adventsammlung von familiärer Landwirtschaft. Auf den Teller kommt für gewöhnlich das, was selbst geerntet wird: Mais, Hirse, Bohnen, Maniok, Süßkartoffeln und Bananen sowie in kleinem Umfang Reis oder Erdnüsse. Umso dramatischer sind lange Dürreperioden. Mit dem Ausfall der Ernte sind Mangelernährung und Hunger vorprogrammiert.

Aus diesem Grund leistet unsere Partnerorganisation SAT (Sustainable Agriculture Tanzania) Soforthilfe und vermittelt Kleinbauern in einem umfangreichen Schulungsangebot biologische Landwirtschaftsmethoden, die dem Klima angepasst sind, den Boden effektiver nutzbar machen und die Umwelt schützen. Nur so kann Unterernährung nachhaltig bekämpft und gleichzeitig die Umwelt geschützt werden.

Der Ansatz von SAT ist einfach und effizient: Bauern geben ihr Wissen über nachhaltige Landwirtschaft in den Dörfern weiter und gestalten so selbst den Wandel mit.

Helfen Sie uns dabei, den Menschen in Tansania eine solide, nachhaltige Lebensgrundlage zu ermöglichen und das Wissen um biologische Landwirtschaft zu verbreiten.

Helfen Sie mit!

- Mit 35 € statten Sie eine Familie mit grundlegendem Anbau-Werkzeug aus!
- Mit 120 € finanzieren Sie Saatgut, Setzlinge und Bio-Dünger für eine Familie!
- 250 € ermöglichen die Teilnahme an einem Landwirtschaftskurs (1 Woche mit Verpflegung)

Spendenmöglichkeit:

Empfänger: SEI SO FREI, IBAN: AT24 2011 1842 3156 7401
auch online unter www.seisofrei.at



Oder im Rahmen der Adventsammlung in unserer Pfarre:

Die Papier-Säckchen werden am Sonntag, den 08. Dezember ausgeteilt und liegen in der Kirche auf. Sie können bis 18. Dezember in der dafür bereitgestellten Box geworfen werden.

Vielen Dank für deinen Beitrag!

Pfarrbrief

Dezember 2022



PFARRKIRCHE

zum Hl. Rupert & Hl. Virgil

Kelchsau-Unterdorf 53 | 6361 Hopfgarten
Tel. Nr. +43 5335 8108 | +43 676 874 667 64
www.pfarre-kelchsau.at

Kanzleistunden:

DI: 14:00 – 17:00 Uhr | FR: 09:00 – 11:00 Uhr

SAMSTAG 03.12.2022	KEIN GOTTESDIENST			Ewiges Licht:	Fam. Fuchs (Recha)
SONNTAG 04.12.2022	2. Advent Sonntag	08:30 Uhr	Wortgottesfeier		
DONNERSTAG 08.12.2022	Maria Empfängnis	10:00 Uhr	Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Maria Fuchs z. STA m. E. aller Verstorbenen † Sebastian Fuchs z. STA m. E. der Eltern † Ulrike Stein u. Regina Rupprechter † Hildegard Brugger z. STA	Musikalische Gestaltung: Kirchenchor
SAMSTAG 10.12.2022	KEIN GOTTESDIENST			Ewiges Licht:	Riedmann Josef u. Elisabeth
SONNTAG 11.12.2022	3. Advent Sonntag	10:00 Uhr	Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Mutter Gertraud Fuchs z. STA m. E. Vater Josef u. Großeltern Josef u. Anna † Johann Kogler z. STA	
SAMSTAG 17.12.2022	Rorate	07:00 Uhr	Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Brigitte Haas † Gretl Wechselberger	Ewiges Licht: Als Dank u. Bitte Musikalische Gestaltung: Kirchenchorfrauen
SONNTAG 18.12.2022	4. Advent Sonntag	10:00 Uhr	Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Josef u. Aloisia Groder † Mutter Anna Riedmann m. E. Anton Lahner † Annemarie u. Anton Astner	Musikalische Gestaltung: Kathrin & Bianca
SAMSTAG 24.12.2022	Hl. Abend Krippenfeier Christmette	16:30 Uhr 22:00 Uhr	Krippenfeier Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Michael u. Maria Manzl † Rupert Fuchs	Ewiges Licht: Fam. Schwaiger Hausl u. Veronika
SONNTAG 25.12.2022	1. Weihnachtstag Hochfest der Geburt des Herren	10:00 Uhr	Wortgottesfeier	Mit Gedenken an: † Die Wohltäter der Pfarrgemeinde † Die Armen Seelen vom Seelenopferstock	Musikalische Gestaltung: Bläser
MONTAG 26.12.2022	Stephanietag Fest der Hl. Familie	10:00 Uhr	Hl. Messe	Mit Gedenken an: † Vater Stefan Danzl z. Ntg. M. E. Mutter Rosa u. Bruder Klaus † Barbara Eibl-Treichl z. STA † Manfred Laiminger	Musikalische Gestaltung: Kirchenchor

Wir wünschen allen einen schönen besinnlichen Advent, gesegnete Weihnachten und ein gutes, gesundes und glückliches neues Jahr.

PGR Kelchsau



STERNSINGEN.

Starker Einsatz für eine gerechte Welt.

*Werde königliche*r Sternsinger*in*

Sternsingen bewegt das ganze Land. Rein in die königlichen Gewänder und Krone auf den Kopf, dann geht es los: du bist mit deinem Team unterwegs und bringst die Friedensbotschaft in die Wohnungen und Häuser. Die besuchten Menschen freuen sich über den Segen für das neue Jahr. Und du setzt dich für eine faire Welt ein. Die Spenden, die ihr sammelt, helfen Menschen, die in Armut leben. Sternsingen ist Abenteuer, macht Spaß und ist Einsatz für eine bessere Welt.



- am:** Mittwoch, 04.01.2023 und/oder Donnerstag, 05.01.2023
- Gottesdienst:** Freitag, 06.01.2023
- Probe:** Freitag, 30.12.2022, 15.00 Uhr
- Info:** Erharter Martina und/oder Erharter Kathrin

Anmeldung und weitere Infos bekommt ihr von uns in der Schule!

20-C+M+B-23



Herzlichen Glückwunsch!

Vier Paare folgten der Einladung zum Dankgottesdienst der Ehejubilare am 13. November in der Kelchsau.

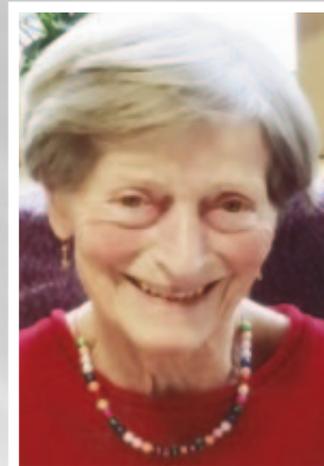
Die Messe wurde vom Singkreis feierlich gestaltet.

DANKSAGUNG

*Alles hat seine Zeit.
Es gibt die Zeit des Schmerzes und der Trauer,
eine Zeit der Stille
und eine Zeit der dankbaren Erinnerung.*

Maria Ehammer

geb. Stöckl
„Noischnied Maridl“
* 6.2.1932 † 20.10.2022



Wir sagen DANKE:

für die Teilnahme am Rosenkranzgebet und am Seelengottesdienst
für alle Zeichen der Verbundenheit und aufrichtigen Anteilnahme
für die vielen Kerzengrüße und Gedenkkerzen in der Trauerhilfe

Unser besonderer Dank gilt:

dem ganzen Team des Sozialzentrums s*elsbethen für die liebevolle Betreuung
Herrn Pfarrer Hermann Fuchs für die Spendung der Krankensalbung
dem Hausarzt Dr. Hannes Müller
Herrn Pfarrer Sebastian Kitzbichler für die würdevolle Gestaltung des Trauergottesdienstes
dem Kirchenchor für die schöne musikalische Umrahmung
Claudia Foidl für ihre stillen Harfenklänge
dem Vorbeter Sepp Wurzrainer
dem TEV Hopfgarten für die zahlreiche Teilnahme an der Trauerfeier und am letzten Geleit
der Fahnenabordnung der FFW Hopfgarten
der Bläsergruppe und
dem Team der Bestattung Linser

Die Trauerfamilien

*Wenn sich die Mutteraugen schließen,
ihr liebes Herz im Tode bricht
dann ist das schönste Band zerrissen,
denn Mutterliebe ersetzt man nicht.*

Nothburga Unterberger

geb. Gratt/Mitterer
* 2.2.1932 † 25.10.22



Danke

für jedes stille Gebet
für die tröstende Worte, gesprochen und geschrieben
für die Teilnahme beim Rosenkranz und an der Beerdigung
für die vielen Kerzenboutique
sowie für das Entzünden der Gedenkkerzen im Internet.

Besonders danke sagen möchten wir:

Herrn Pfarrer Sebastian Kitzbichler für die Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Messner,
Ministranten und dem Kirchenchor,
dem Vorbeter Josef Wurzrainer,
dem Pflegeheim s*Elsbethen Hopfgarten, insbesondere dem Team der Hausgemeinschaft „Feldalphorn“
für die liebevolle Betreuung und Pflege,
dem Pflegeheim SeneCura Sozialzentrum Kirchberg für die langjährige Betreuung,
Herrn Dr. med. univ. Lukas Aschaber,
der Bläsergruppe der Musikkapelle Hopfgarten für die musikalische Umrahmung und
der FF Hopfgarten für die Fahnenabordnung.

Die Trauerfamilien

***** Wir gratulieren *****

*Im NOVEMBER 2022 konnten folgende
Gemeindebürgerinnen und -bürger einen
„runden“ Geburtstag feiern!*

90 Jahre:

Huber Karl Bräugassl 1

80 Jahre:

Decker Josef Elsbethen 93
Neuschwendter Theodora Badgasse 3

70 Jahre:

Jakobi Günter Bernhard Sonnwiesenweg 20
Ehrensberger Antoinetta Lehenweg 1
Hölzl Nikolaus Rupert Haslau 24
Stöckl Viktoria Kelchsauer Str. 10

60 Jahre:

Fuchs Margit Maria Innerkelchsau 42
Obermoser Lilian Gasteigerfeld 12
Engl Johann Sebastian Glantersberg 38
Erharter Johann Peter Südtir. Siedlung 3
Unterberger Josef Penningbergstr. 75
Huber Karin Schmalzgasse 10
Leithner Theresia Marktgasse 10
Dablander Anita Elisabeth Brixentaler Str. 34

Im **November** konnten folgende Ehepaare
Hochzeitsjubiläum feiern:

55-jähriges Hochzeitsjubiläum:

Frau **Gertrud** und Herr **Bartlmä SEIWALD**,
Kelchsauer Straße 18

Frau **Katharina** u. Herr **Sebastian ACHRAINER**,
Sonnwiesenweg 21

Frau **Marianna** und Herr **Andreas FUCHS**,
Hacha 4

Diamantene Hochzeit:

Frau **Margit** und Herr **Manfred MAYR**,
Sonnhangweg 34

65-jähriges Hochzeitsjubiläum:

Frau **Katharina** und Herr **Sebastian FUCHS**,
Fleckweg 25

Wer nicht möchte, dass der runde Geburtstag an dieser Stelle für alle sichtbar wird, möge sich bitte bei der Marktgemeinde, Frau Theresa Astner 05335 / 2205-96, melden!



**Treffpunkt TANZ
Tanzen ab der Lebensmitte**

*Tanzen erfrischt die Seele
und macht Spaß!*



Tanznachmittag im Dezember

Mittwoch, 14. Dezember

um 14.00 Uhr in der Turnhalle der Hauptschule

Am letzten Tanznachmittag vor Weihnachten werden wir uns mit besinnlichen Tänzen auf das bevorstehende Fest einstimmen und uns anschließend ein Weilchen gemütlich zusammensetzen. Alle, die aus irgendwelchen Gründen nicht zum Tanzen gekommen sind, können trotzdem gerne dabei sein.

Eure Tanzleiterin Annelies



Unsere Termine:

Donnerstag, 1. Dezember ab 13.30 Uhr und
Donnerstag, 15. Dezember
ab **14.00 Uhr** Weihnachtsfeier

jeweils im Achencafe des Sozialzentrum s*elsbethen
vorbehaltlich der aktuellen Covidbestimmungen

Wir freuen uns auf alle, die mit uns und den
Bewohner:innen des Sozialzentrums die Nachmittage
kreativ und abwechslungsreich verbringen.

*Wir wünschen euch eine besinnliche Zeit
im Advent, schöne Weihnachtsfeiertage
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

Maria, Anna, Kathi, Maresi, Magdalena

Für jene Besucher, die
keine Fahrgelegenheit
haben, stellen wir ein
Taxi zur Verfügung.
Bitte am Vortag Taxi
Laci, Tel. 05335/40611,
anrufen.



Wir haben in allen
Größen und vielen
Farben Socken gestrickt.
Auch Handschuhe
(Fäustlinge) sind für
kalte Wintertage zur
Auswahl vorhanden.



Sozial- und Gesundheitssprengel Hopfgarten/Itter

Elsbethen 100, 6361 Hopfgarten, Tel. (05335) 2222-806, Fax (05335) 2222-100,
Pflegehandy: 0664/4357473, Mail: sgs@s-elsbethen.tirol, www.sgshopfgartenitter.at



Wir möchten uns ganz herzlich für die eingegangenen Kranzspenden zugunsten des Sozial- und Gesundheitssprengel Hopfgarten/Itter bedanken:

Mit Ihrer Spende ermöglichen Sie uns unsere vielfältigen Angebote auch in Zukunft anbieten zu können.

‡ Widmoser Ida ‡ Ehammer Maria ‡ Zass Johanna ‡ Sillaber Anna ‡ Unterberger Notburga

Aus datenschutzrechtlichen Gründen dürfen wir ohne vorheriger, schriftlicher Einwilligungserklärung keine Namen der KranzspenderInnen mehr veröffentlichen. Trotzdem möchten wir Ihnen die Möglichkeit geben, diese zu veröffentlichen. Gerne können Sie die schriftliche Einwilligungserklärung an uns übermitteln.

Der Vorstand und das Team des Sozial- und Gesundheitssprengels Hopfgarten/Itter wünschen eine ruhige, besinnliche Adventszeit und ein gesegnetes Weihnachtsfest!

Weiters möchten wir die Gelegenheit wahrnehmen uns auf diesem Wege bei der Hopfgartner Bevölkerung, bei allen Mitgliedern und den Sponsoren für die Unterstützung recht herzlich bedanken.



OPPERER  EHAMMER
ELEKTROTECHNIK • GMBH

Wir bedanken uns bei allen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen ein schönes Weihnachtsfest, viel Erfolg und Gesundheit im neuen Jahr 2023!



Aus dem Sozialzentrum **s*elsbethen** Hopfgarten/Itter

gemeinsam. gepflegt. wohnen.

Oktoberfest

Oktoberfest mit dem Trio Klingler. Was wäre ein Oktober ohne Weißwürste, Brezen und Weißbier. An einem schönen Sonntagvormittag trafen sich fast alle Bewohner*innen samt Angehöriger bei uns im Mehrzwecksaal zu einem zünftigen Oktoberfest-Frühschoppen. Musikalisch umrahmt wurde der Frühschoppen vom Trio Klingler. Ein herzliches Vergelt's Gott an alle Mitwirkenden.

Frühstücken mit den Ehrenamtlichen fürs Achencafe

Unser Achencafe wird wochentags von der Diakonie betreut und am Wochenende und an den Feiertagen von ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen aus Hopfgarten, Kelchsau und Itter.

Um uns für ihren Einsatz zu bedanken luden wir sie zu einem gemütlichen Frühstück im Denggenhof in Söll ein (Foto rechts).



Es wurde ein geselliger Vormittag und wir bedanken uns nochmals bei al-

len unseren Ehrenamtlichen für eure tatkräftige Unterstützung und euren Einsatz!

Nicht im Bild: Ager Greti, Rettenwander Anneliese, Eisenmann Lisi.



2 Jahre Sozialzentrum **s*elsbethen** Hopfgarten/Itter

Es ist kaum zu glauben, dass wir heute vor 2 Jahren unser Sozialzentrum, eine der modernsten Pflege- und Betreuungseinrichtungen Tirols beziehen durften. Nach mehr als 10 Jahren Vorbereitung, 18 Monaten Bauzeit zogen wir am 21.10.2020 mit damals 54 Bewohner*innen und 73 Mitarbeiter*innen an nur einem Tag um und füllten das neue Gebäude mit Leben und Lachen. Eine unglaubliche Leistung von einem unglaublichen Mitarbeiter*innen-Team, unterstützt von mehr als 70 ehrenamtlichen Helfer*innen und unter der generalstabsmäßigen Planung von Michael Manzl. In nur zwei Jahren ist es uns allen gelungen, dass wir demnächst auch die letzten 3 Zimmer vergeben können, sodass wir ab Dezember 2022 75 Bewohner*innen mit Pflege-



und Betreuungsbedarf ein wunderschönes Zuhause sowie Pflege und Betreuung auf höchstem Niveau anbieten können! Darauf sind WIR SEHR STOLZ!

Wir? Das sind inzwischen mehr als 90 Mitarbeiter*innen mit dem Herz am rechten Fleck, Hirn und Hausverstand. Unsere Bewohner*innen stehen im Mittelpunkt unseres täglichen Handelns.

Bewohnerbeschäftigungen

Gemeinsam macht es mehr Spaß!
Ob Kegeln, Brot oder Kuchen backen, Spielenachmittag, gemeinsames Kochen, Gedächtnistraining, Kinonachmittag, Bewegung mit Musik.....

Unsere Sozialbetreuerin Kurz Gertraud lässt sich immer wieder was Neues einfallen, um unsere Bewohner fit zu halten, ihr Gedächtnis anzuregen und viel Spaß in der Gruppe zu haben.



Heiliger Martin

Was wäre ein Martinitag ohne Kinder!
Heuer war es endlich wieder möglich, dass uns die Kindergartenkinder vom Hopfgartner Kindergarten „Elemauka“ besuchen konnten und unseren Bewohner*innen ein paar Lieder rund um den Martinitag vortrugen.

Vielen Dank an Claudia Thurner und ihrem Team für den Besuch!



Dietmar Strobl
akademischer Pflegemanager
+43 (0) 660 2263324
case2@sozialsprengel-kirchberg-reith.at

**Planungsverband 31
Brixental - Wildschönau**

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union (LEADER)

Case Management- Sprechstunden (um telef. Terminvereinbarung wird gebeten):

Hopfgarten: Dienstag, 08:00-12:00 Uhr, Sozialzentrum Hopfgarten/Itter, Elsbethen 100

Kirchberg: Montag, 08:00-12:00 Uhr, Sozial- und Gesundheitssprengel Kirchberg-Reith, Kirchplatz 9

Wildschönau: Mittwoch, 08:00-10:00 Uhr, Sozial und Gesundheitssprengel Wildschönau, Kirchen, Oberau 205



Danksagung



Josef Aldosser

„Thalhof Pepi“

16.04.1940 – 22.10.2022

Unser besonderer Dank gilt

Herrn Pfarrer Sebastian Kitzbichler für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, der Harfenspielerin Margit Haas für die berührende musikalische Umrahmung, der Bestattung Linser für die menschliche hilfreiche Unterstützung.

Allen Freunden, Verwandten, Nachbarn, Bekannten, Jagdkameraden und Bauern für die Zeichen der Verbundenheit, für die wertvolle Anteilnahme an der Beisetzung und dem Entzünden von Gedenkerzen.

Ein herzliches Vergelt's Gott euch Allen!

In Verbundenheit: Traudi, Michael, Andrea und Gerhard mit Tatjana

Notfallmama*Notfallpapa bitte komm!

Der Verein KiB mit der **Initiative *notfallmama*** ist die Feuerwehr für die Betreuung von Kindern zu Hause:

- **wenn ein Kind erkrankt**, auch wenn Eltern von zu Hause aus arbeiten.
- **wenn Eltern selbst erkranken** und niemand sonst für die Kinder sorgen kann.
- **wenn Eltern Entlastung benötigen:** werden die Kinder zu Hause betreut, auch wenn es keinen Krankheitsfall gibt!
Projekt "Auszeit und Luft holen", bis Ende 2022.
- **wenn Eltern im Homeoffice ein wichtiges Telefonat oder Online-Meeting haben** wird das Kind mittels Videotelefonie beschäftigt. Projekt bis Ende 2022.

Herzlich und unkompliziert

Über die Telefonnummer **0664 6203040** teilen Eltern ihren Betreuungsbedarf mit. Eine KiB-Mitarbeiterin organisiert die Betreuung für das Kind zu Hause.

Kosten: Mitgliedsbeitrag € 14,50 pro Monat und Familie.
Infos unter: www.notfallmama.or.at

Weitere Informationen:

KiB children care, Initiative *notfallmama*
Österreich weit täglich 24 Stunden erreichbar
Tel: 0664 6203040, www.kib.or.at
E-Mail: verein@kib.or.at
Facebook: Verein KiB children care
Instagram: Verein KiB children care



Notfallmama*Notfallpapa werden

Sie haben Erfahrung im Umgang mit Kindern, sind zeitlich flexibel und zuverlässig?
Dann melden Sie sich bitte bei der „Initiative *notfallmama*“ des Vereins KiB children care.
Der Verein sucht engagierte Menschen für die stundenweise Betreuung von Kindern zu Hause.
Wir würden uns freuen, Sie willkommen zu heißen!

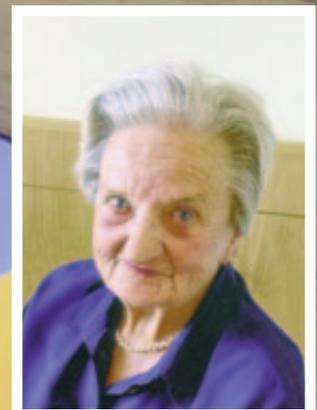
Tel: 0664 6203040
E-Mail: verein@kib.or.at

Ida Widmoser

* 6.9.1932 † 17.10.2022

Herzlichen Dank

für die große Anteilnahme,
für jedes tröstende Wort,
gesprochen oder geschrieben,
für einen Händedruck,
wo Worte fehlten,
für alle Zeichen der Zuwendung,
Verbundenheit und Freundschaft.





www.schrittfuerschritt.at

Schritt für Schritt

Verein zur Förderung behinderter Kinder



SCHENKEN SIE BEHINDERTEN KINDERN EINE BESSERE ZUKUNFT.

Ihre Spende ist absetzbar und sie hilft uns, Kinder zu größtmöglicher Selbstständigkeit zu begleiten.*

Bei Schritt für Schritt kommen die Kinder und Jugendlichen nicht nur für eine Stunde Einzeltherapie, sondern erleben zusätzlich in Einzel- und Gruppensettings verschiedene ganzheitliche Fördereinheiten. Ein interdisziplinär arbeitendes Team mit Physiotherapeut/innen, Ergotherapeut/innen, Logopäd/innen, dipl. Sozialbetreuer, Motopädagog/innen, Fachkräften für unterstützte Kommunikation, Therapiebegleithundeteams und bei Bedarf auch Pflegekräfte unterstützen und motivieren mit einem altersgerechten, abwechslungsreichen Programm. Schritt für Schritt wurde 2009 von engagierten Eltern gegründet.

**Voraussetzung dazu ist, dass sie bei Ihrer Zahlung Vor- und Zuname lt. Melderegister und ihr Geburtsdatum bekanntgeben.*



ZAHLUNGSANWEISUNG AUFTRAGSBESTÄTIGUNG

EmpfängerInName/Firma	
Schritt für Schritt	
IBANEmpfängerIn	
AT71 2050 5006 0000 3511	
BIC (SWIFT-Code) der Empfängerbank	
SPKIAT2KXXX	
EUR	Betrag Cent
Zahlungsreferenz	
IBANKontoinhaberIn/AuftraggeberIn	
Verwendungszweck	
	
Steuerbegünstigte Spende (SO 2385)	

AT

ZAHLUNGSANWEISUNG

EmpfängerInName/Firma	
Schritt für Schritt – Verein zur Förderung behinderter Kinder	
IBANEmpfängerIn	
AT71 2050 5006 0000 3511	
BIC (SWIFT-Code) der Empfängerbank	Ein BIC ist verpflichtend anzugeben, wenn die IBAN EmpfängerIn ungleich AT beginnt
SPKIAT2KXXX	EUR Betrag Cent
Nur zum maschinellen Bedrucken der Zahlungsreferenz	
Prüfziffer	
Verwendungszweck wird bei ausgefüllter Zahlungsreferenz nicht an EmpfängerIn weitergeleitet	
Vor- / Zuname:	
Geburtsdatum:	
IBANKontoinhaberIn/AuftraggeberIn	
KontoinhaberIn/AuftraggeberInName/Firma	

Unterschrift ZeichnungsberechtigterR

006

Betrag < Beleg +

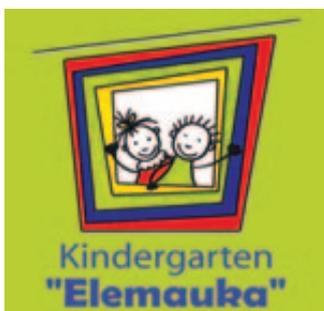
HÜPFGARTEN

PLETZER

Am Mittwoch, den 9. November 2022 fand dieses Jahr unser Laternenfest statt. Gemeinsam spazierten wir mit unseren bunten, selbstgebastelten Laternen durch den Markt zum Hüpfgarten.

Vor unserem Kindergarten wurden ein Martinsspiel und ein Lied aufgeführt, bevor wir in den Garten gingen, wo wir den Abend bei Punsch, Kürbiscremesuppe und Brot ausklingen ließen. Wir möchten uns nochmals herzlichst bei allen Familien fürs Mitfeiern bedanken!

Das Hüpfgartenteam



Garteneinweihung am 21.10.22

Warum feiern wir denn heute dieses Fest?
»Weil heute Freitag ist«,

sagte Hanna »wie aus der Pistole geschossen«. So kann uns Kindermund wahrlich in die Bredouille bringen. Der Herr Bürgermeister zieht die Braue hoch und schaut schmunzelnd in die Runde.

Tatsächlich wollten wir ein wunderbares Geschenk würdigen und bei allen Akteuren und Menschen »Danke« sagen, die uns den neuen Garten ermöglicht haben: Anfangen von unserem



Bauleiter Hanspeter Erharder mit seinen Bauhofmitarbeitern Stefan, Hans und Wolfgang, Fa. Hannes Laiminger und Team bis zu unserem Amtsleiter Christoph Zellner und Bürgermeister Paul Sieberer.

Für die musikalische Umrahmung haben wir eigens eine Band engagiert: Unser Zivi Marcel Penz und Anna Lena Misslinger (extra aus Wien ange-reist), spielten für uns Songs aus »der Eiskönigin«, sowie anderen bekannten Kinderfilmen und begleiteten unseren Kinderchor mit dem Gartensong (vertont von Eli-

sabeth Misslinger) »Ich gucke durch den Gartenzaun«.

Wie immer haben viele Eltern vorzügliche Brötchen und Muffins beige-steuert. Vielen Dank dafür.

Nachdem der Garten offiziell den Kindern übergeben wurde, konnten sich alle Beteiligten selbst davon überzeugen, wie gerne sie den neuen Spielraum erobern.

Martinsfeier(n)

»Ich mag nicht schlafen, da muss man immer so lange die Augen zu machen«, sagte ein Kind kürzlich zu mir.

Andrerseits ist der Later-
nenumzug für manche Kinder in der Dämmerung schon ein wenig einschüchternd: so viele Leute und die Eltern nicht immer in Sichtweite.

Daher haben wir heuer die Feier(n) aufgeteilt und »herunten« in jeweils zwei Gruppen zusammen gefeiert. Die Eichhörnchen konnten »ihren« Wald auf diese Weise einmal ganz anders erleben und gemeinsam mit ihren Familien im »Dunkelwald« Martini begehen. Wir alle haben uns ge-

freut, nach langer Zeit wieder einmal ein gemeinsames Ritual zu begehen. So viele haben mit ihren kulinarischen Köstlichkeiten unser Fest bereichert und Papa Matthias hat den Punschkessel angeheizt, herzlichen Dank dafür!

Die Botschaft von St. Martin ist eine, in der es über alle Kulturen und Religionen hinaus, um Empathie geht.

»Wahrnehmen, wie es unseren Mitmenschen geht, einfühlsam sein, als Erwachsene Vorbild sein

und Orientierung geben.« In diesem Sinne haben wir die Martinsfeier mit den Senioren im S'Elsthen geteilt und auch der Sonderschule einen Besuch abgestattet.

Darüber hinaus möchten wir auch heuer wieder unseren Adventmarkt anbieten:

Ab 1.12.22 ist unser Adventmarkt von 7:00 bis 13:00 geöffnet.

Wir freuen uns sowohl über alle Geschenke, die zum Verkauf angeboten werden (Gebasteltes, Dekoratives, Weihnachtsge-

bäck,...), als auch über kauffreudige Kundschaft. Der Erlös wird wieder einem guten Zweck zugeführt.

Und - last but not least - möchte ich ganz besonders dem Elemauka-team meinen Dank aussprechen, für Euer engagiertes und einfühlsames Tun, für Eure Geduld, Eure Ideen und die gute Zusammenarbeit!

In diesem Sinn wünsche ich allen einen feinen, gemütlichen und stimmungsvollen Advent!

Eure Claudia Thurner





**KINDERGARTEN
KELCHSAU**

Martinifeier

Am frühen Abend des 11.11.2022 leuchteten lauter „bunte Fledermäuse“, begleitet von stimmungsvoller Musik der Kelchsauer Jungbläser und „raschelnder, bunter Tintenfische“ durch das dämmerige Dorf. Mit großer Freude konnten wir heuer wieder unsere Martinsfeier mit anschließendem Laternenumzug veranstalten. Viele Besucher trafen bereits um 17:00 Uhr in der Pfarrkirche ein, wo wir unsere Erlebnisse und Erfahrungen der letzten beiden Wochen, dem Publi-

kum näherbringen konnten. Musikalisch unterstützt wurden wir dabei von großen Geschwistern der Kindergartenkinder und unserem Herrn Pfarrer Sebastian Kitzbichler, der uns unsere liebevoll gebastelten Laternen segnete.

Im Anschluss wurden wir stimmungsvoll von den Kelchsauer Jungbläsern beim Auszug aus der Kirche vor dem Kirchentor empfangen.

Die zahlreichen Gäste standen uns Spalier und so zogen wir stolz durch das Dorf. Eine große Überraschung wartete auf der Straße auf uns: „Der echte Sankt Martin“ ist unserem Laternenzug vorangeritten!

Singend und lachend sind wir so vor dem Kindergarten angekommen, wo wir uns noch beim abschließendem Lichterkreis mit den „Käferlkindern“ und all den Schulkindern, die auch mit ihren bunten Laternen unseren Martiniumzug hel-

ler gemacht haben, versammelten.

Ich bedanke mich herzlich bei allen, die zum Gelingen unseres Festes beigetragen haben:

Allen Mamas für die kulinarischen Köstlichkeiten unseres geselligen Ausklanges, allen Jungmusikanten und Lesern, Herrn

Pfarrer Sebastian Kitzbichler, den „Käferlkindern“ mit Uschi und Kathrin, allen Gästen für das zahlreiche Kommen und Mitfeiern und zu guter Letzt vor allem den fleißigen Kindergartenkindern, die mit Liedern, Geschichten, Gedichten... die Feier vorbereitet haben!



Besuch der Feuerwehr

Kurz vor den Herbstferien bekamen wir Besuch von der Freiwilligen Feuerwehr Kelchsau. Unser Kommandant Hans-Peter Wurzrainer und Thomas Riedmann nahmen sich Zeit für uns, das richtige Verhalten im Brandfall zu besprechen. Zum Thema wurde auch die Ausrüstung eines Feuerwehr-

manns. Natürlich mussten die Helme aufgesetzt und die Funkgeräte auf ihre Tauglichkeit geprüft werden. Besonders interessant war ein Blick durch die Wärmebildkamera. Anschließend ging es nach draußen, um das Feuerwehrauto mit seinen Funktionen in Augenschein zu nehmen. Das war ein Spaß! Vielen Dank an Hans-Peter und Thomas, die mit uns die wichtigsten Punkte im Brandfall wiederholten und uns einen kleinen Einblick in die Arbeit der Freiwilligen Feuerwehr Kelchsau gaben.





Ein erlebnisbunter Herbst in der VS Penning

Im Herbst leuchteten nicht nur die Blätter in wunderbar kräftigen Farben, auch das Schulleben der VS Penning war so richtig bunt...

Bei herrlichem Wetter machten sich im Oktober beide Klassen auf zum Wandern in die Berge. Die Kinder der 1. und 2. Stufe

machten den Penningberg unsicher. Es ging von der Schule weg zu den Häusern der Schüler*innen, wo alle freudig empfangen und mit Köstlichkeiten verwöhnt wurden. Bei allen fleißigen Mamis möchten wir uns auf diesem Weg nochmals herzlich für die gute Jause bedanken!

Die 3. & 4. Stufe wählten für ihren Ausflug den Berg mit der schönsten Aus-

sicht, die Hohen Salve. Von der Mittelstation brauchte es nur ein wenig Anstrengung, bis der erste See mit glitzernder Oberfläche vor den Kindern und ihren Begleiterinnen auftauchte. Nach ausgiebiger Rast, einer stärkenden Jause und zahlreichen vergeblichen Versuchen einen Fisch zu fangen ging es dann gemütlich auf demselben Weg heimwärts.

Wenn die Schule zum Spukhaus wird, Spaghetti zu Hirn, im Wasserglas ein Auge schwimmt, ein alter Professor Hilfe braucht, um aus einer „Zwischenwelt“ befreit zu werden und ein Nachtspaziergang mit einem

kleinen Schrecken endet, dann ist **HALLOWEEN READING NIGHT** in der VS Penning. Diese erlebnisreiche und spannende Art der Lesenacht erwartete vor den Herbstferien die 3. und 4. Stufe. Die zahlreichen Eindrücke werden die Kinder sicher immer in Erinnerung behalten.



Dem Obst- und Gartenbauverein sagen wir DANKE für den schmackhaften Apfelsaft! Der ist so gut, aber leider auch schon fast weg...



VOLKSSCHULE HOPFGARTEN

Wir sind (noch) nicht auf dem Mond gelandet...

...aber durften in eine Arbeitswelt eintauchen, von der wir wenig wussten. Initiiert von Frau Sturm ermöglichte APL Hopfgarten den Kindern der 4b Klasse einen überaus spannenden Schulvormittag. Mit Zuschauen und Zuhören war es an diesem

Tag nicht getan. Es hieß Ärmel aufkrepeln, Helm aufsetzen, Schutzbrille und Ohrenstöpsel anlegen und los ging's zum Fräsen, Prägen, Schweißen und Pressen. Mit großartiger Unterstützung vom APL Team konnten die Schüler und

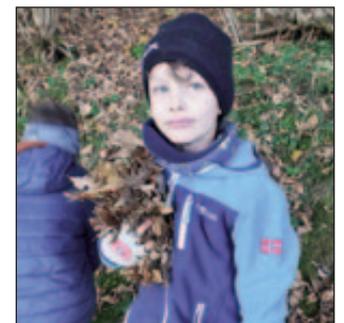
Schülerinnen am Schluss ihr einzigartiges Werkstück mitnehmen. Darüber hinaus erfuhren die Kinder wie man mit Hilfe von Wärmetauschern, die hier in Hopfgarten erzeugt werden, Energie sinnvoll wiederverwerten kann.

Aber nicht nur der Kopf wurde gefüttert, am Schluss durften auch alle noch eine feine Jause genießen.

Herzlichen Dank der Firma APL, Frau Sturm für die Initiative und dem gesamten Team, das sich so engagiert um die 4b gekümmert hat.

Wie geht's den Eichhörnchen im Winter?

Viermal im Jahr nehmen die ersten Klassen heuer an einem Naturkennlernprogramm von Natopia teil. Natürlich spielt sich dabei das Lernen nicht in der Klasse sondern in der Natur ab. Beim ersten Mal lernten die Kinder wie sich Eichhörnchen auf den Winter vorbereiten. Sie durften





Nüsse selber verstecken und merken, dass es gar nicht so leicht ist, alle wieder zu finden. Sie überlegten auch, was die Eichhörnchen zum Bauen für ihren Winterunterschlupf hernehmen. Außerdem kuschelten sie sich wie in einem Kobel zusammen, um zu erleben, dass es dadurch für jeden wärmer wird.

den Kindern zu Hause. Dann haben sie noch Bohnen getrocknet als Saatgut fürs nächste Jahr. Jetzt aber gibt es eine verdiente Winterpause.



Aufräumen im Schulgarten

Die Beete sind abgeerntet und leergeräumt. Trotzdem blieb für die Gärtner und Gärtnerinnen der 2b Klasse immer noch etwas zu tun:

Zuerst haben sie Salbei geerntet für einen gesunden Hustensirup. Dieser steht nun einsatzbereit für die kalte Jahreszeit bei



GUSTO?



Das Brix Restaurant & Weinbar lädt zum Genießen ein. Erleben Sie absolute Frische, Regionalität sowie höchste Qualität.

Wir blicken kulinarisch über den Tellerrand und verwöhnen Sie mit alpenländischen Spezialitäten.

- Regionale Küche trifft auf internationale Gaumenkitzler
- Saisonale Themenwochen
- Vitale gesunde Gerichte
- Exklusive Weine aus Österreich und der ganzen Welt

KONTAKT

Meierhofgasse 26
6361 Hopfgarten
T +43 5335 2420
E welcome@hohesalve.at

ÖFFNUNGSZEITEN

MO – SO 10.00 – 23.00 Uhr
Warme Küche ab 11.30 Uhr

© DASBRIXX.AT

DAS 
BRIXX
RESTAURANT & WEINBAR



Gütesiegel „Berufsorientierung Plus“ für MS Hopfgarten

Schnuppertage, Firmenbesuche, Interessen- und Stärkentests, Berufsprofile, Übungseinheiten für Bewerbungsgespräche uvm. Das Unterrichtsfach „Berufsorientierung“ ist vielseitig und spannend, vor allem aber bereitet es auf das Leben nach der Schule vor. Nun wurde die MS Hopfgarten i. Br. zum wiederholten Male für ihre Bemühungen um die Ausbildungs- und Berufswahl ihrer SchülerInnen belohnt und darf sich in der Kategorie „Mittelschule“ über das **Gütesiegel „Berufsorientierung Plus“** des Landes Tirol in Zusammenarbeit mit mehreren Sozialpartnern freuen! Neben den Auszeichnungen verlieh Frau Landesrätin Dr. Beate Palfrader den 24 ausgewählten Schulen am 3. Oktober 2022 im Innsbrucker Landhaus außerdem ein Preisgeld von insgesamt 5.000 Euro. Drei Jahre lang darf das Gütesiegel nun geführt werden. Die MS Hopfgarten gratuliert ihrem BO-Team zu diesem verdienten Erfolg!

Burschenmannschaft der MS Hopfgarten wurde drittschnellste Schulmannschaft Österreich

Vom 08. bis 11. November 2022 fanden auf dem Gelände des Universitäts-



und Landessportzentrums Salzburg/Rif die Bundesmeisterschaften für Schulen im Cross Country (Geländelauf) statt. Startberechtigt waren die Landesieger der einzelnen Bundesländer. Nach einem sensationellen Erfolg bei den Landesmeisterschaften in Kitzbühel ging es für die 5 besten Läufer des Bundeslandes Tirol in der Kategorie I m (Unterstufe Regelschulen männlich) zu den Bundesmeisterschaften nach Rif.

Unsere Burschenmannschaft präsentiert sich bei der Staatsmeisterschaft in einer hervorragenden Verfassung und läuft auf der äußerst anspruchsvollen und kurvigen Stre-

cke mit hervorragenden Einzelleistungen sensationell zur Bronzemedaille. Noah Friedl (25.), Paul Friedle (13.), Simon Rogl (12.), Moritz Wojutycki (15.) und Timo Wojutycki (30.). Wir gratulieren den Burschen herzlichst und sind stolz auf sie!

Besuch beim Obst- und Gartenbauverein in Hopfgarten

SchülerInnen der 4b und 4c Klassen besuchten im Rahmen des Wahlpflichtfaches Ökologie am den Obst- und Gartenbauverein in Hopfgarten. Ob-



mann Georg Lindner erklärte den Ablauf beim Obst Pressen und alle Funktionen der Maschinen. Für den Einblick in den Obst- und Gartenbauverein Hopfgarten und den interessanten Vortrag möchten wir uns bedanken. Zum Tag des Apfels (11.11.2022) erhielt jede Klasse der MS Hopfgarten, je zehn Liter frisch gepressten Apfelsaft zum Verkosten. Dafür möchten wir uns herzlichst beim Obst- und Gartenbauverein Hopfgarten bedanken!



Gelungener Schulsportauf-takt für die MS Hopfgarten beim OL-Schulcuplauf am 11.10.2022 in Kufstein

Über 125 Teilnehmer aus 8 Schulen folgten der Einladung der Tiroler Schulsportreferentin Konrad-Frey Birgit zum Grenzlandstadion nach Kufstein.

Durch die umsichtige Gesamtleitung konnte ein hervorragendes Rennen durchgeführt werden. Die Bahnen waren alters- und leistungsgerecht und führten die SchülerInnen diesmal auch in das verzwickte Gelände des Kufsteiner Schwimmbades, wo es einige Haken zu schlagen gab. Der Zieleinlauf auf der Tartanbahn gab vielen die Möglichkeit einen perfekten Ziel-sprint vor Publikum hinzulegen.

Für hervorragende Leistun-

gen der MS Hopfgarten, die sich durch die vielen Vereinsläufer aus Kufstein, Imst und Kitzbühel durchsetzen mussten sorgten:

Karoline Kerer und Sieberer Leo mit einem Sieg in der 5./6. Schulstufe, sowie Kistl Vanessa und Erharter Florian mit einem 3. Platz.

In der 5.-8. Schulstufe belegten Sieberer Emily und Perlinger Jakob den spitzen 7. Platz hinter allen bekannten OL Profis, knapp dahinter Friedl Noah und Rauter David.

Mannschaftsergebnisse

5./6. Schulstufe weiblich:

1., 2. und 3. Platz gingen an MS Hopfgarten

5./6. Schulstufe männlich:

2. und 3. Platz MS Hopfgarten

5.-8. Schulstufe weiblich:

4. Platz MS Hopfgarten

5.-8. Schulstufe männlich:

3. Platz MS Hopfgarten.

Bericht von Georg Hechl (TIFOL)



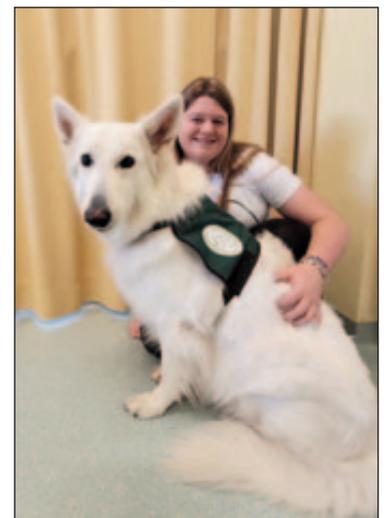
Von links nach rechts: Florian, Vanessa, Karoline, Leo

Leni und Inka

Schulhund Inka muss jedes Jahr eine Therapiebegleithunde-Prüfung machen. Dies gewährleistet, dass Inka gesund, freundlich und belastbar ist. Heuer hat Inka die Prüfung mit Leni geschafft.

Dabei wird beurteilt:

1. Teil:
 - lässt sich Inka von jedem und überall streicheln
 - ist sie Lärm resistent
 - geht sie zu Rollstühlen und Menschen mit Krücken
 - lässt sie sich abrufen, wenn sie von jemandem „Leckerli“ bekommt
 - wird sie nicht unhöflich, wenn jemand ihr ein Leckerli vorhält, sie es aber nicht bekommt
 - ist sie gegenüber anderen Hunden friedlich
 - und vieles mehr
2. Teil: Inka zeigt im Einsatz, mit Leni hat sie Deutsch und Mathematik gemacht, dass sie Freude daran hat:
 - Boxen zu öffnen
 - Dinge zu bringen
 - zwischendrin geduldig zu warten, bis sie wieder dran ist
 - Kinder durch ihre Abwesenheit und Freundlichkeit zu motivieren



Die notwendigen, sehr aufwendigen tierärztlichen Untersuchungen hat, wie jedes Jahr, wieder Herr Wetscher Florian von Salvet gesponsert. Dafür möchten wir uns herzlich bedanken!

IMPRESSUM: Medieninhaber und Herausgeber: ARGE für Kultur- und Öffentlichkeitsarbeit der Marktgemeinde Hopfgarten im Bt.; Redaktion: Anil Dönmez

Grafik: prodesign werbeservice, 6363 Westendorf; Druck: Aschenbrenner GmbH, Untere Sparchen 50, 6330 Kufstein;

Unternehmensgegenstand: Unabhängige und überparteiliche Monatsschrift zur Information der Bevölkerung der Marktgemeinde Hopfgarten i.Bt., herausgegeben von der ARGE für Kultur- und Öffentlichkeitsarbeit der Marktgemeinde Hopfgarten i. Bt., in Zusammenarbeit mit der PFARRE und der ERWACHSENENSCHULE Hopfgarten. ALLE ANZEIGEN SIND BEZAHLT!

Hopfgartner Blattl, Marktplatz 8, 6361 Hopfgarten, Tel. 05335/2205-95, zeitung@hopfgarten.tirol.gv.at



Gefördert von

Jugendtreff Hopfgarten / Itter HOI

Jahresrückblick Jugendtreff 2022!

Wir möchten Euch auf diesem Wege einen kleinen Einblick in den Jugendtreff geben und auf einige tolle Ereignisse im Jahr 2022 zurückblicken ☺

Im Jahr 2022 haben wir im Jugendtreff so einiges unternommen, zum Beispiel hatten wir im April einen Workshop vom InfoEck-Mobil zum Thema „Internet - verschaff dir den Durchblick“. Außerdem veranstalteten wir einen Nähworkshop, der sehr gut angenommen wurde, sowie eine Foto Challenge. Das Selbermachen von Bienenwachstüchern, Gesichtsmasken aus Gips und Badesalz hat den Jugendlichen Spaß gemacht. Neben einem Kegel-Ausflug im Herbst feierten wir auch Halloween, wobei gruselige Verkleidungen und das Kürbisschnitzen nicht fehlen durften. Im Jugendtreff-Alltag haben wir viel gebacken, gekocht, getanzt, gespielt, geplaudert und gelacht. Aber auch ernste Themen werden im Jugendtreff besprochen.

Die Jugendlichen dürfen immer selbst entscheiden, ob und an welcher Aktivität sie teilnehmen möchten. Sie können aber auch einfach chillen, Musik hören oder zum Beispiel Tischtennis spielen. Wir freuen uns bereits auf eine schöne Adventzeit im Jugendtreff, wo wir mit den Jugendlichen die Küche in eine „Weihnachtsbäckerei“ verwandeln werden ☺

Auf diesem Wege möchten wir Euch allen eine schöne Adventzeit, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr 2023 wünschen! Wir freuen uns auf ein tolles neues Jahr mit unseren Jugendlichen und das wichtigste: wir werden natürlich weiterhin ein offenes Ohr für all Eure Anliegen, Vorschläge und Ideen haben!

Ariane & Moni

Team Jugendtreff



Wöchentliche Öffnungszeiten

(neben den Projekttagen):

Mittwoch, Donnerstag und Freitag

jeweils von 15:00 - 21:00 Uhr!

Marktgasse 9
6361 Hopfgarten im Brixental

jugendtreff.HOI@gmail.com

[@jugendtreff.hoi](https://www.instagram.com/jugendtreff.hoi)

Mobil: 0676 831 795 00

Stellenausschreibung Jugendtreff Hopfgarten/Itter

Zur Verstärkung unseres Teams im Jugendtreff Hopfgarten/Itter suchen wir eine(n)

Pädagogische(n) Mitarbeiter(in)

Beschäftigungsausmaß: 13 Wochenstunden

Entlohnung: Brutto: € 843,67

Aufgabenbereiche: Betreuung und Beratung von Jugendlichen, Stärkung der sozialen Kompetenz der Jugendlichen, Aufbau und Betreuung von Projekt- und Arbeitsgruppen, Kooperation und Vernetzung mit Gemeinden und Systempartner, Geschlechtssensible Arbeit, Öffentlichkeitsarbeit

Wir erwarten: abgeschlossene relevante Berufsausbildung (Soziale Arbeit/ Psychologie, Pädagogik/Sozialpädagogik), Teamfähigkeit, Kreativität und Kommunikationsfähigkeit, Flexibilität in der Arbeitszeitgestaltung

Erwünscht: Berufserfahrung in der Arbeit mit Jugendlichen, Belastbarkeit, Erfahrung in der Projektarbeit

Wir bieten: eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit in der Jugendarbeit in Zusammenarbeit mit einem Team, Möglichkeiten zur Weiterbildung, Supervision

Die Anstellung erfolgt nach den Bestimmungen des Bundesgesetzblattes für die Republik Österreich Arbeitnehmer/innen im privaten Kinderbetreuungseinrichtungen Berufserfahrung und fachliche Qualifikation führen zu einer leistungsgerechten Überzahlung.

Auskünfte erteilt Herr Josef Schaffer unter der Tel. Nr. 0664 455 8001. Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen (Personaldokumente, Zeugnisse, Praxisnachweise) bitte schriftlich bis zum 31.12.2022 an den Verein Jugendtreff Hopfgarten/Itter, z. Hd. Herrn Josef Schaffer, Elsbethen 55, 6361 Hopfgarten oder per E-Mail an josefschaffer@hotmail.com



Raus mit den Energiebanditen.

SPARKASSE
in Hopfgarten

Machen Sie Ihren Wohnraum zukunftsfit: am besten heute noch damit starten!

Jetzt beraten lassen und Ihr unverbindliches Angebot bekommen!

Jetzt mit der Sparkasse Energiefit werden.

Damit Sie beruhigt in die Zukunft blicken können: Jetzt informieren und Ihr persönliches, unverbindliches Angebot anfordern!



www.sparkasse-kitzbuehel.at/sanieren

Erwachsenenschule Hopfgarten im Brixental **TIROLER BILDUNGS FORUM**

Leitung: Marianne Bucher
Kühle Luft 18/10, 6361 HOPFGARTEN
Mobil: +43 (0)650 921 02 02

Mail: es-hopfgarten@tsn.at
www.erwachsenenschulen.at/hopfgarten-und-umgebung

BADMINTON FÜR KINDER

Für Kinder und Jugendliche von 6 – 14 Jahren mit Christoph Bjerler
jeden Dienstag in der Sporthalle Hopfgarten
17.00 – 17.45 Uhr: 6- bis 9-jährige
17.45 – 18.30 Uhr: ab 10-jährige
Kosten: Pro Semester € 10,—

BADMINTON für Erwachsene

jeden Dienstag von 18.30 Uhr – 20.00 Uhr in der Sporthalle Hopfgarten
Kosten: ca. € 45,— pro Semester (je nach Teilnehmer:innen-Anzahl)

HALTUNGSTURNEN + FITNESS

Sanftes Rücken- und Fitnesstraining für alle Generationen mit Nadine Fuchs
jeden Dienstag - 18.00 – 19.00 Uhr in der Sporthalle in Hopfgarten
Kosten: € 5,— pro Abend

Noch immer auf der Suche

Eine interessante und abwechslungsreiche Aufgabe wartet auf DICH / auf EUCH

Ich leite die Geschicke der Erwachsenenenschule seit über zehn Jahren und möchte dieses „Amt“ gern in neue, wenn möglich jüngere Hände übergeben.

Die Leitung der Erwachsenenenschule hat mir stets viel Freude bereitet, auch wenn es nicht immer einfach war – insbesondere in den Jahren mit der Pandemie.

Es ist aber auch eine Arbeit, die nicht nur den eigenen Horizont erweitert, man lernt auch viele interessante Menschen kennen und kann vielen Menschen Wissen durch die verschiedenen Kurse, Workshops und Vorträge vermitteln und dadurch Freude und Abwechslung geben und möglicherweise auch deren Fähigkeiten „aufdecken“ und fördern.

Der eigenen Kreativität bei der Programmgestaltung sind fast keine Grenzen gesetzt, und man kann seiner Phantasie mehr oder weniger freien Lauf lassen!

Natürlich ist es möglich, sich ein Team zusammenzustellen und gemeinsam die Geschicke zu leiten und Programme zu gestalten: weil jede/r etwas kann, und jede/r kann etwas anderes...

Nicht zu unterschätzen ist die Unterstützung und der Zuspruch u.a. von den Mitarbeiter:innen des Tiroler Bildungsforums, die der ES-Leitung mit Rat und Tat zur Seite stehen.

Ich freue mich auf deine/eure Bewerbung entweder als Einzelperson oder als Team!

Marianne Bucher, Leitung Erwachsenenenschule Hopfgarten

Ich wünsche allen Leser:innen des Hopfgartner Blattl, allen Freunden und Förder:innen, Kursteilnehmer:innen und Referent:innen der Erwachsenenenschule Hopfgarten i. Bt. eine entspannte Adventzeit und ein schönes Weihnachtsfest.



GANZKÖRPER HIGH-INTENSITY-INTERVAL-TRAINING

(statt FITNESS FÜR ALLE)

„Schinden mit Nadine“ mit Nadine Fuchs als Vorbereitung für einen aktiven Winter
jeden Dienstag - 19.00 – 20.00 Uhr in der Sporthalle in Hopfgarten
Kosten: € 5,— pro Abend

Für das HALTUNGSTURNEN sowie für den FITNESS-KURS können Sie einen Teilnahmeblock um € 50,— (= 11 Teilnahmen) erwerben - (bitte tel. bestellen: 0650/9210202). Die „alten“ 10er-Blöcke sind natürlich nach wie vor gültig!

Du bist auf der Suche nach einem besonderen Weihnachtsgeschenk?

Wie wär's mit einem **Gutschein für einen Kurs / eine Veranstaltung der ERWACHSENENSCHULE Hopfgarten?**

Anruf genügt oder Mail an: es-hopfgarten@tsn.at



Weihnachten

IST, WENN IN LANGEN DUNKLEN NÄCHTEN
EIN LICHT DIE WELT ERHELLETT.



*Wir danken unseren Kunden,
Mitarbeitern und Freunden
für die gute Zusammenarbeit
und wünschen allen
ein frohes Weihnachtsfest und
ein gesundes neues Jahr.*

Familie Hetzenauer



Holzbau Hetzenauer GmbH & Co KG | Brixentaler Straße 60 | 6361 Hopfgarten
Tel.: +43 (0)5335 2790 | office@hetzenauer.at | www.hetzenauer.at

Planung | Bau | Zimmerei | Tischlerei | Spenglerei | Dachdeckerei



Gaisbergstüberl Kirchberg



Das Gaisbergstüberl - direkt am Gaisberglift mit beleuchteter Rodelbahn!
Orig, gemütliche Hütte, mit traditioneller Tiroler Küche und freundlicher Bedienung.

*Immer einen
Besuch wert!*

Gaisbergstüberl Kirchberg

Tel.: +43 (0)5357 35555

www.gaisberg.tirol | stueberl@gaisberg.tirol

ELTERN-KIND-ZENTRUM HOPFGARTEN

ekiz-hopfgarten.org

Marktplatz 4, Tel.: 0650/9836881,
Mail: ekiz-hopfgarten@gmx.at



In den Räumlichkeiten des Eltern-Kind-Zentrums, sowie bei den Kursen und Vorträgen sind die Covid Sicherheitsmaßnahmen und die Hygienemaßnahmen einzuhalten. (Aktuelle Informationen über die Covid Sicherheitsmaßnahmen erfahrt ihr auf unserer Homepage oder direkt bei den KursleiterInnen.)

Mutter-Eltern-Beratung (Kinder 0 – 4 Jahre)

Termin: ACHTUNG! KEINE Mutter-Elternberatung am 8. Dez.

Leitung: Heidi Laiminger (Hebamme)

EKiZ Frühstück

Das EKiZ Frühstück ist für alle, die sich mit anderen Eltern und deren Kindern treffen und Kontakte knüpfen wollen oder einfach nur Gesellschaft suchen.

Termin: Do. 15. Dez., 9.00 – 11.00 Uhr

Beitrag: € 3,— (für eine kleine Jause)

Geschichtenkoffer

Termin: Do. 15. Dez., 16.00 – 17.00 Uhr,
mit Andrea da Sacco (Kindergartenpädagogin)

Ort: Mediathek

Beitrag: freiwillige Spenden

Anmeldung: 0650/9836881 oder

ekiz-hopfgarten@gmx.at

(findet nur bei genügend TeilnehmerInnen statt)

Advent, Advent...

Wir laden euch und eure Kinder zu einem adventlichen Vormittag ein. Gemeinsam wird gesungen, eine kurze Geschichte erzählt und noch einiges mehr. Bei einer Adventjause lassen wir es uns gut gehen und danach haben die Kinder noch genügend Zeit zum Spielen.

Termin: Do. 01. Dez., 9.00 – 11.00 Uhr

Beitrag: € 3,— (für eine kleine Jause)

Anmeldung: 0650/9836881 oder

ekiz-hopfgarten@gmx.at

Wir backen Lebkuchen (ab 4 Jahre)

Bist du eine Naschkatze und liebst es Kekse zu verzieren? Das kannst du auch in unserer Weihnachtswerkstatt tun.

Termin: Sa. 03. Dez., 09.00 – 11.00 Uhr,
mit Katharina Korunka (Köchin)

Beitrag: € 12,— / € 10,— (f. Mitgl.)

Anmeldung: 0650/2434748

Trageberatung in der Gruppe: Neugeborenen-Bindeweise mit dem Tragetuch

(für Eltern mit Baby bis zu 3 Monaten und werdende Eltern)

Das Tragen von Babys ist sowohl für Eltern, als auch für Kinder eine wunderbare Möglichkeit die Nähe zu

genießen. In diesem Workshop erlernt ihr eine sichere Bindeweise mit dem gewebten Tuch, sodass ihr bereit seid, das Tragetuch im Alltag zu nutzen.

Termin: Mo. 12. Dez., 9.30-11.30 Uhr,
mit Julia Schmiedinger (Trageberaterin)

Beitrag: € 39,—

Anmeldung: 0670/5543238 oder
trageberatung@julia-schmiedinger.at

Fit nach der Geburt - Rückbildungsgymnastik

Babys u. Kleinkinder können mitgebracht werden! (mit ärztlicher Überweisung ca. 68% Rückvergütung!)

Termine auf Anfrage,

mit Dipl. Physiotherapeutin Sabine Steindl

Ort: Grafenweg 58, Hopfgarten

Beitrag: je nach Teilnehmerzahl

Anmeldung: 0680/3348933

Yogakurse

**Die neuen Yogakurse starten wieder im Jänner!
Ihr könnt euch jetzt schon anmelden!**

Yoga in Itter:

immer Montag, 19.00 – 20.00 Uhr (10 Einh.)

Yoga für Alle: Di, 10. Jan, 18.30 - 19.30 Uhr (10 Einh.)

Yoga für Schwangere:

Do, 12. Jan, 17.30 - 18.30 Uhr (8 Einh.)

Yoga für Männer:

Do, 12. Jan, 18.45 - 19.45 Uhr (8 Einh.)

Leitung: Nati Cohen (Yogalehrerin)

Anmeldung: 0664/73712018 oder

natiyoga108@gmail.com

Information: IG @tripurabala.yoga oder
FB Tripura Bala Yoga

Babymassage - Bindung durch Berührung für Neugeborene (0 – 4 Monate m. Begl.)

Termin: Kursstart Anfang Jänner bei genügend Teilnehmern, **Mi. 9.00-11.00 Uhr,**

mit Maria Rabl (DGKS, Basic-Bonding Gruppenleiterin)

Beitrag: 6 Einh. € 72,— / € 63,— (f. Mitgl.)

Anmeldung: 0676/6312842 oder

maria.rabl@kufnet.at

Geburtsvorbereitung in Hopfgarten

Termin: Mo. 09. Jan, ab 17.00 Uhr, mit Lisa Hechenbichler (Hebamme) & Maria Rabl (EEH-Fachberaterin)

Beitrag: € 150,—

Anmeldung: 0664/4412718

Spiel, Spaß und Bewegung (1 ½ - 3 Jahre m. Begl.)

Wenn der Pappkarton zum Piratenschiff wird...mit viel Fantasie geben Kinder Alltagsmaterialien im Spiel eine ganz andere Bedeutung.

Termin: Mo. 16. Jan, 15.00 – 16.00 Uhr, mit Katharina Korunka (Psychomotorikerin)

Beitrag: 6 Einh. € 36,— / € 27,— (f. Mitgl.)

Anmeldung: 0650/2434748

Spiel, Spaß und Bewegung (3 – 5 Jahre m. Begl.)

Wenn der Pappkarton zum Piratenschiff wird...mit viel Fantasie geben Kinder Alltagsmaterialien im Spiel eine ganz andere Bedeutung.

Termin: Mo. 16. Jan, 16.00 – 17.00 Uhr,
mit Katharina Korunka (Psychomotorikerin)
Beitrag: 6 Einh. € 36,— / € 27,— (f. Mitgl.)
Anmeldung: 0650/2434748

Fit in den Frühling ...

...mit **Pilates**, einem tollen Training für die Körpermitte. Oder die Beweglichkeit des Rückens stärken mit unserem **Rückentraining**. Bitte Trinkflasche und Handtuch mitnehmen! Kurse sind einzeln oder auch zusammen buchbar.

Termin Rückentraining:
Mo. 23. Jan, 17.00 – 18.00 Uhr
Termin Pilates: Mo. 23. Jan, 18.00 – 19.00 Uhr
Leitung: Michaela Loferer (Wellnesstrainerin)
Beitrag: 4 Einh. € 50,— (pro Kurs)
Anmeldung: 0650/9836881

Wir sind am 8. Dezember beim Christkindlmarkt dabei und haben unsere Weihnachtswerkstatt mit vielen Basteleien von 15.00 – 18.00 Uhr geöffnet. Wir freuen uns auf viele kleine und große Besucher!

Wenn nicht anders angegeben, finden alle Kurse im Pfarrzentrum Hopfgarten statt!

Euer Ekiz-Team

**CHRISTIAN
ASCHABER**
Immobilienvermittler

6363 Westendorf, Unterdorf 1
Tel. +43 (0)664 511 00 66
Mail: aschaber.christian@aon.at



Vermittlung des An- und Verkaufes von Immobilien
Selbstankauf von Immobilien bei dringendem Geldbedarf
Vermittlung von Miet- und Pachtobjekten
Liegenschaftsschätzungen und Beratung

www.aschaber-immo.at

Abwehrkräfte mobilisieren und gestärkt in den Winter starten

“Wer fliegen will, muss unnötigen Ballast loswerden.”

Gemeinsam mit unseren Eseln und Lamas machen wir uns auf den Weg in eine selbstbestimmte Zukunft...

...Die Kraft der Natur nützen, um das eigene Immunsystem und Wohlbefinden zu stärken.

...Mit gezieltem Resilienztraining und Mentalübungen eigene Ressourcen aufspüren und mobilisieren, um sich motiviert den Herausforderungen des Alltags zu stellen.

Kursleitung:
Thomas Nißl, diplom. psychosozialer Berater

Ich arbeite auf tier- und naturgestützter Basis auf dem z'Poifn Hof am Penningberg in Hopfgarten. Mein Einzel- oder Gruppencoaching beinhaltet die Stärkung psychischer Gesundheit, um den Herausforderungen des Alltags und im sozialen Miteinander gewachsen zu sein. Ich helfe beim Entdecken individueller Lösungswege, um gesetzte Ziele zu erreichen. Jeder trägt seine persönliche Lösung bereits in sich. Durch das Spüren werden diese Lösungen sicht- und greifbar gemacht.



Zielgruppe:
Erwachsene, die sich vorbereitet und gestärkt den Herausforderungen des Lebens stellen wollen.

Termine:
dienstags von 09.00 bis 11.00 Uhr und
donnerstags von 16.00 bis 18.00 Uhr
Der Einstieg ist jederzeit möglich, sowie die Teilnahme an mehreren oder einzelnen Terminen.

Kosten: € 36,- pro Termin

Anmeldung: telefonisch oder per Mail bis zum Vorabend! www.zpoifn.tirol | team@zpoifn.tirol +43 664 88433770

Kontaktiere mich auch gerne für ein individuelles Coaching.



Öffentliche Bücherei Hopfgarten

Wir sind auch online: <http://mediathek-hopfgarten.bvoe.at> Mail: diemediathek@gmail.com

Öffnungszeiten: SO 9:00 – 10:30 Uhr MI 9:00 – 10:00 Uhr DO 17 – 19 Uhr

Vorankündigung! Diakonie goes Mediathek Hopfgarten

Wir lassen das Jahr mit ganz besonders tollen Nachrichten ausklingen!

Ab 9.1.2023 erweitern wir unsere Öffnungszeiten und sind künftig auch **an den Montagen ab 10 Uhr** für euch da! In diesem Zusammenhang freuen wir uns ganz besonders, dass diese Montags-Öffnungszeit in Zusammenarbeit mit der Diakonie in Hopfgarten erfolgen wird, und uns Klienten mit besonderen Bedürfnissen unterstützen werden.

Gemeinsam mit unseren zukünftigen Helfern aus der Diakonie freuen wir uns daher sehr, wenn ihr ab Jänner auch die Öffnungszeit an den Montagen nutzt und uns besuchen kommt.

Erinnerung an unser Adventkalenderfenster

Wie bereits im Hopfgartner Blattl vom November ankündigt, möchten wir euch auch noch einmal an unseren täglichen Adventkalender im Fenster der Mediathek erinnern. In der Adventzeit warten täglich weihnachtliche Geschichten/Gedichte etc. in unserem Fenster auf euch.

Schaut vorbei und haltet einen Moment inne!

Die MitarbeiterInnen der Mediathek Hopfgarten wünschen euch und euren Familien eine besinnliche Vorweihnachtszeit, ein friedvolles Weihnachtsfest im Kreis all jener, die euch wichtig sind und einen guten Start in ein glückliches und gesundes neues Jahr! Wir freuen uns, wenn ihr uns auch im neuen Jahr wieder so zahlreich besuchen kommt!



Wir danken unserem Sponsor: Raiffeisenbank Hopfgarten



Liebe Kunden, das Team vom KFZ ANTRETTER bedankt sich recht herzlich für Ihr Vertrauen. Wir wünschen Ihnen eine schöne Weihnachtszeit und alles Gute für das neue Jahr.



**HOPFGARTEN
SONNWIESENWEG 17b
TEL. 0664 21 00 508**



Nach zweijähriger Zwangspause können wir endlich wieder das „Vereins- und Betriebskegeln“ veranstalten.

EINLADUNG

zum

38. Hopfgartner Vereins- und Betriebskegeln 2023 vom 07. bis 25. Februar 2023

- Teilnahmeberechtigt:** 4 er Mannschaften aus Vereinen und Betrieben;
sowie einzeln Damen und Herren für 10er Serien.
- Durchführung:** 40 Wurf ins Volle mit Bahnwechsel
10er Serien freie Bahnwahl (10 Wurf 1,50 €)
- Wertung:** Getrennt für Damen und Herren (Mannschaft und 10er Serien)
Pro Mannschaft ist nur ein Sportkegler spielberechtigt.
Bei den 10er Serien werden die Sportkegler separat gewertet.
- Anmeldung:** Tel.: 05335 / 40691
Mail: info@svh-kegeln.at
- Startgeld:** 28,00 € pro Mannschaft inkl. Kegelbahnmiete
- Startplan:** Der Startplan wird laufend aktualisiert und ist auf unserer Homepage
www.svh-kegeln.at/vubkeg1.php einsehbar. Die 10er Serien können je
nach Verfügbarkeit auch zwischen oder parallel den
Mannschaftsbewerben gespielt werden.
Außerdem sind auch die Ergebnisse der letzten Jahre unter folgendem
Link www.svh-kegeln.at/vubkeg.php auf der Homepage archiviert.
- Preisverteilung:** Die Preisverteilung findet am Samstag, den 25. Februar 2023 in der
Kegelbahn Salvenaland statt.

Auf zahlreiche Teilnahme freut sich der Zweigverein Sportkegeln.

Aus sportlicher Sicht können wir, dank der neuen Vereinsmitglieder, die Meisterschaftssaison 2022/23 endlich wieder mit zwei Mannschaften bestreiten. Der Saisonstart war äußerst vielversprechend und beide Mannschaften sind in ihren jeweiligen Ligen im Spitzenfeld mit dabei.

Seit Mitte Oktober besteht bereits die Möglichkeit die Heimspiele der laufenden Meisterschaft mittels LI-VESTREAM online zu verfolgen. Wir würden uns freuen, wenn ihr unseren Kanal einmal besucht und somit auch von zu Hause aus den Kegelsport verfolgen könnt.

Sucht bei YOUTUBE nach „SV Hopfgarten Sportkegeln“ und abonniert unseren Kanal.

Die entsprechenden Spieltermine sind unserer Homepage zu entnehmen.

Wir wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Mit sportlichen Grüßen

**Die Redaktion des Hopfgartner Blattl erreichen Sie unter:
Telefon 0 53 35 / 22 05 - 95 oder per Mail: zeitung@hopfgarten.tirol.gv.at**

Sommerrückblick des SV-Penningberg!



Nach einer längeren von Verboten und Auflagen beherrschten Zeit freuten wir uns heuer unter neuer Vereinsführung wieder in eine normale Sommersaison starten zu dürfen!

Unser langjähriger, nunmehr Altobmann Johann Fuchs nutzte seine neu gewonnene Freizeit und organisiert nach der Fertigstellung unseres Spielplatzes (Seilgarten, Rutsche, Schaukeln, Hüpfburg, Kletterwand, ...) die beliebten Kinder-Spielnachmittage, die in den Win-

termonaten wöchentlich stattfinden, nun auch über die Sommermonate vorerst an jedem zweitem Montagnachmittag. Spiel, Sport und natürlich jede Menge Spaß und gute Laune am Sportplatz sind dabei garantiert!

Anfang Juli durften wir heuer nun endlich wieder zum Sommernachtsfest einladen. Wie es sich für einen Sportverein gehört, wurde nicht nur für das leibliche wohl und musikalische Unterhaltung gesorgt. Es wurde auch viel



Sport betrieben. Das Fest wurde am Freitagnachmittag durch unsere kleinsten, mit einem Kin-

der-Hindernislauf am Sportplatz, eröffnet. An den Hindernissen und den dazwischenliegenden Laufstrecken wurde dabei um jede Sekunde gekämpft, am Ende waren aber alle Sieger. Anschließend wurde der Duathlon gestartet. Sowohl Läufer als auch Mountainbiker gaben auf der anspruchsvollen Strecke alles, um es Ihren Gegner nicht zu leicht zu machen! Abends sorgten „Volx Tirol“ für Stimmung und gute Laune im Zelt!



Die Bilder von oben nach unten: Hindernislauf - Erwachsenen Duathlon - Kinder Duathlon

Am Samstag wurde bei perfekten äußeren Bedingungen traditionell Fußball gespielt. 7 Mannschaften standen sich in einem Kleinfeldturnier gegenüber. Nach einer längeren Durststrecke bei uns am Penningberg konnten sich am Ende die Spieler des FC-Erharter Kelchsau zum Turniersieger küren!

Zum ersten Mal wurde parallel zum Fußball auch das Beach-Volleyballturnier der Sektion Freizeit ausgetragen. 7 Mannschaften zu je 3 Spielern kämpften um den Sieg, der schließlich an das Team „Veni Vidi Beachy“ um Sandro Anibas, Dominik Rabl und Markus Steindl ging!



Die Turnier-Siegermannschaft FC Erharter Kelchsau

Anschließend sorgte „Stina Gabriell“ unterstützt durch einen DJ und einigen Gastsängern für so manche Überraschung und hervorragende Stimmung!

Da der Körper auch manchmal eine Pause benötigt, wurde am Sonntag kein sportlicher Wettkampf ausgetragen, stattdessen besuchten uns die Oldti-

mer Fahrer aus Hopfgarten. Fast alles, was 2 Räder oder mehr hat, vom Mofa bis zum Traktor, war vertreten. So mancher staunte, nicht nur die Kinder, was so alles in liebevoller Arbeit fahrbereit gehalten wird und den Weg auf den Penningberg geschafft hat. Für Stimmung und gute Laune beim Frühschoppen sorg-

ten die Mannen von der „Koasa Combo“.

Es wurde heuer auch wieder jede Menge Fußball am Penningberg gespielt. So wurden neben Training und Spielen der Frauenmannschaft auch einige Trainingseinheiten und Spiele der Hopfgartner Schüler (U-9 bis U-16), sowie einige Trainingseinheiten der Alt Herren bei uns am Sportplatz ausgetragen.

Ende August durften wir zu unserem Penninger-Dordfabend am Sportplatz einladen. Ein gemütlicher und unterhaltsamer Abend für Jung und Alt. Die „Alpenrosen-Buam“ aus Westendorf, sowie die Kinder Schuhplattler aus Hopfgarten sorgten für ausgezeichnete Unterhaltung.

Zum Ende der Sommersaison wurde es noch einmal richtig sportlich. Die Sektion Freizeit unterstütz von der LG-Pletzer lud zu einem Benefiz-Gedenklauf zu Erinnerung an Richard Friedl! Um 14.00 war eine Gedenkandacht für alle verstorbenen Vereinsmitglieder im Penninger Kircherl. Dann wurde es sportlich! Hans Fuchs und einige Mitstreiter machten sich

auf, um die Strecke eines Halb-Marathons zu laufen, aber es wurden natürlich auch kürzere Strecken, ob laufend, oder im Wandertempo, angegangen. Im Vordergrund stand der Spaß. Insgesamt brachten aber gut 40 Läufer und Läuferinnen eine nette Summe für den guten Zweck (aufgeteilt auf Sozialfond und Sozialsprenkel) in die Kassa.

Der SV-Penningberg bedankt sich bei allen Grundstücksbesitzern, Unterstützern, Helfern und Teilnehmern bei all unseren Tätigkeiten. Ohne Euch wäre all dies nicht möglich! Wir freuen uns schon, wenn wir Euch bald wieder bei uns begrüßen dürfen. Beim Vorkorweihnachten am 30.12. mit dem ersten Kindernachmittag der ab da wieder jeden Montag stattfindet, beim 6-Kampf, beim Penningberger-Schitag, beim Penningberger-Rodeltag oder bei einer der anderen Veranstaltungen! So bleibt uns nur noch Euch allen ein paar ruhige und besinnliche Vorweihnachtstage im Kreise Eurer Lieben, ein frohes Weihnachtsfest und einen guten, vor allem gesunden, Rutsch ins neue Jahr 2023 zu wünschen!
Euer **SV-PENNINGBERG**

Das Team von Landtechnik Krall bedankt sich bei allen Kunden und Partnern für die gute Zusammenarbeit und wünscht frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Verkauf - Reparatur - Wartung

Wasserfeld 1C
6361 Hopfgarten

☎ 0664/3461959
✉ sepp@krall-landtechnik.at

SV-Penningberg Sektion Freizeit



Alles läuft für die gute Sache. Halbmarathon als Gedenklauf für Friedl Richard sen. und Geburtstagslauf für Fuchs Hans war Anlass, für die gute Sache mitzumachen. Anschließend bei einem gemütlichen "Ratscher" waren wir alle Sieger!!!!

DANKE an die Kuchenlieferanten und allen Helfern für die gute Sache, DANKE Fam. Misslinger (Samer Hans) Grillwirt und Lieferant für Fleisch (Gratis!) DANKE Fa. Spar - Rene Fender - für die Spende

Es wurde die stolze Summe von 1.200,- Euro erwirtschaftet, 600,- Euro für Sozialfond Hopfgarten und 600,- Euro für Sozialsprengel Hopfgarten.

In diesem Sinne ein gesundes restliches 2022 und wir freuen uns auf 2023.

Gruß Fuchs Hans - SV-Penningberg - Sektion Freizeit



Einheimischen - Kinderskikurs

für Anfänger und Fortgeschrittene.
 von SO. 18.12.2022 bis DO. 22.12.2022 jeweils Nachmittags
 von 13:30 bis 15:30
 Kosten: EUR 75,-
 Zugleich mit den Kursen in Hopfgarten findet natürlich
 auch in Itter ein Einheimischen Kinderskikurs statt!!
 Wir bitten um Anmeldung - DANKE!

Nächster
 Einheimischen-
 Kinder-Skikurs im
 Jänner 2023



Kinder Skitraining

Die Einteilung und das 1. Training ist am
 Freitag, den 16.12.2022 um 13:30
 Treffpunkt: Talstation Gondelbahn Hopfgarten.

Dieses Skitraining ist für Kinder ab 6 Jahren gedacht, die bereits
parallel und auf **roten Pisten** skifahren können.
 Kosten: EUR 120,- für den ganzen Winter
 Wir bitten um Anmeldung - DANKE!

Für die kommende Wintersaison suchen wir
 noch für Hopfgarten, Itter und Kelchsau:
Kinderskilehrer sowie
Ski - Kindergärtnerinnen
Bürokraft für Verkauf und Sekretariat
 in Teilzeit für Hopfgarten oder Itter

NEU !!
 Hausfrauen/-männer
 -Skikurs für Einheimische
 Technik verbessern, Tiefschnee ...
 von Mo. 19.12. bis Mi. 23.12.2022
 jeweils von 9:30 bis 11:30
 Kosten: € 60,-
 Wir bitten um Anmeldung



SKISCHULE ALPIN
 HOPFGARTEN
 ITTER - KELCHSAU
 +43 654 3434088 info@skischule-alpin.com
 www.skischule-alpin.com



Laufgemeinde 2022

Die Laufgemeinde 6361 war heuer vom 31.03. bis 13.10.2022 29-mal aktiv unterwegs. Gemeinsam gelaufen, gewalkt, geplagt und genossen haben wir diese Zeiten, wo wir zusammen **693 Einheiten** absolvierten. Das sind ca. **6.000 km** um fit, aktiv und in Bewegung zu bleiben.

Der Badeseelauf 2022 wurde von uns wieder erfolgreich für einen guten Zweck durchgeführt. Vom Erlös konnten wir € 550,- an Arche Herzensbrücken überreichen und haben damit auch Gutes bewirkt und betroffenen Familien helfen können.

(Spendenkonto IBAN: AT90 3631 40000022 6571
BIC: RZTIAT22314 für alle, die ebenfalls spenden wollen).



Wir haben Wege markiert, sind kleine Wettkämpfe gelaufen, auch „Zukehren“ nach manchen Einheiten und Ausflüge standen am Programm.

Ein großes Lob an alle Teilnehmer, ob jung oder etwas reifer, welche sich immer wieder aufrufen und mitmachen, egal ob's schüttet oder die Sonne herunterbrennt.

Ein voll motivierter, netter „Haufen“ Läufer und Walker.

Wünsche allen noch eine schöne Adventzeit, ruhige Feiertage und ein gesundes, glückliches neues Jahr!

Margot Fohringer



Wir brennen für warme Füße

Schenken Sie einen Stadler Gutschein
Restpaare ab € 39,99

25. Nov. bis 24. Dez.
Adventaktion

-40 % auf
Bekanntschonerte
Schuhe

Stadler
1930
Tiroler Schuhmanufaktur

Stadler KG Schuhfabrik
WÖRGL
Kreisverkehr Ost

www.stadler-schuhe.at

HSK Nachwuchs schnuppert wieder Wettkampfluft

Nachwuchs Mannschaft vom HSK Hopfgarten war erfolgreich mit 10 Kämpfer/innen bei den ASKÖ Tiroler Landesmeisterschaften.

Am Sonntag 23.10. fand nach 3 Jahren Coronapause wieder die ASKÖ Tiroler Landesmeisterschaften im Kickboxen in Telfs statt. Der High Side Kicks Hopfgarten war mit zehn Nachwuchs Talenten dabei, wobei sieben der jungen Kämpfer/innen überhaupt zum ersten Mal bei einem Wettkampf auf die Tatami traten. Die Nervosität und auch die Anspannung waren dementsprechend groß. Und die Freude nach den erfolgreichen Kämpfen dann nochmal umso größer! Nach vielen spannenden, knappen und emotional angefeuerten Kämpfen konnten die HSK Figh-

ter in den Kinder- & Jugend-Klassen insgesamt 3 Goldmedaillen, 2 Silber- und 3 Bronzemedaillen und jede Menge Erfahrung gewinnen. Was nicht nur die Kinder und Eltern, sondern vor allem auch das Trainerteam vom HSK stolz macht. "Es hat einfach mal wieder richtig Spaß gemacht, nach der langen Pause auf ein Turnier zu fahren und die Freude der Kinder mitzuerleben und daran teilhaben zu dürfen", sind sich die Betreuer einig und freuen sich schon auf den nächsten Wettkampf bzw. die kommenden Trainings mit den Kindern.

ASKÖ Tiroler Landesmeister im Pointfighting wurden Adrian Unterrainer, Daniel Osl und Lennart Khemeter. Lino Schneeberger gewann die Silbermedaille

und Bronze ging an Bella Jöchl, Philipp Schulze und Nina Unterer (alle Pointfighting). Zusätzlich gewann Lennart Khemeter noch die Silbermedaille im Leichtkontakt.

Beim Verein High-Side-Kicks Hopfgarten wird zweimal pro Woche in der Sporthalle der NMS Hop-

garten trainiert. Jeden Montag und Donnerstag findet zuerst das Kindertraining um 18.15 Uhr und im Anschluss das Erwachsenentraining (ab 14 Jahren) um 19.30 Uhr statt. Nähere Informationen sind online unter <https://www.kickboxen.at/training/> zu finden.





**Tour de Tirol, Söll –
09.10.2022**

- MU12
3. Platz Hausegger Maximilian
MU6: 22. Platz Reicht Anton
WU10
2. Platz Reicht Valerie
3. Platz Seisl Sarah Marie

**Alpencupfinale, Thiersee –
16.10.2022**

- WU10
2. Platz Reicht Valerie
8. Platz Sammer Paula
13. Platz Treasure Abby
MU10: 12. Platz Ager Simon
WU14: 8. Platz Sammer Lilly
MU14: 2. Platz Semler Elias
M20: 3. Platz Markovic Gregor
M70: 2. Platz Kröll Franz

Gesamtwertung Alpencup 2022

- WU10
2. Platz Reicht Valerie

4. Platz Seisl Sarah Marie
5. Platz Sammer Paula
6. Platz Treasure Abby
MU10: 9. Platz Ager Simon
WU12: 5. Platz Astner Raphaela
WU14
13. Platz Sammer Lilly
18. Riegler Sarah
26. Bucher Linda
M20: 5. Platz Markovic Gregor
AKW: 7. Platz Fuchs Nadine
W30
9. Platz Fuchs Elisabeth
13. Platz Unterberger Sabrina
W40
18. Platz Sammer Cornelia
21. Platz Bucher Simone
M60: 19. Platz Fuchs Johann
M70: 1. Platz Kröll Franz

**Werfer Abschlussmeeting,
Inzing – 23.10.2022**

- Hammerwurf**
AKM: 1. Platz Ager Thomas
Diskus
M12:
1. Platz Hausegger Maximilian
M20: 1. Platz Markovic Gregor
AKM: 1. Platz Ager Thomas
W16: 1. Platz Höck Anna

- W18: 2. Platz Yasartas Selin
AKW:
2. Platz Achrainer Sarah
2. Platz Hausegger Nicole



Unsere Athleten in Inzing

Wir vom LG-Pletzer
Hopfgarten
wünschen euch
besinnliche
Weihnachten und
einen guten Rutsch ins
neue Jahr!

knack.punkt
rundum gesund

#FROHE & GESUNDES NEUES JAHR WEIHNACHTEN!

WOHLFÜHL-ZEIT SCHENKEN
GUTSHEINE FÜR KOSMETIKPRODUKTE,
BEHANDLUNGEN & MASSAGEN

Auch die Besten erwischt es von Zeit zu Zeit // Und wenn es mal zieht, zwickt, knackst oder schmerzt steht unser Team von GesundheitsexpertInnen allzeit bereit — damit einem besinnlichen Weihnachtsfest nichts im Wege steht. In diesem Sinne: FROHE WEIHNACHTEN vom gesamten knack.punkt Team!

PHYSIOTHERAPIE · ERGOTHERAPIE · SPORTREHABILITATION · KOSMETIK · FUSSPFLEGE · MASSAGE

SCHMALZGASSE 10 · 6361 HOPFGARTEN · 05335 500 37 · KNACK-PUNKT.AT



Der Vorstand der ÖAV-Sektion Brixen im Thale wünscht allen unseren Mitgliedern und Freunden des Alpenvereins frohe Weihnachten und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr 2023.

Vorschau: Jahreshauptversammlung

am **Sonntag, 15. 01.2023**
um 18:00 Uhr
im Kulturraum der
Salvena in Hopfgarten

**Freitag, 16. Dezember
Livestream Lawinen-
update 2022/23**



Die Vortragstour mit wertvollen Tipps zum Einstieg in den Tourenwinter findet wieder statt, der Vortrag in Innsbruck wird live im Internet übertragen. Der aktuelle Stand der praktischen Lawinenkunde und Ret-

tungstechnik wird anhand von Lawinenunfällen aus dem letzten Winter dargestellt. Ein Abend für alle, die im Winter am Berg unterwegs sind!
www.alpenverein.at/lawinenupdate

AV Kinder- und Familiengruppe

**Freitag, 16. Dezember
Lichterwanderung**

Kurz vor Weihnachten treffen wir uns noch einmal zu einer vorweihnachtlichen Lichterwanderung. Details bei der Anmeldung.

Kathrin Prem, 0676 925 59 16 oder Karin Riedmann 0664 730 820 38

Seniorengruppe

**Mittwoch, 14. Dezember
Schneeschuhwanderung**

Treffpunkt zur Schnee-

schuhwanderung auf den Nachtsöllberg ist beim Liftparkplatz Bergbahn Westendorf. Schneeschuhe können bei Bedarf günstig ausgeliehen werden. Sollten es die Schneesverhältnisse nicht zulassen, gehen wir mit den Bergschuhen hinauf. Nähere Auskunft bei Tourenbegleiterin.

Detaillierte Informationen zu geplanten Touren, Ausrüstungsempfehlung, Berichte mit Fotos von vergangenen Unternehmungen, sowie Infos zu News gibts auf alpenverein.at/brixen-im-thale



Gruselig ging es her, bei der Herbstwanderung der AV Kinder- und Familiengruppe am 31. Oktober. Am späten Nachmittag versammelten sich Hexen, Vampire, Fledermäuse und andere gruselige Gestalten. Gemeinsam machten wir uns auf den Weg Richtung Kandleralm. Schon bald wurde es dämmrig und die Taschenlampen wurden ausgepackt. Was knackst denn da? Was hört man dort? Richtig spannend war der Weg durch den Wald zurück ins Dorf, als es schon stockdunkel geworden war. Im AV-Raum ließen wir den Abend mit gruseligen Snacks und guter Stimmung ausklingen.

Extrem Gmiatlich

Anfang November konnten wir die "gmiatliche Tourensaison" mit einer Wanderung in Osttirol an den Virgerner Sonnenhängen abschließen. Per Bus nach Zedlach zum Ausgangspunkt, wo die weißen Bergspitzen und die goldenen Herbstfarben ein herrlicher Kontrast für den Start der Wanderung waren. Der Weg führte vorbei an stattlichen, sonnenverbrannten Bauernhäusern bis zur Burgruine Rabenstein, wo wir hoch über Virgen eine fürstliche Rast einlegten. Weiter wanderten wir dann bis zur bekannten und sehenswerten Wallfahrtskirche Maria Schnee. Zum Abschluss brachte uns der Bus nach Mittersill zum Gasthof Bräurup wo wir uns noch ausgiebig verwöhnen ließen.



Alpinteam

Unsere Wanderung im Karwendel starteten wir in Absam. Von Anfang an führte der Steig steil den Berg hinauf, teilweise durch Hänge, die 2014 durch einen Waldbrand geschädigt wurden. Wir konnten erkennen, wie langwierig eine Renaturierung danach ist, bis der Bewuchs z.B. auch im Winter Schutz vor Lawinen bietet. Am Gipfel konnten wir bei einer kleinen Stärkung die fantastische Aussicht ins Karwendelgebirge und über das Inntal genießen.



18 motivierte Wanderer der Seniorengruppe haben die stimmungsvolle Herbstwanderung auf den Veitsberg unternommen. Eine mystische Stimmung durch den Nebel im Tal hinauf zum Gipfel in die Sonne hat uns auf herbstlichen Wanderwegen über Almen und Latschengelände begleitet. Ein großes Danke an Toni und Simon, die uns die Gipfelrast mit ihrem Weisenblasen versüßt haben.



JETZT DAY SPA-ANGEBOTE ENTDECKEN:



Day Spa -
Urlaub vom Alltag

Genießen Sie unseren gesamten Move & Relax Bereich inklusive Fitnessraum, Gruppentraining, Saunawelt und Schwimmbad.

- Preis € 49,- (neu ab Dezember)
- Badetasche mit Bademantel und -tuch für die Dauer Ihres Day Spa-Aufenthaltes
- Kostenlose Verpflegung in der Move & Relax Bar mit frischen Infused-Water, Teebar und Vitaminecke

TERMINVEREINBARUNG

Meierhofgasse 26
6361 Hopfgarten

T +43 5335 2420 610

E moveandrelax@hohesalve.at

ÖFFNUNGSZEITEN

07.00 - 22.00 Uhr



© DASHOHESALVE.AT

DAS
HOHE SALVE
SPORTRESORT

Training Kinder und Schüler Trainingsgemeinschaft

Seit Anfang November ist das Training unserer Kinder- und Schülergruppe (Trainingsgemeinschaft Itter – Kelchsau) wieder in vollem Gange! Gemeinsam können wir auf erste, großartige Trainingstage auf dem Hintertuxer Gletscher zurückschauen.

Sobald es die Witterung erlaubt, werden wir wieder in unserem heimischen Schigebiet das Training aufnehmen. Genaueres zu den einzelnen Trainings bzw. Gruppeneinteilungen und Trainingszeiten werden wir wieder in unseren WhatsApp Gruppen bekanntgeben!

Für Kinder, Schüler und Jugendliche die neu dazukommen wollen und mit uns trainieren möchten, bitte um ein E-Mail und Anmeldung an info@schiklub-hopfgarten.at. Wir werden einen Termin für ein Kennenlernen vereinbaren. Wir freuen uns auf Euch.

Neuanmeldungen

Wer Interesse hat unserem Verein beizutreten bitte um ein E-Mail an info@schiklub-hopfgarten.at. Die Anmeldeformulare schicken wir Ihnen gerne zu. Wir würden uns über Neuzugänge sehr freuen!

Mitgliedsbeiträge Schiklub Hopfgarten

Die Mitgliedsbeiträge für die Saison 2022/23 betragen wie folgt (gleich wie letztes Jahr):

Erwachsene: EUR 35,-
(ab Jahrgang 2004) mit ÖSV- Versicherungsschutz

Jugend: EUR 20,-
(Jahrgang 2005/06/07) mit ÖSV- Versicherungsschutz

Kinder/Schüler: EUR 20,-
(bis Jahrgang 2008) mit ÖSV-Versicherungsschutz

Familienbeitrag: EUR 65,-
(2 Erwachsene und Kinder/ Schüler bis Jahrgang 2008)

Fördernde Mitglieder: EUR 20,-

Bitte um Überweisung mit Angabe von Vor- und Zuname, Geburtsdaten, Anschrift und E-Mail auf das Konto des Schiklub Hopfgarten (Raika Hopfgarten):
IBAN: AT77 3624 5000 0002 3838 BIC: RZTIAT22245



Die Mitglie derausweise liegen wieder bei Raika Hopfgarten auf und sind bitte bis spätestens 31.01.2023 abzuholen. Überprüfen Sie bei Übernahme des Ausweises die Richtigkeit Ihrer persönlichen Daten! Bitte um baldige Überweisung, da die Haftpflichtversicherung für Personen- und Sachschäden, sowie der neue ÖSV Schutz erst mit Bezahlung des Klubbeitrages in Kraft tritt.

Info zum ÖSV- Schutz finden Sie unter:
<http://oesv.at/mitgliederservice/>

Jahreshauptversammlung

9. Dezember 2022, 19:30 Uhr in der Salvena Hopfgarten (Eröffnung und Begrüßung, Bericht des Obmanns, Kassabericht und Entlastung des Kassiers, Vorschau Saison, etc.)

Vorschau Bewerbe des SK Hopfgarten

Nachfolgende Bewerbe werden in dieser Saison vom SK Hopfgarten ausgetragen. Wir freuen uns schon darauf und hoffen auf zahlreiche Zuschauer und Helfer (Torrichter, Rutscher, Kuchenbäckerinnen, etc.)!

26. November 2022:
Bezirkscup der Kinder, Konditionswettkampf in der Turnhalle Hopfgarten

14. Jänner 2023:
Bezirkscup der Kinder, Slalom 2 Rennen

21. Jänner 2022:
Salvenschitag (Vereins-, Familien u. Betriebsrennen)

*Frohe Weihnachten
und ein gutes neues Jahr!*

*Familie Karer
mit Belegschaft*



BAUMEISTER & BRUNNENMEISTER

+43 5334 / 6525 | www.karer-bau.at | office@karer-bau.at

Karer



Tradition seit 1967



Sickeranlagen



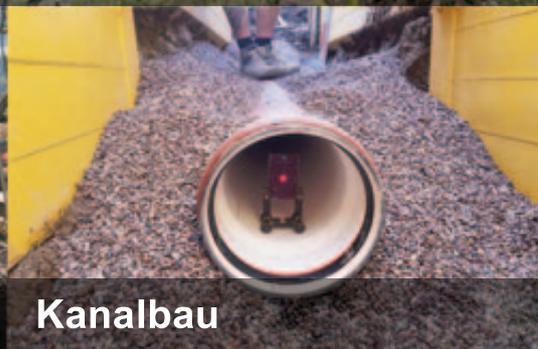
Sprengarbeiten



Kläranlagen



Kabel- und Leitungsbau



Kanalbau



Straßen- und Wegebau



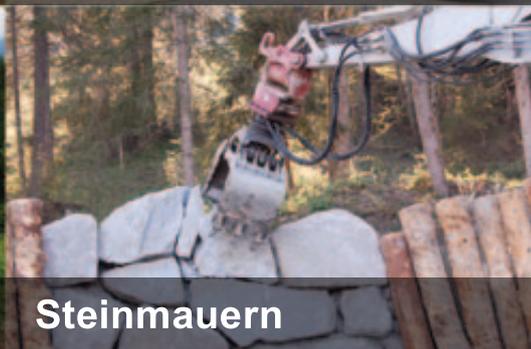
Spezialtransporte



Bewehrte Erde



Spezialtiefbauarbeiten



Steinmauern



Quellfassungen

JOBS

WIR ERWEITERN UNSER TEAM (Hochbau / Tiefbau):
Techniker, Tiefbauer, Lagerist, Baggerfahrer, LKW-Fahrer mit Ladekran

Plattenwerfer Kelchsau

Die **Österreichische Meisterschaft**, die heuer in Tirol/Kössen stattfinden sollte, musste aufgrund der schlechten Witterung leider abgesagt werden. Der Bewerb wurde nicht nachgetragen. Der Titel „**Tiroler Meister**“ erging trotz allem an die Mannschaft Kelchsau (Lahner). Die Kelchsauer nahmen den Preis in der Gesamtpreisverteilung in Kössen stolz entgegen.

Im Spätsommer/Herbst konnte man mit den **Leistungen bei den Turnieren** sehr zufrieden sein. Besonders hervorzuheben ist das Kirchdorfer Turnier, bei dem die Mannschaft Kelchsau (Erharter) alle Gruppenspiele und das Finale gewinnen konnte. Ein besonderes Highlight war das Turnier in Kirchbichl (Grattenbrücke) - beide Kelchsauer Mannschaften standen sich im Finale gegenüber.

Nach zweijähriger Pause veranstalteten die **Plat-**

tenwerfer Kelchsau, am 16. Oktober, ihr **Einladungsturnier** bei dem 14 Mannschaften teilnahmen. Das Turnier erwies sich als sehr spannend, da die Wurfleistungen der Mannschaften sehr ausgeglichen waren und es oft nur knapp zu einer Entscheidung kam. Da musste das ein oder andere Mal sehr genau nachgemessen werden. Obwohl sich jede Mannschaft mit allen anderen duellieren konnte, wurde trotzdem noch ein Finale zwischen dem Erst- und Zweitplatzierten ausgetragen: Söchtenau gegen Langkampfen (21/17). **Söchtenau** setzte sich mit knappen vier Punkten im letzten Spiel durch und gewann somit den **Wanderpokal** des Kelchsauer Gedenktourniers. Die Kelchsauer Plattenwerfer konnten den 3. Platz (Erharter) und den 9. Platz (Lahner) erzielen. Abschließend möchten sich die Plattenwerfer Kelchsau bei allen Helfern und Gönnern für die Unterstützung bedanken!



Turniersieger Söchtenau (Bayern)



Plattenwerfer Kelchsau

Ergebnisse Turniere Herbst 2022:

Geretsberg:	Kelchsau (Lahner)	5. Platz
Kirchdorf:	Kelchsau (Erharter)	1. Platz
	(Finale Kelchsau-Söchtenau 16/14)	
	Kelchsau (Lahner)	3. Platz
Kirchbichl:	Kelchsau (Erharter)	1. Platz
	Kelchsau (Lahner)	2. Platz
	(Finale Kelchsau-Kelchsau 15/6)	
Kelchsau:	Kelchsau (Erharter)	3. Platz
	Kelchsau (Lahner)	9. Platz

Das Hopfgartner Blattl - unsere Gemeindezeitung als ideales Medium für Werbung, Veranstaltungstermine, Ankündigungen, usw. - jeden Monat kostenlos an jeden Haushalt!

Zimmermädchen

ab sofort in Brixen im Thale gesucht:

netto € 1.100 für 4 Tage und 20 Stunden / Woche oder

netto € 1.375 für 5 Tage und 25 Stunden / Woche oder

netto € 1.650 für 5 Tage und 30 Stunden / Woche

Für Informationen einfach anrufen!

0660 273 1985

Wir wünschen Ihnen frohe Festtage
und bedanken uns herzlich für das
entgegengebrachte Vertrauen!



 **HYUNDAI**

Martin Niedmoser, Sonnwiesenweg 14, 6361 Hopfgarten
Telefon: +43 (0)5335 2423, www.auto-niedmoser.at

nimo Automobile
Martin Niedmoser
Das etwas andere Autohaus!

WIR LEGEN EINEN ZAHN ZU UND SUCHEN VERSTÄRKUNG!

**Wir suchen zum sofortigen Eintritt: eine
zahnärztliche Assistenz [ZASS / PASS]**

Freu dich auf ein sympathisches, motiviertes
Team, das mit den innovativsten Technologien
ausgestattet und den neuesten Geräten
bis an die Zähne bewaffnet ist. ;)

Bewerbungsunterlagen
bitte per E-Mail an:

office-laggner@web.de

Persönliche Bewerbungen
vor Ort möglich. Wir bitten
um Terminvereinbarung unter
05356/63064

**WIR
SUCHEN
DICH!**



Zahnarzt Dr. med. dent. **Marc Laggner**
Pass-Thurn-Str. 3a • 6372 Oberndorf
05356/63064 • office-laggner@web.de



INSERATENPREISE

1/1 Seite € 350,- 190 mm x 260 mm oder abfallend

1/2 Seite € 200,- quer: 190 mm x 130 mm;
hoch: 90 mm x 260 mm

1/3 Seite € 150,- quer: 190 mm x 90 mm

1/4 Seite € 120,- quer: 190 mm x 65 mm;
hoch: 90 mm x 130 mm;
einspaltig: 42 mm x 260 mm

1/8 Seite € 75,- quer: 90 x 65 mm

Kleinanzeigen: € 15,-

Danksagung: € 25,-

Aufpreis letzte Seite: € 20,-

Gestaltung einer Anzeige: € 25,- **Auflage: ca. 2.850 Stück**

10 % Preisnachlass bei Vorauszahlung von 6 Einschaltungen

20 % Preisnachlass bei Vorauszahlung von 12 Einschaltungen

Die "Abos" (6 bzw. 12 Einschaltungen) müssen innerhalb von zwei
Jahren "verbraucht" werden. Bestehende Abos behalten ihre Gültigkeit.

Redaktionsschluss: ca. Monatsmitte

Erscheinungstermin: Monatsende

Abonnementpreise:

Für ein Jahresabonnement € 40,-, für das EU-Ausland € 50,-

Grafik: PRODESIGN WERBESERVICE Richard Krall
6363 Westendorf, Tel. 0664 280 57 11

Druckerei: Aschenbrenner, Kufstein, Tel. 05372/65200

Kleinanzeigen und Stellenangebote



Wir suchen dich!

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab August 2023 in unserem Büro in **Hopfgarten** eine/n

Lehrling Versicherungskaufrau/mann (w/m/d)
Vollzeit 38,5 h Monatsbruttogehalt € 730,00 (Stand 2022)

Dein Profil

- du hast einen positiven Pflichtschulabschluss
- arbeitest gerne am Computer und im Büro
- bist Top motiviert, lern u. begeisterungsfähig
- hast gute Umgangsformen und ein freundliches Auftreten
- bist kontaktfreudig und arbeitest gerne im Team
- du hast einwandfreie Deutschkenntnisse und eine gute Allgemeinbildung
- du bist fit im Umgang mit MS-Office?

Unser Angebot

- 3-jährige Ausbildung zur/zum Versicherungskaufrau/mann
- Langfristige Position im motivierten und wertgeschätzten Team
- Interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Viele Aus- u. Weiterbildungsmöglichkeiten (Lehre mit Matura), etc.

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann bewirb dich und sende uns deine Bewerbung, Lebenslauf mit Foto sowie deine Zeugnisse per Mail an: office@laiminger.at



LAIMINGER KG & KUFSTEIN VERSICHERT | Marktgasse 7 | 6361 Hopfgarten | +43 5335 45100
office@laiminger.at | www.ihreversicherungsmakler.at



KUFSTEIN-VERSICHERT
Versicherungsmakler und Berater

ZU VERKAUFEN



Elektrisch verstellbarer Fernsehsessel „Funktionsfauteuil Bari“ der Firma Himolla

Aufstehhilfe, Liegeposition, Leder; Neupreis EUR 1300,- voll funktionsfähig, gut erhalten, EUR 300,- bei Abholung in Hopfgarten



Elektrofahrrad für Gehbehinderte, Life-Mobility PRIMO ARRIVO

Batterien erst 2 Jahre alt, voll funktionsfähig, keine Kennzeichen- oder Führerschein-Pflicht! Bilder, Beschreibung und Datenblatt für vergleichbares Neufahrzeug unter: <https://www.life-mobility.com/de/produkte/elektromobile/primos/> Neupreis: ca EUR 4000,- abzugeben für EUR 700,- bei Abholung in Söll (Lieferung möglich...) Anruf unter **+43 664 7303 9527**

Unterstützung im Haushalt gesucht!

Wir suchen eine tüchtige Hilfe für unseren Haushalt und freuen uns über Deinen Anruf!

Elli Watzinger-Artner, Tel. 0049/172/8231788

Noch kein Weihnachtsgeschenk? Wie wäre es mit Doggl'n?

Monika: 06641904040

Kleinwohnung ca. 50 m² in Penningberg ab sofort langfristig zu vermieten.

Wohnküche, Schlafzimmer DU/WC, Garagenplatz. 0660 7280444

Vermieten ab Februar 2023 moderne, helle Wohnung

in Hopfgarten-Markt. 55 m², teilmöbliert, großzügiger Wohn- und Essbereich (in einem), Terrasse, 2 separate (Schlaf-)Zimmer, Bad/WC. Tel. 0676 4066955 | Michaela Buchmayr

SKILEHRER/INNEN und SNOWBOARD-LEHRER/INNEN

oder die es werden wollen, für Winter 2022/23 gesucht.

Auch Teilzeit oder Ferien möglich (Studenten, Schüler, Hausfrauen...)

SKISCHULE HOPFGARTEN
Tel. 0664-5133000
info@skischule-hopfgarten.at

Red.-Schluss: Mi, 14. Dez. 2022

TERMINE

Mittwoch,	30. November 2022	15.00-18.00 Uhr	Weihnachtsausstellung Déesse - Modefachgeschäft Schoela Buchmayr
Samstag,	03. Dezember 2022	7.00 Uhr	Rorate Gestaltung: Kantorei Hopfgarten- Pfarrkirche Hopfgarten
Samstag,	03. Dezember 2022	ab 17.000 Uhr	Nikolausumzug in der Kelchsau
Montag,	05. Dezember 2022	17.00 Uhr	Penningberger Nikolausabend
Dienstag,	06. Dezember 2022	17.00 Uhr	Nikolauseinzug am Marktplatz
Donnerstag,	08. Dezember 2022	ab 14.00 Uhr	Christkindlmarkt am Marktplatz
Freitag,	09. Dezember 2022	18.30 Uhr	Weihnachtliche "Buchverkostung" - Tischlerei Biembacher
Samstag,	10. Dezember 2022	7.00 Uhr	Rorate Gestaltung: Katharina u. Claudia anschl. Frühstück - Pfarrkirche
Samstag,	10. Dezember 2022	ab 16.00 Uhr	Country Weihnachtsmarkt - Sunhillstables , Penningbergstraße 78
Sonntag,	11. Dezember 2022	ab 14.00 Uhr	Kunstweihnacht in Hopfgarten
Sonntag,	11. Dezember 2022	ab 14.00 Uhr	Engelswerkstatt in der Schmiede
Sonntag,	11. Dezember 2022	ab 19.00 Uhr	Adventstimmung in der Schmiede
Mittwoch,	14. Dezember 2022	17.00 Uhr	Chormusik im Advent - Pfarrkirche Hopfgarten
Samstag,	17. Dezember 2022	07.00 Uhr	Rorate Gestaltung: Chorall - Pfarrkirche Hopfgarten
Sonntag,	18. Dezember 2022	09.00-17.00 Uhr	Weihnachtsausstellung Modellbahnclub Bruckhäusl
Sonntag,	18. Dezember 2022	17.00 Uhr	Adventwanderung - Treffpunkt: Schießstand Hopfgarten
Samstag,	24. Dezember 2022	07.00 Uhr	Rorate Gestaltung: Eva und Romana - Pfarrkirche Hopfgarten
Samstag,	24. Dezember 2022	07.00-12.00 Uhr	Ausgabe Friedenslicht - Feuerwehr Kelchsau
Samstag,	24. Dezember 2022	08.00-12.00 Uhr	Ausgabe Friedenslicht - Feuerwehr Hopfgarten
Samstag,	24. Dezember 2022	09.00-12.00 Uhr	Weihnachtsausstellung Modellbahnclub Bruckhäusl
Montag,	26. Dezember 2022	20.00 Uhr	Christbaumversteigerung der MK Hopfgarten - Salvena Hopfgarten
Donnerstag,	29. Dezember 2022	20.00 Uhr	Christbaumversteigerung der MK Kelchsau - Mehrzweckhalle Kelchsau
Samstag,	31. Dezember 2022		Hopfgartner Bergsilvester - Salvenalm und Tenner Stadl

VORSCHAU

Sonntag,	01. Januar 2023	ab 17.00 Uhr	Neujahrsmarkt am Marktplatz
----------	------------------------	--------------	------------------------------------

DAUERVERANSTALTUNGEN

Jeden Montag:	19.15 Uhr	Tischtennis - Sporthalle Hopfgarten
Jeden Dienstag:	08.00-12.00 Uhr 17.00-17.45 Uhr 17.45-18.30 Uhr 18.30-20.00 Uhr	Sprechstunde Case Manager im Sozialzentrum s*Elsbethen Badminton für 6- bis 9-jährige - Sporthalle Hopfgarten Badminton ab 10-jährige - Sporthalle Hopfgarten Badminton für Erwachsene - Sporthalle Hopfgarten
Jeden 3. Dienstag im Monat:	ab 13.30 Uhr	Seniorenbund-Kartenspielen in der Salvena
Jeden Mittwoch:	08.00-10.00 Uhr 19.00 Uhr 19.15 Uhr	Sprechstunde des Bürgermeisters - nur nach Voranmeldung im Sekretariat Fitness für Bauch-Beine-Po - Sporthalle Hopfgarten Tischtennis - Sporthalle Hopfgarten
Jeden 2. Mittwoch im Monat:	08.00 Uhr	Seniorenbund-Wandern Treffpunkt Salvena-Parkplatz
Jeden Donnerstag:	09.00-11.00 Uhr 15.30 Uhr	Computeria in der Mediathek/Pfarrzentrum Kaiserschmarrn Workshop im Restaurant zeitlos
Jeden 1. Donnerstag im Monat:	ab 15.00 Uhr	Seniorenbund-Kegeln in der Kegelbahn Salvenaland
Jeden Freitag:	09.00-12.30 Uhr, 15.00 - 18.00 Uhr	Bauernmarkt im Bauernladl (Tel. 0676/9284890)
Jeden Samstag:	17.00 - 18.00 Uhr	Team Österreich Tafel - Rot Kreuz Stelle Brixental, Westendorf
Jeden 1. Sonntag im Monat:		EZA von 09.00 bis 11.15 Uhr geöffnet
Jeden 2. - 4. Sonntag im Monat:		EZA von 08.00 bis 10.30 Uhr geöffnet

AUTOHAUS



NEU IM TEAM

Wir wünschen Ihnen
weihnachtliche Vorfreuden, frohe Festtage
und einen schönen Jahresbeginn.

A handwritten signature in white ink that reads 'Rudolf Fuchs'.

Ihr Autohaus Rudolf Fuchs
Familie Fuchs-Rabl